

# WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden: Naila, Schwarzenbach a.Wald, Bad Steben, Geroldgrün, Berg, Lichtenberg, Issigau

Nr. 35 · 3. September 2022  
Ausgabe Schwarzenbach a.Wald



Naila



Schwarzenbach a.Wald



Bad Steben



Geroldgrün



Berg



Lichtenberg



Issigau



Titelfoto: Schwamma Kärwa in Berg,  
am Sonntag 4. September,  
im Wanderheim Rothleiten

Das Blechbläserensemble Classic Brass  
gastiert am 16. September in  
der Stadtkirche Naila

**Grund  
zum  
Feiern!**



**30 Jahre Reisebüro Frank** Inh. S. Süppel  
Schauen Sie bei uns vorbei  
und sichern Sie sich Ihre ganz  
persönliche Traumreise.

**Wir freuen uns auf Sie!**

Ihren Traumurlaub finden Sie bei uns im:

**Reisebüro Frank**, Inh. S. Süppel  
Hofer Straße 7 · 95119 Naila  
Telefon 09282/98100  
info@reisebuero-frank.de  
www.reisebuero-frank.de



# Leserfotos der Woche

## Aus dem Rathaus

|                         |               |
|-------------------------|---------------|
| Naila                   | Seite 14 - 16 |
| Schwarzenbach a.Wald    | Seite 17 - 19 |
| Bad Steben              | Seite 20 - 23 |
| Geroldsgrün             | Seite 24 - 28 |
| Berg                    | Seite 29 - 33 |
| Lichtenberg/<br>Issigau | Seite 34 - 36 |



## Classic Brass am 16.9. in der Stadtkirche Naila

Seite 5



## Sport und Unterhaltung beim Walking Tag

Seite 11



## Saisoneröffnung im Haus Marteau am 2. September

Seite 13



## Kirchenjubiläum: Orgelandacht am Sonntag in Issigau

Seite 40



## In gelb-schwarzen Trikots

Einem eingefleischten Bayern Fan sind Insekten in Dortmund-Farben sicher ein Dorn im Auge. Doch die geflügelten BVB-Fans sind lediglich auf der Suche nach Nahrung – und selbst wenn sie viele sind wie auf diesem Bild von Kerstin Bänsch aus Naila, kann es dabei auch sehr friedlich zugehen. Eine in unseren Breiten seltene Wespenspinne mit Kokon hat Sigrun Kirchner aus Schwarzenbach a.Wald in ihrem Kräutergarten entdeckt. Auf Wassersuche noch vor dem Regen am letzten Wochenende war dieser Grünspecht, den Angela Wirth an die Redaktion gemailt hat.

Haben Sie ein Foto, das Sie gerne hier zeigen möchten? Eine E-Mail an [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de) genügt und Ihr Bild wird vielleicht im Amtsblatt abgedruckt. Das Thema wählen Sie. Bitte fügen Sie Ihren Namen, den Wohnort und eine kleine Bildbeschreibung hinzu.



## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:  
Naila, Schwarzenbach a.Wald, Geroldsgrün,  
Bad Steben, Lichtenberg, Issigau, Berg

### Das WIR wöchentlich online lesen?

... jeden Donnerstag auf unserer Homepage:

[www.wirimfrankenwald.de](http://www.wirimfrankenwald.de)

... oder auf jeder Homepage der beteiligten Gemeinden  
**gemeinsam • aktuell • alles aus der Region**

## WIR IM FRANKENWALD

Interkommunales Amtsblatt der Städte und Gemeinden:  
Naila, Schwarzenbach a.Wald, Geroldsgrün,  
Bad Steben, Lichtenberg, Issigau, Berg

Ihr Medienberater für Anzeigen und Prospektwerbung



**AGENTUR PILZ**  
Medienberater Dieter Pilz  
Telefon: 0 92 82 / 51 87  
E-Mail: [anzeigen@agenturpilz.de](mailto:anzeigen@agenturpilz.de)

Telefonisch erreichbar:  
Montag bis Freitag von 8:00 bis 16:00 Uhr

## das KAMINHAUS

Bramburger GmbH & Co. KG **größte Ausstellung der Region**

Wir beraten Sie gerne!

- \* Finnische Specksteinöfen
- \* Kaminöfen
- \* Kamine
- \* Kachelöfen
- \* Pelletöfen



**Ofen- und Kaminbau alles aus einer Hand**

Zum Tännig 4 (Gewerbegebiet Goldbach)  
07356 Bad Lobenstein • Tel.: 036651 33148



Schwamma-Kärwa im Wanderheim Rothleiten am Sonntag

# Endlich wieder Schwammmaschnitz!

**Berg** – Immer am ersten Sonntag im September und somit heuer am 4. September lädt die Frankenwaldvereinsortsgruppe (FWV) Berg zur weithin bekannten „Schwamma-Kärwa“ ins und ans Jugend- und Wanderheim im Berger Ortsteil Rothleiten ein. Wie der Name schon verrät, wird als besonderes Schmankerl Schwamma-Schnitz angeboten, das übrigens in der Vielzahl der Schnitz-Suppen einen besonderen Stellenwert hat. „In diesem Jahr feiern wir unsere Schwamma-Kärwa wie gewohnt, ohne jedwede Einschränkungen“, freut sich Obmann Thomas Haas, der mit seinen Mitstreitern auf zahlreiche Besucher hofft, die dann wieder in geselliger Runde nicht nur das leckere Schwammmaschnitz schlemmen und genießen können, sondern auch Bratwürste und Steaks frisch vom Grill wie auch Quärla auf frischem Bauernbrot, Fisch- und Lachssemmeln. „Auch ein reichhaltiges Torten- und Kuchenbüfett, alle süßen Leckereien selbstverständlich hausgebacken, steht parat“, informiert Thomas Haas. Der Festsonntag startet altbewährt um 10 Uhr und wie alle Jahre, wird sich vermutlich bereits vor Beginn der Ausgabe des leckeren Schwamma-Schnitzes circa 12 Uhr eine lange Schlange von Wartenden bilden. Auf den vollen Teller Schwamm-Schnitz kommt obenauf frisch gehackte Petersilie und dazu gibt's eine frische Scheibe Bauernbrot. Viele Gäste wandern zur Kärwa in



den Berger Ortsteil Rothleiten, andere kommen mit dem Rad oder mit dem Auto, nur um dieses „leckere Schnitz“ genießen zu können. Auch benachbarte Frankenwaldvereinsortsgruppen haben den Termin dick im Veranstaltungskalender angestrichen und begeben sich auf Schusters Rappen nach Rothleiten. Doch für das Schnitz muss Vorarbeit geleistet werden. Deshalb wird bereits am Samstag das notwendige „Gemüse“ von Kartoffeln, Lauch, Karotten und Petersilie geputzt und geschnipelt. Ab Sonntagfrüh stehen dann die bewährten Köchinnen Edeldgard Peetz und Alexandra Haas am großen Kessel, um die leckeren und heiß begehrten circa 150 Liter Schwamma-Schnitz zuzubereiten. Die emsigen Mitglieder der Frankenwaldver-

einsgruppe Berg, Veranstalter und Ausrichter der traditionellen Schwamma-Kärwa, hoffen natürlich auf bestes Spätsommerwetter mit angenehmen Temperaturen, sodass die Bierzeltgarnituren vor dem Wanderheim gut besetzt werden. Während die Großen in geselliger Runde an den Biertischgarnituren schlemmen, können sich die Kinder auf dem Spielplatz mit Tunnelrutsche und Schaukeln austoben. Gut 50 Helfer werden über das Wochenende vom Aufbau über die Bewirtung bis hin zum Abbau im Einsatz ein. Wer einmal die Schwamma-Kärwa besucht hat, kommt erfahrungsgemäß immer gerne wieder und hat sich bereits den Termin - immer der erste Sonntag im September - schon dick im Kalender angestrichen.

## Gesund in den Herbst mit Schüssler Salzen



Wir laden Sie herzlich ein  
**am Mittwoch**  
**14.09.2022**  
**um 18:30 Uhr**  
in der **Franken-Apotheke**

zum **Vortrag mit Helga Grafe**

Apothekerin mit Medizinstudium  
Zertifizierte Gesundheitsberaterin  
Therapeutin für Aroma-, westliche Phytotherapie und Schüssler Salze

Schüssler Salze können, nach Dr. Wilhelm Schüssler, dem Entdecker der Salze, die Regulierung der körpereigenen Zellen beeinflussen. Die einfache, wirkungsvolle und nebenwirkungsarme Anwendung der Schüssler Salze hat sich zu einer äußerst beliebten Therapieform entwickelt. Lernen auch Sie die Einsatzgebiete, Anwendungsmöglichkeiten und Kombinationen, die Ihnen helfen, **gesund durch den Herbst zu kommen**, bei diesem Vortrag kennen!

Der Vortrag ist **kostenfrei**, die Teilnehmerzahl jedoch begrenzt.  
**Bitte melden Sie sich telefonisch oder per Mail an.**



**Franken-Apotheke**

Kronacher Str. 2a  
95119 Naila

**Telefon: 09282 5041**

Mail: [info@frankenapo-naila.de](mailto:info@frankenapo-naila.de) - [www.frankenapo-naila.de](http://www.frankenapo-naila.de)





Mietwagen Keil

Inh.: Bernd Krippner

Unsere Kunden stärken uns...

Ihr Fahrdienst in Naila

Fern- und Stadtfahrten  
Krankenfahrten, Chemo-,  
Strahlentherapie-, Dialysefahrten

Naila ( 09282 ) 8608

**SPIELBANK BAD STEBEN**

Eintritt: 20 €  
Einlass ab 19.00 Uhr

Tickets unter  
[www.spielbanken-bayern.de/events/](http://www.spielbanken-bayern.de/events/)  
Eintritt ab 21 Jahren,  
gültiger Lichtbildausweis  
erforderlich.

**Ingo Oschmann**  
»Hand drauf!«

**casino**  
**LIVE.**

■ Kunst- und Kulturfoyer

Bitte beachten Sie die beim Besuch der  
Veranstaltung sowie des Spielbetriebs  
aktuell geltenden Corona-Regeln.

Samstag  
17.9.2022  
20.00 Uhr



Glücksspiel kann süchtig machen. Spielteilnahme ab 21 Jahren.  
Informationen und Hilfe unter [www.spielbanken-bayern.de](http://www.spielbanken-bayern.de)



# Notdienste und Gesundheitswesen

Notruf Polizei  
 Notruf Feuerwehr  
 Notfalldienst des BRK  
 Integrierte Leitstelle Hof  
 Abruf der ärztlichen Bereitschaftsdienste  
 Notruf Augenärzte  
 Frauennotruf Hof

Tel. 110 **BKK Faber-Castell & Partner**  
 Tel. 112 Ein Vertreter der Krankenkasse ist jeden zweiten und vierten Dienstag im Monat von 13.30 Uhr bis 15.30 Uhr für Sie da. Nächste Sprechstunde am  
**Dienstag, 20.09.**

Tel. 112  
 Tel. 116117  
 Tel. 116117  
 Tel. 09281/77677 **Zahnärztlicher Bereitschaftsdienst**  
 • 03./04.09. Dr. Gertlov Hartung  
 Silberbacher Str. 9, 95176 Konradsreuth  
 Tel.Nr.: 09292 / 6888

## Dienstbereitschaftsplan der Apotheken

02.09. – 08.09. Löwen Apotheke Selbitz  
 Rufbereitschaft. Erreichbar unter 09282/5281.

Die Dienstbereitschaft beginnt am Freitag um 8.30 Uhr und endet am darauffolgenden Freitag um 8.30 Uhr.  
 Aktueller Notdienst: <http://www.lak-bayern.notdienst-portal.de> oder 22833 (Handy) oder 0800 00 22833

Praxiszeiten: 10.00 - 12.00 Uhr,  
 18.00 - 19.00 Uhr

Tonbandansage für den Notdienst: 0921/761647

## Tierärztlicher Notdienst

### Wochenend-Notdienst Rufbereitschaft Freitag ab 19 Uhr:

- 02./03./04.09. Kleintierpraxis Ludwigsmühle, Selb, 0173/5774450
- 05.09. Sönke Bruhns, Marktredwitz, Tel. 09231/81040
- 06.09. Dr. Norbert Deuerling, Rehau, Tel. 09283/899171
- 07.09. Dr. Angelika Nelkel, Helmbrechts, Tel. 09252/8204
- 08.09. Eric Falk, Selb, Tel. 09287/889800
- 09.09. Dr. Susanne Deininger, Schwarzenbach/S., Tel. 09284/1622  
 (Rufbereitschaft Freitag ab 19 Uhr)

Tierärztlicher Notdienst im Internet:

[www.tbvoberfranken.de](http://www.tbvoberfranken.de)

Alle Angaben ohne Gewähr



**Ihr Sanitätshaus in Naila!**

Sanitätshaus  
 Orthopädietechnik  
 Rehatechnik  
 Orthopädienschuhtechnik

**Hauptstraße 2a**  
**Tel. 09282 / 98 48 690**  
**www.jahn-ot.de**

### Blutspendetermine

**Di., 06.09.2022,**  
 Regnitzlosau, Grundschule,  
 Schulstr. 11, 16.00 bis 20.00  
 Uhr, Mit Terminreservierung!


**Mo., 12.09.2022,**  
 95028 Hof/Saale, Ausweichlokal:  
 Festsaal Bürgergesellschaft Hof,  
 Poststraße 6, 12.30 bis 19.00 Uhr,  
 Mit Terminreservierung!

**Info: Um Wartezeiten zu verkürzen und so einen reibungslosen Ablauf zu gewährleisten, ist eine Terminreservierung nötig. Diese kann über die Internetseite [www.blutspendedienst.com/blutspendetermine](http://www.blutspendedienst.com/blutspendetermine) oder unter der kostenlosen Spenderhotline 0800/11 949 11 erfolgen.**

### Seniorenclub Thierbach

Thierbach – Am Montag, den 5.9.2022 findet im Sportheim Thierbach um 14.30 Uhr der nächste Seniorennachmittag statt. Der Seniorenclub Thierbach lädt alle Seniorinnen und Senioren recht herzlich ein. Seniorenclub Thierbach, Gerhard Sell

### Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof Frankenwald



Naila/Issigau – Die Führungen auf dem Wald- und Naturfriedhof Frankenwald können wieder stattfinden. Die Termine für die nächsten Führungen sind:

**Naila:**  
 Dienstag: 06.09., 20.09.  
 Samstag: 03.09.

**Issigau:**  
 Dienstag: 30.08., 13.09., 27.09.

Beginn jeweils 10 Uhr an der Informationstafel.  
 Weitere Infos gibt es auch unter [www.wnf-frankenwald.de](http://www.wnf-frankenwald.de), Führungen & Termine. Tel.: 09293/9460244, E-Mail: [info@wnf-frankenwald.de](mailto:info@wnf-frankenwald.de)

### Nailaer Bauernmarkt am 3. September 2022 mit Spezialitäten vom Woll- und Hausschwein sowie Kreativem aus Holz

Der nächste Nailaer Bauernmarkt findet am **Samstag, den 3. September 2022** in der Zeit von 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr auf dem Marktplatz in Naila statt. Dabei bietet Andreas Fendt aus Brunn bei Köditz Gutes seiner Wollschweine und der Biohof Degel aus Schleecknock die beliebten Erzeugnisse seiner Hausschweine an. Zudem kommt auch das Auge nicht zu kurz, da ein Holzkünstler Kreatives aus Holz zum Kauf anbietet. Zudem verkaufen die Direktvermarkter der Anbietersgemeinschaft „Bauernmarkt im Landkreis Hof“ auf dem Nailaer Marktplatz neben saisonalem Obst und Gemüse auch Wurst- und Fleischspezialitäten aus eigener Schlachtung sowie weitere eigene frisch hergestellte Waren entsprechend der Jahreszeit. Spezialitäten des Bauernmarktes sind unter anderem frischer und geräucherter Fisch, Quärkäse, Käse, Brot, Kuchen, Marmeladen, Kräutersalze und Rosenzucker, Honig, Liköre, Nudeln, Geflügel, Eier, Ghee-Butterschmalz und Bauernbutter, Bauerngeräuchertes sowie Fleisch- und Wurstwaren.

### Suchtselbsthilfe „Blaues Kreuz“



Naila - Die Suchtselbsthilfegruppe „Blaues Kreuz“ trifft sich jeden Montag ab 19.30 Uhr, in der Landeskirchlichen Gemeinschaft Naila, Kronacher Straße 2. Weitere Infos: Angela Schrögel, Tel.: 09282/3121.

### Trauercafé

Naila – Jeden zweiten Mittwoch im Monat von 15 bis 17 Uhr findet das Trauercafé in Naila, Kronacher Straße 31, Erdgeschoss, statt. Das Trauercafé ist ein offenes Angebot für Trauernde, die einen geliebten Angehörigen oder Freunde verloren haben, die im Austausch Trost und Kraft für den eigenen Weg finden möchten oder einfach nur dabei sein möchten. Das Beratungs- und Begegnungsangebot steht allen offen, ist kostenfrei und auf Wunsch auch anonym. Die nächsten Termine sind **14. September** und **12. Oktober**. Um Anmeldung unter 0151/57830427 oder unter [info@hospizverein-frankenwald.de](mailto:info@hospizverein-frankenwald.de) wird aufgrund der Corona-Situation gebeten.

### Gemeinde- und Studienreise nach Israel

Naila/Schwarzenbach a.Wald – „Stätten der Offenbarung“ - so heißt das Motto der Gemeinde- und Studienreise des Evang.-Luth. Dekanats Naila und der Evang.-Luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach am Wald, die unter der Leitung von Pfarrer (i.R.) Reinhard Schübel 2023 stattfindet. „Vor Ort kann man sich ein besseres Bild machen“ sagt Schübel. Daher werden wichtige Orte der Glaubensgeschichte im Land der Bibel besucht. Hinzu kommen Gottesdienste und Begegnungen mit Menschen in einem vielseitigen Programm. Die Reisezeit ist auf die Tage nach Pfingsten gelegt worden: **Dienstag, 30.5. - Mittwoch, 7.6.2023**. Das erste Vorbereitungstreffen für Interessierte findet am **Freitag, dem 23. September 2022** um 19.30 Uhr im Gemeindehaus Schwarzenbach neben der evangelischen Kirche statt. Weitere Vorbereitungstreffen werden mit den Interessierten vereinbart. Der evangelische Dekanatsbezirk Naila und die Kirchengemeinde Schwarzenbach laden herzlich zu dieser besonderen Reise ein.

### Ihr Spezialist für teleskopierenden Zahnersatz



**DENTALLABOR STAUCH**  
 GmbH & Co. KG

Hofer Straße 7  
**95119 Naila**  
 Tel: 09282/7022

Heinrich-Scherer-Platz 1  
**07356 Bad Lobenstein**  
 Tel: 036651/6180

[www.dental-stauch.de](http://www.dental-stauch.de)



**KIRSCHNER**  
Bodenbeläge

Riesenauswahl  
Top-Markenqualität  
Verlege-Service Lieferung  
frei Haus

95152 SELBITZ . Bachgasse 5 . 09280-311 . info@kirschner-bodenbelag.de . Mo-Do 8-18 . Fr+Sa 8-13 Uhr

**Unser Angebot**

- CV-Beläge . Objektbeläge
- Teppiche . Teppichböden
- Kork . Holz . Vinyl . Laminat
- Kunstrasen . Tapeten
- Verlege- & Kettelservice

**Achtung**

**Lagerabverkauf**  
- 40 %  
- 50 %  
- 60 %

Am 16. September zum vierten Mal in der Stadtkirche Naila:

## Magie der Musik mit Classic Brass

**Naila** – Am Freitag, 16. September 2022 um 19.30 Uhr wird Classic Brass zum vierten Mal in der Stadtkirche in Naila auftreten. Mittlerweile hat es sich herumgesprochen: Wenn das weit gereiste Ensemble traditionell und standesgemäß das Publikum mit dem Fanfaren-Rondeau aus der ersten „Suite de Symphonies“ des Versailler Hofkomponisten Jean-Joseph Mouret begrüßt, erwartet die Zuhörer ein ganz besonders glanzvoller und zu Herzen gehender Abend. Und so strömen von Jahr zu Jahr mehr Musikliebhaber in die Konzerte des zu den besten seiner Art in Europa zählenden Blechbläserquintetts. Vom Dresdner Trompeter Jürgen Gröblicher im Herbst 2009 gegründet, hat Classic Brass seitdem bereits über 900 Gastspiele erfolgreich bestritten und neun viel beachtete CD-Produktionen vorzuweisen.



Die fünf sympathischen Profimusiker aus Deutschland und Ungarn präsentieren in ihrer mittlerweile 13. Konzertsaison das Programm „Magical Music“, eine exklusive Auswahl von berühmten Kompositionen namhafter Meister, mit dem sie das Publikum verzaubern wollen. Manch neugieriger Leser könnte sich die Frage stellen: Was ist denn nun das Besondere an Classic Brass? Zum einen beherrschen die fünf Herren ein ausgesprochen breit gefächertes Repertoire, angefangen mit Werken aus der Renaissance bis hin zur Moderne. Dabei überschreiten sie gekonnt und ungezwungen sowohl nationale als auch stilistische Musikgrenzen. Zum anderen verblüfft die Leichtigkeit und Präzision des Zusammenspiels und zieht Kinder und Erwachsene gleichermaßen in seinen Bann.

Besonders hervorzuheben sind die vielen eigenen Arrangements des Ensemblemitglieds Christian Fath. In seinen Bearbeitungen passt er das Repertoire genau den klanglichen Vorzügen und Begabungen seiner Kollegen an. Umrahmt wird der Abend von einer humorvollen Moderation voller Witz und Charme. In der Konzertpause werden zudem CDs und DVDs zum Kauf angeboten.

### Hier gibt's die Karten:

Karten zu 18 Euro/Schüler und Studenten zu 12 Euro bei: Ev.-Luth. Dekanat und Pfarramt Naila, Am Marktplatz 4, Tel. 09282-5005. Touristinformation Naila, Rathaus, Marktplatz 12, Tel. 09282-6829, Büro Mohr, Naila, Bahnhofstr. 1, Tel. 09282-97919-14, Frankenpost Ticketshop, Hof, Poststraße 9-11, Tel. 09281-816228 in allen Reservix-Vorverkaufsstellen und unter [www.reservix.de](http://www.reservix.de) sowie ganz bequem unter [www.classicbrass.de](http://www.classicbrass.de) Restkarten zzgl. 2 Euro ab 18.30 Uhr an der Abendkasse.

### TuS Lippertsgrün/SV Marlesreuth

Sonntag, 04. September um 15.00 Uhr  
SG Lippertsgrün-Marlesreuth – FC Frankenwald 2  
(Sportplatz Marlesreuth)



### TSV Bad Steben

Samstag 3.9., 16.00 Uhr 1. Herren-Kreisliga:  
SV 05 Froschbachtal - ZV Feilitzsch (in Bobengrün)  
Sonntag 4.9., 11.00 Uhr, Frauen-Kreisliga:  
SV 05 Froschbachtal - SV Seybothenreuth (in Bobengrün)  
Sonntag 4.9., 13.00 Uhr, 2. Herren-Kreisklasse:  
FC Martinsreuth II - SV 05 Froschbachtal II  
Sonntag 4.9., 13.00 Uhr, 3. Herren-A-Klasse:  
(SG2) Stockenroth II/ Zell II - SV 05 Froschbachtal III (in Zell)  
Donnerstag 8.9., 18.30 Uhr, 1. Herren-Kreispokal:  
SV 05 Froschbachtal - SG Regnitzlosau (in Thierbach)



### Termine SV05

#### Die nächsten Spiele

#### Samstag, 03. September

16.00 Uhr: 1. Mannschaft - ZV Feilitzsch in Bobengrün

#### Sonntag, 04. September

13.00 Uhr: SG2/Stockenroth II-Zell II - 3. Mannschaft Auswärts  
13.00 Uhr: 1. FC Martinsreuth II - 2. Mannschaft Auswärts  
11.00 Uhr: Damen - SV Seybothenreuth in Bobengrün

#### Donnerstag, 08. September

18.30 Uhr: 1. Mannschaft - SG Regnitzlosau in Thierbach

#### Die nächsten Trainingseinheiten der Jugend

##### E-Junioren

Wöchentlich mittwochs um 17.00 Uhr in Thierbach

##### F-Junioren

Wöchentlich mittwochs um 17.00 Uhr in Thierbach



## CORONA SCHNELLTEST

**OHNE TERMIN!**

Zuzahlung (3,- €) in bar oder  
per EC-/Kreditkarte möglich

Ergebnis in 15 Minuten!

[www.nicks-schnelltest.de](http://www.nicks-schnelltest.de)



Bengi Design Werbeagentur

**Montag - Freitag**  
**12 bis 17 Uhr**

Öffnungszeiten in den Sommerferien bis 11.09.2022

**Frankenhalle**  
**NAILA**

Finkenweg 13  
95119 Naila

Jetzt noch TOP-Preise erzielen!

# Verkaufen Sie Ihre Immobilie BESSER

Verkaufen Sie Ihre Immobilie garantiert sicher, ohne Risiko und teure Fehler + zum akt. bestmöglichen Marktpreis und nicht unter Wert + immer optimal durch unser Kompetenz-Team beraten und betreut + meist zeitnah + mit Finanz- und Bonitäts-Check der Käufer + **unkompliziert und einfach**. Wir sind gerne für Sie da.



## Die Immobilienprofis

HK Sachverständigen- und Immobilienkanzlei GmbH+Co.KG

**GUTSCHEIN**  
für eine kostenfreie und unverbindliche  
**Marktpreisermittlung**  
Ihrer Immobilie  
Gültig bis 30.09.2022

MIT HERZ und Verstand

09288.4619620  
Zentrale ImmobilienSHOP Hof:  
09281.860076



Bad Steben | Wandelhalle + Hof | Ludwigsstraße 52

**Aktuell über 6.400 vorgemerkte Kaufgesuche bonitätsgeprüfter Kaufinteressenten**

### RÄUMEN ENTSORGEN AUFLÖSEN.

Wohnungsaufösungen und Entrümpelungen. Kostenlose und unverbindliche Vorbesichtigung.

www.hermann-naila.de

09282 7142



- ▶ Reparatur und Inspektion aller Fahrzeuge
- ▶ 24 h Pannenhilfe und Abschleppdienst
- ▶ Autoglas-Reparatur
- ▶ Computer-Achsvermessung
- ▶ Automatik-Getriebspülung
- ▶ Klimaanlage- und Standheizungen-Service
- ▶ Werkstatt-Ersatzfahrzeuge
- ▶ HU/AU im Haus
- ▶ Ersatzteil- und Zubehörverkauf
- ▶ Umfangreiche Diagnosetechnik
- ▶ Unfallinstandsetzung

DR. HILMAR-JAHN-STRASSE 4 95119 NAILA Tel. 09282/95230 www.kuenzel.go1a.de

### IHR NAALICHER ENTRÜMPLER



Markus Krauß

WOHNUNGS-AUFLÖSUNGEN

Albin-Klöber-Str. 4 - 95119 Naila



TELEFON: 0 92 82 / 22 26 62

### Änderungsschneiderei

Wir können vieles ändern, Längen kürzen, Weiten verändern, Ärmel kürzen, Reißverschlüsse einnähen und vieles mehr.



**Pöpperl**

Modehaus - Naila  
Modehaus Pöpperl GmbH & Co. KG  
Hauptstr. 1-5 · 95119 Naila · 09282-98250

Wir nehmen auch **FREMDWARE** an!

### Kaufe Ihren gebrauchten PKW

gegen Barzahlung

09282/963666

Mo.-Fr. von 8-18 Uhr

VER SICHERUNGS  
KÄHNER  
BAYERN

Ein Stück Sicherheit.



Sicherheit in Ihrer Nähe

Ihr Ansprechpartner vor Ort seit mehr als 40 Jahren:

**Versicherungsbüro  
Armin Gebhardt**

Südstraße 12 · 95180 Berg  
Telefon: (092 93) 9 71 20  
E-Mail: info@gebhardt.vkb.de



### Kaufe Münzen

Medaillen – Banknoten

Zahle Bar

Kostenlose Bewertung und Beratung

Telefon: 09289/  
9644626

Mobil: 0179/6948554

info@glamour-coins.de

### Dorfwirtshaus Hildner

Inh. Karl-Heinz Hildner  
Neuengrün Tel. 09262/8433, Fax 555

**Sonntag  
reichhaltiger Mittagstisch**  
Wir bitten um  
rechtzeitige Reservierung  
Geöffnet von Donnerstag bis Sonntag

Öffnungszeiten und Näheres  
im Internet oder auf tel. Anfrage  
www.dorfwirtshaus-hildner.de



Saale-Brennholz

www.saale-brennholz.com

07929 Saalburg-Ebersdorf Tel. 03 66 51-65 39 74 Mobil 01 52-32 06 23 67

\*Entsprechende nähere Infos per Telefon oder auf unserer Internetseite!

- Holzbriketts
- versch. Sparpakete



95179 Geroldsgrün

Telefon:

09288/9703309

**Reparatur von Nähmaschinen,  
Büromaschinen und Computern.**

Verkauf von Nähmaschinen (gebraucht oder neu) ab 90,- €

Wir freuen uns auf Ihren Anruf! Mobil: 0170/5077265

**GWI**  
Gewerbe-Wohn-  
Immobilien Naila



Wir suchen für Käufer  
**ETW und Häuser**  
in Naila · Bad Steben  
Schwarzenbach · Selbitz

Tel.: 09282/5990 mobil: 0177/2447635

Thomas Söll  
Kronacher Straße 111 - 95119 Naila  
info@gewerbe-wohn-immobilien.de

Dachgeschosswohnung  
ca. 50m<sup>2</sup> in Bad Steben  
ab 1.10.2022 zu vermieten.  
Handy: 0176-52235823

### BRENNHOLZ

trocken

und ofenfertig

Telefon: 0160/97764602

(nach 18:00 Uhr)

**TAGESMUTTI**  
aus Leidenschaft  
Anfragen und Infos  
Telefon: 0 92 88/5 50 56 101

**Suche günstiges  
Haus oder Wohnung**  
in Oberfranken

**sofort Barzahlung!**

Telefon: 0172/8626271

**Rentner (60) sucht  
Wohnung in Naila  
zu mieten**

Telefon: 0178/8749889

### Firma S.T.H. Selbitz Wohnungsaufösungen

Entfernung von Tapeten, Fußböden,  
geklebtem PVC-Belag, Fliesen usw.  
Entkernung von Bädern - **UMZÜGE**

Telefon: 01 51 / 41 81 28 04

### Pflasterbau

Erfahrene Firma pflastert  
Wege, Einfahrten, Stellplätze,  
Terrassen, Tiefgaragen usw.

0171/9607178

<mt-pflasterbau@gmx.de>  
www.mt-pflasterbau.mozello.de

Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung

### Reparaturen aller Fabrikate PKW/MOTORRAD 0170-8233758

KFZ-TECHNIK  
MEISTER-WERKSTATT

MANUEL  
CAAMANO

- Hauptuntersuchung durch anerk. Organisation
- AU für PKW / AUK für Motorrad
- Unfallinstandsetzung • Motoreninstandsetzung
- Bremsen- & Auspuff-Service
- Inspektion nach Herstellerangaben
- Fehlerdiagnose • Achsvermessung
- Getriebeservice (Automatik, CVT u. DSG)
- Reifenservice - alle Marken
- Ölwechsel • Klima-Service
- Werkstatt-Ersatzfahrzeug

Telefon:

09282/5338

Badstr. 4

Weststr. 18b

95119 Naila

E-Mail: manuelcaamano@web.de

Unser Service für Sie: Fahrzeug abholen - reparieren - bringen

# Franken-Bus zum „Marsch für das Leben“ in Berlin

Forchheim/Bayreuth/Hof – „Leben begrüßen... nicht beenden!“ Gegen Unrecht durch Töten im Mutterleib und neu aktuell „Töten auf Verlangen“ stehen Bürger auf beim Berliner „Marsch für das Leben“, die größte Demonstration in Deutschland für das Lebensrecht jedes Menschen. Die Pfarrer Thomas Bruhnke (Heiligenstadt), Martin Kühn (Forchheim), Friedrich Schröter (Bayreuth) und Unternehmer Ernst Müller (Selbitz) organisieren wieder eine ökumenische Busfahrt aus Oberfranken in die Hauptstadt am **Samstag, 17. September** ([www.marsch-fuer-das-leben.de](http://www.marsch-fuer-das-leben.de)). Programm: 13 Uhr Kundgebung vor dem Bundeskanzleramt – anschließend Demonstration/Schweigemarsch und ökumenischer Gottesdienst. Danach bleibt noch Zeit für Berlin-Bummel bis Bus-



Auch im Corona-Jahr 2020 unterstützte ein Bus voller Oberfranken die bundesweite Kundgebung „für das Leben“ – hier mit von Forchheimer Pfarreiangehörigen gefertigte Schilder vor dem Brandenburger Tor.

Abfahrt ca. 20 Uhr. Verbindliche Anmeldung erbeten unter Telefon 0921-980679 (Pfarrer Schröter), Telefon 09191-7941433 (Forchheim) oder (Email) Pfarrrer.Martin.Kuehn@web.de, Telefon 09198-332 (Pfarrer Bruhnke, Heiligenstadt) und Telefon 09280-9710 (Unternehmer Ernst Müller, Selbitz). Kos-

tenbeitrag pro Person 25 Euro – Mitfahrt für Jugendliche gratis. Bus-(Kraus)-Abfahrtsorte/-zeiten: 5 Uhr Forchheim (St. Johannis-Kirche) – 5.15 Uhr Ebermannstadt (DM-Markt) - 5.25 Uhr Heiligenstadt (Bürgerhaus) – 6.10 Uhr Bayreuth (Oberfrankenhalle), 7 Uhr Münchberg (A9-Rasthof) und nach Absprache.

95119 Hölle  
Tel. + Fax:  
0 92 82 / 39130

## Mietauto Uwe Grüner

0171 / 72 17 557

Stadtfahrten → Fernfahrten → Krankenfahrten aller Kassen

**Wir sind im Urlaub**

**vom 05.09. bis 17.09.2022!**

✓ Reparaturen und Neubezüge (Polster!)  
✓ Altmöbelsorgung bei Neukauf

**MÖBEL-DIETZ**  
QUALITÄTSMÖBEL AUS NORDHALBEN

Arno Dietz e.K. · Inh. Lothar Dietz  
Klöpfelschule 8 · 96365 Nordhalben  
Montag – Freitag 8.30 – 12 Uhr · 12.30 – 18 Uhr  
Mittwoch und Samstag bis 14.00 Uhr  
[www.dietz-moebel.de](http://www.dietz-moebel.de)

## Gaststätte Waldlust

Gemeinreut/Bernstein  
95131 Schwarzenbach am Wald  
Telefon: 09289/9604778  
09289/9647050  
Mobil: 0175/7791209

**Schlachtfest**  
FREITAG 16.9.22 ab 17.00 – 22.00 Uhr  
Gebackenes Blut u. Schlachtschüssel  
SAMSTAG 17.9.22 Schlachtschüssel von 11.00 – 14.00 Uhr  
SONNTAG 18.9.22 Schlachtschüssel Essen und Fränkische Spezialitäten

**KÄRWA in Gemeinreuth**  
23.9.22 ab 17.00 Uhr  
Fränkische Spezialitäten (z.B. Schäufele, Haxen, Quärla u.v.m.)  
25.9.22 ab 11.00 Uhr Mittagstisch (Rouladen, Reh, Ente, Sauerkraut, Wildschwein, Hirschbraten u.v.m.)  
Jeden **MITTWOCH SCHNITZEL- UND SCHASCHLIK-TAG** ab 17.00 Uhr  
Jeden **SONNTAG** ab 11.00 Uhr Mittagstisch  
Wir bitten an allen Tagen um Vorbestellung!  
Mit freundlichen Grüßen: Familie Steger mit Team

**DRINGEND HÄUSER GESUCHT.**  
Ausgezeichneter Rundum-Service.  
Wer nicht vergleicht zahlt zuviel Maklerprovision. Und der Käufer ebenso!

**Über 300x erfolgreich in der Region.**

**GERBER IMMOBILIEN**  
[GerberImmobilien.com](http://GerberImmobilien.com) · 09293-9333144

**Mobile kosmetische FUSSPFLEGE**  
Spangentechnik

**Nicole Hildner**  
mobil: 0160 / 99 11 49 63  
Termine nur nach Vereinbarung

**Hölle PC Computerhilfe**

Mario Volkmann  
IT Services  
0152 / 317 28 646  
09288 / 430 99 42  
[www.hoellenpc.de](http://www.hoellenpc.de)  
mario.volkmann@hoellenpc.de  
Humboldtstraße 26  
95119 Hölle

Anzeigenwerbung – Erfolgswerbung

**Immobilienkauf?**

**RE/MAX**  
Immobilien Hochfranken

Am besten gleich zur Nr. 1  
0800 222 9292 remax-hochfranken.de

**Kinderwagen  
Kinder-Autositze  
Kinderbetten**

Buggy, Hochstühle, Babyausstattung, Taufbekleidung, Spielwaren, Wiegen, Stubenwagen, Wickelkommoden, Kinderzimmer, Riesenauswahl

**Seeber TOP Angebote!**  
**Babyfachmarkt**  
Marienstraße 55 + 59  
95028 Hof  
Telefon 09281/18509  
[www.baby-seeber.de](http://www.baby-seeber.de)

**Bis zu 50% auf Einzelteile!**

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen**

☎ 03944-36160  
[www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

**Wer auf Werbung verzichtet, gleicht einem Manne ohne Wohnung. Niemand kann ihn finden.**

- Henry Ford -

**Immobilienverkauf?**

**RE/MAX**  
Immobilien Hochfranken

Am besten gleich zur Nr. 1  
0800 222 9292 remax-hochfranken.de

**KEIN STROM IN ROM**  
Eine Zeitreise zu den alten Römern  
Herzliche Einladung zum **FAMILIENGOTTESDIENST**  
**11.09.22 I 10 Uhr**  
mit anschließendem römischem Mittagessen

CVJM-Haus, An der Peunthe 1, Schwarzenbach am Wald [www.jgfonline.de](http://www.jgfonline.de)

**SAVE THE DATE!**

**Nicht ohne meine Pferde! - Familie mit Pferden sucht neues Zuhause in Franken** Haus oder Bauernhaus mit min. 1 Hektar Grund für Pferdehaltung gesucht (auch Pacht). Wohnfläche ca. 130 m². Lage Bayreuth +50 km Umkreis. Auch renovierungsbedürftig.  
Kontakt: Frau Wagner [j.wagner@garant-immobilien.de](mailto:j.wagner@garant-immobilien.de)

**GARANT IMMOBILIEN** 09281/54 01 34-11 [www.garant-immobilien.de](http://www.garant-immobilien.de)

**Jeden Sonntag Vormittag ab 8.00 Uhr**

**Benjamin**

**Online-Gottesdienst**

auf Kanal: Benjamin e.V. oder [www.benjamin-ev.eu](http://www.benjamin-ev.eu)



*Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst;  
ich habe dich bei deinem Namen gerufen;  
du bist mein!*

Jes. 43,1

In tiefer Liebe und Trauer nehmen wir Abschied von

## Else Hellpoldt

geb. Uebelhack

\* 19.08.1935 † 13.08.2022

**Dein Sohn Wolf-Dieter mit Susanne,  
Jonas, Sophia und Lukas  
Dein Sohn Volker mit Elke und Alicia  
Dein Bruder Günter mit Familie  
Dein Bruder Hans-Dieter mit Familie  
Deine Schwester Margitta mit Familie  
und alle Anverwandten**

Der Trauergottesdienst mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Mittwoch, dem 7. September 2022, um 11.00 Uhr auf dem Friedhof Naila statt.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

Traueranschrift: Wolf-Dieter Hellpoldt, Gartenstraße 8,  
95138 Bad Steben-Bobengrün

## VfR Steinbach



### A-Klasse Frankenwald Nord

So. 04.09.2022 um 15.00 Uhr

VfR Steinbach – FSV Naila II

## FCR Geroldsgrün



### A-Klasse Frankenwald Nord

So, 04.09.2022 um 13.00 Uhr:

FCR Geroldsgrün II – SG Wölbattendorf/Konradsreuth

### Kreisklasse Frankenwald

So, 04.09.2022 um 15.00 Uhr:

FCR Geroldsgrün – TuS Schauenstein II

## 11. Nordic-Walking-Lauf beim VfR Steinbach



**Steinbach** - Nach einer zweijährigen Pause führt der VfR Steinbach wieder einen Nordic-Walking-Lauf durch. Zum 11. Mal findet der Lauf für Nordic-Walkerinnen, Läufer, Nordic-Walker und Läuferinnen am **10. September** statt. Start für alle Strecken von 6 bis 15 Kilometer ist um **15.00 Uhr am Sportheim in Steinbach**. Die altbekannten Strecken führen über die drei Frankenwaldhöhen Langesbühl, Schwedenwacht und Frankenwarte rund um Steinbach, dazu noch durch den nahe gelegenen wunderschönen Kurpark des Marktes Bad Steben. Wie bereits bei den vorherigen Läufen ist die Teilnahme nicht an eine Vereinszugehörigkeit gebunden. Es können auch Einzelpersonen oder Kurgäste teilnehmen die einmal einen Teil des schönen Frankenwaldes sehen und genießen wollen. Die Startgebühr für Erwachsene beträgt 6 Euro, für Kinder 3 Euro. Die Anmeldung für den Lauf ist bis kurz vor dem Start möglich.

*Von der Erde gegangen, im Herzen geblieben.*

Wir sind traurig, dass du gingst und dankbar, dass es dich gab.

## Burkhard Hüttner

„Sto“

\* 07.09.1948 † 25.08.2022

Geroldsgrün, den 2. September 2022

In Liebe:

**Deine Bärbel  
Deine Kerstin mit Matthias, Andreas und Christina  
Dein Michael mit Carolin, Hannes und Vincent  
Deine Helma mit Familie**



Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung am Freitag, den 9. September 2022 um 13.00 Uhr in der Jakobuskirche in Geroldsgrün.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

*Es nimmt der Augenblick, was Jahre geben.  
J.W.Goethe*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von  
unserem lieben Vater, Bruder, Cousin und Pate

## Heinrich Löhner

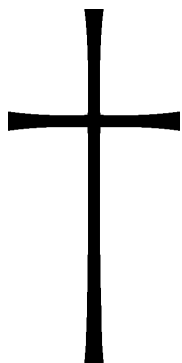
\* 12.05.1938 † 13.08.2022

Steinbach, im August 2022

**Deine Söhne Ulrich und Harald mit Katrin  
Deine Schwester Renate mit Familie  
Dein Bruder Martin mit Familie  
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 09. September 2022 um 13.00 Uhr auf dem Friedhof in Steinbach statt.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.



### NACHRUF

Das Taktische Luftwaffengeschwader 33 trauert um

## Stabsunteroffizier Robert Hemmann

\* 08.07.1999 † 01.08.2022

Mit ihm verlieren wir einen treuen und  
vorbildlichen Kameraden.

Wir betrauern seinen Tod  
und werden sein Andenken in Ehren halten.  
Seiner Familie gehört unser tiefstes Mitgefühl.

**Für das Taktische Luftwaffengeschwader 33**

**Thomas Schneider**  
Oberst und Geschwaderkommandeur



Schweren Herzens und dankbar für die schöne gemeinsame Zeit nehmen wir Abschied von meinem Lebensgefährten, Bruder, Schwager, Onkel und Freund

## Volker Finsel

**Der Glaube tröstet,  
wo die Liebe weint.** \* 08.11.1950  
† 13.08.2022

Deine Erika, deine Brüder mit Familien

Die Urnentrauerfeier fand in aller Stille statt.  
Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.



20 Stationen stehen noch bis 11. September:

## Naturerlebnispfad im Höllental erwandern

**Lichtenberg** – Inspiriert von der Aktion „Familienrallye im Höllental“ der Kirchengemeinde Lichtenberg im vergangenen Jahr kreierten Katja Stölzel-Sell und Peter Wiede, Mitglieder des „Verein zur Erhaltung des Höllentals“ nun einen Naturlehrpfad im Höllental. „Wir wollen die Vielfalt unseres Höllentals nahe bringen und zudem liegt es uns am Herzen das schützenswerte Teil so zu zeigen, wie es für uns Menschen als (Nah)-Erholungsgebiet und für die Tiere als Rückzugsort sich aktuell darstellt“, erklärt Katja Stölzel-Sell und erinnert an die gemeinsame



Ausarbeitung. „Ich habe mich mit Peter Wiede zusammengesetzt und er hat mir erzählt und erläutert, welches Tier wo lebt“, erklärt Stölzel-Sell und ergänzt, dass „der Rest“ intuitiv bei einer Fotosafari mit den eigenen Kindern entdeckt worden sei. „Wir wollten circa alle 200 Meter ein Schild mit Informationen, Wissen und Bildern und dies ist auch geglückt“, freut sich die zweifache Mutter, auch über die Nutzung und die positiven Feedbacks. „Der gut 2,5 Kilometer lange Weg ist für Kinderwagen geeignet und auch für die ältere Generation gut zu laufen.“ Der informative Spaziergang durch das FFH- und Naturschutzgebiet, eingebettet in das Landschaftsschutzgebiet Frankenwald, startet im Nailaer Ortsteil Hölle und führt bis zum Teufelsteg und auf der anderen Seite der Selbitz wieder zurück. Die Initiatoren stellen an 20 Stationen einen kleinen Teil der wertvollen Tiere und Pflanzen im Höllental vor und geben dazu Informationen. Die Schilder direkt am Wegrand sind nicht zu verfehlen, einlaminiert auch wetterfest. Katja Stölzel-Sell lädt zudem ein, beispielsweise auf der Bank am Wehr zu verweilen und dort mit etwas Glück den Eisvogel zu entdecken. „Er ist dort oft unterwegs“, versichert Stölzel-Sell, in Kleinschmieden zu Hause und oft allein oder mit der Familie im Höllental unterwegs. Nicht nur zum Informieren lädt der Naturlehrpfad ein, auch zum gemeinsame Lösen der gestellten Fragen oder Aufgaben wie etwa das Entdecken eines Fuchsloches oder einer

Schwarzspechthöhle. Zahlreiches Wissen kann über die heimischen Vögel wie Kohlmeise, Zaunkönig, Haussperling oder auch Distelfink nachgelesen werden wie auch über Entwicklung eines Frosches in den verschiedenen Stadien wie auch vom Ei zum Marienkäfer. Es wird motiviert nach „Baumaugen“ Ausschau zu halten, die meist durch abgeschnittene oder abgebrochene Äste entstehen. „Wenn der Baum weiterwächst, verändert sich an dieser Stelle die Struktur des Baumstammes“, wird erklärt. Auch über den am Wegesrand zu findenden Waldsauerklee wird informiert wie auch über Ringelnatter und Schlingnatter, die man mit Glück entdecken kann. Auch Landrat Oliver Bär besuchte den Naturerlebnispfad. „Er war begeistert, dankte für die Idee und die Umsetzung“, erzählte Katja Stölzel-Sell und auch von der wohlwollenden Kenntnisnahme verschiedener Anregungen. „Wir berichteten, dass Beschilderungen oder auch Hinweistafeln teilweise nicht mehr lesbar sind, Beschilderungen auch fehlen, was bei Spaziergängen und Wandern zu Irritationen führt und regten an, am Startpunkt in der Hölle einen Stand mit Flyern und Wanderkarten zu installieren.“ Auch die Thematik fehlende Mülleimer entlang der Hauptwege kam zur Sprache. Der Naturerlebnispfad fand im Rahmen des Aktionswochenendes vom Verein „Bündnis Höllental, Verein zur Erhaltung des Höllentales“ schon große Aufmerksamkeit. Auch die Bas-

Station, am Samstag bei Regenwetter in der Schutzhütte am Barfußpfad, und sonntags in unmittelbarer Nähe des Teufelsteges fand großen Anklang. Und nicht nur Kinder nahmen Schere, Stempel oder Stifte zur Hand. Aus Tonkarton konnten aufgezeichnete Mopsfledermäuse, die übrigens auch in den alten Tunneln der ehemaligen Bahnlinie im Höllental entdeckt worden ist, ausgeschnitten werden und dazu gab es dann ein Info-Heft. Wer Muse hatte, malte eines der vielen Bilder aus und stempelte. Förster Ralph König hatte eine präparierte Kreuzotter und einen Dachskopf zur Verfügung gestellt, was vor allem bei den Kindern große Achtung hervorrief. Auch die zahlreichen Flyer und Info-Heftchen fanden Interesse und wanderten in so manchen Rucksack. Der Naturerlebnispfad bleibt bis Sonntag, den 11. September bestehen und kann bewandert werden.



Mit Leidenschaft zum Automobil



- Teil- u. Ganzlackierung
- Exklusivlackierung
- Unfallinstandsetzung
- Lackaufbereitung
- Smart Repair

Franco's Lackiererei GmbH  
Schulrat-Hohe-Straße 4  
95119 Naila  
Telefon: 09282/932741  
www.franco-s-lackiererei.de

Erfolgreich werben im



**Wir im Frankenwald**

**FRAUEN UNION**  
BERGER WINKEL CSU

**-liche Einladung**  
ZUM  
**Brunch für Jung und Alt**  
am 17. September 2022  
ab 10 - 13 Uhr  
im Dorfgemeinschaftshaus in Bug  
Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt.  
Erwachsene 8 € | Kinder (2 - 12 Jahre) 4 €

Wir freuen uns auf Ihr Kommen.



**HEIZEN und SPAREN**



**Badsanierung komplett**



**Ehrlich, fair und zuverlässig!**

Lichtenberg/Göttengrün

☎ 09288/957770 • 036649/79970

www.haustechnik-kraus.com



Ein Leben voller Leid und Schmerz ist zu Ende gegangen.  
Meine liebe Frau Marina Rockelmann ist für immer eingeschlafen.

Wir haben Abschied genommen von meiner lieben Frau

## Marina Rockelmann

geb. Heinke

\* 07.01.1952 † 16.08.2022

**Wir werden Dich nie vergessen!**

Selbitz, im August 2022

In tiefer Trauer:

**Dein lieber Mann Werner  
und alle Anverwandten**

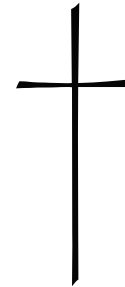
Die Urnenbeisetzung fand auf Wunsch der Verstorbenen  
bereits im engsten Familienkreis statt.  
Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.



*... und plötzlich ist neben allem Schmerz  
eine tiefe Dankbarkeit.*

*Dankbar für gemeinsame Jahre, für Liebe und Nähe,  
für einen unvergessenen Menschen.*

*R. Haak*



## Richard Griesbach

- Barger -

\* 16. August 1939

† 23. August 2022

Culmitz, Gutach, Hof, Scheßlitz, im August 2022

In liebevoller Erinnerung

Deine Renate

Deine Kinder mit Familien

Der Abschied fand auf Wunsch des Verstorbenen  
in aller Stille im Kreise der Familie statt.

Für alle Anteilnahme danken wir herzlich.

*Aus unserem Leben bist Du gegangen,  
in unseren Herzen bleibst Du für immer.*

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von

## Gabriele Munzert

\* 11.10.1949 † 16.08.2022

In stiller Trauer:

**Dein Rainer  
Deine Ute mit Familie  
Deine Bärbel mit Familie  
im Namen aller Anverwandten**

Die Urnenbeisetzung fand auf Wunsch der Verstorbenen im engsten  
Familienkreis statt. Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

Unser besonderer Dank gilt der Praxis Dr. Gajovic, der Diakonie Naila,  
Herrn Pfarrer Sehmisch sowie dem Bestattungshaus Hollerbach.



### NACHRUF

Die Blaskapelle Geroldgrün und der Musikverein „Harmonie“ 1893  
trauern um ihren aktiven Musiker und ihr Ehrenmitglied

## Max Lindig

Er trat 1954 als Jungmusiker unserer Blaskapelle bei. Von diesem Zeitpunkt an war er bis zu seinem Tode aktiver Klarinettist. Im Jahre 2004 wurde er zum Ehrenmitglied des Musikverein Harmonie erklärt. Für seine Verdienste um die Blasmusik wurde er 2014 mit der Goldenen Ehrennadel des Nordbayerischen Musikbundes für 60 Jahre aktive Musikertätigkeit ausgezeichnet.

Wir danken ihm für seine Treue, für sein Engagement und seinen Einsatz über all die Jahre für die Blaskapelle und den Musikverein.

Die Musiker und die gesamte Vorstandschaft des Musikvereins werden ihm immer ein ehrendes Gedenken bewahren.

Seiner Familie gilt unser tiefstes Mitgefühl.

In tiefer Trauer

**Blaskapelle Geroldgrün  
Musikverein Harmonie 1893**



Wenn du bei Nacht den Himmel anschaust,  
wird es dir sein, als lachten alle Sterne,  
weil ich auf einem von ihnen wohne,  
weil ich auf einem von ihnen lache.

Antoine de Saint-Exupéry

Wir nehmen Abschied von  
meinem Bruder und Schwager

## Alfred Gebhardt

\* 11.01.1954 † 24.08.2022

In stiller Trauer:

**Gerhard und Valetta Gebhardt**

Die Beisetzung fand in aller Stille statt.  
Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.



Erfolgreich werben im

**Wir im Frankenwald**



**ANWALTSKANZLEI  
Wolfgang Rehme**

Marktplatz 6  
95152 Selbitz  
Tel.: 09280/330  
E-Mail: ra.rehme@t-online.de

Beratung/Vertretung in  
Rechtsangelegenheiten, z. B.

- Straf- und Bußgeldrecht
- Verkehrs(unfall)recht
- Ehe- und Familienrecht
- Erbrecht
- Arbeitsrecht

Am 25. September wird der Kurpark Bad Steben zur Sportarena

ANZEIGE

# Sport, Spaß und Unterhaltung zum Walking-Tag

**Bad Steben** – Am Sonntag, 25. September 2022, richten der TSV Carlsgrün und der Markt Bad Steben im Kurpark wieder einen Walking-Tag aus. Anmelden können sich sowohl Läufer als auch Nordic-Walker und zwischen einer 5,3 Kilometer oder 10,9 Kilometer langen Strecke wählen. Der TSV Carlsgrün hat mit den beiden Rundkursen zwei nicht nur landschaftlich schöne, sondern auch sportlich reizvolle Touren ausgesucht. Auf der Strecke und im Ziel umsorgen zudem die vielen ehrenamtlichen Helfer des TSV die Läufer an den Verpflegungstationen. Tombola mit attraktiven Preisen Alle Teilnehmer erhalten in die-

sem Jahr neben einem Verpflegungsgutschein als Startergeschenk eine hochwertige Alu-Sporttrinkflasche. Zudem locken bei einer Tombola nach dem Lauf Gutscheine für die Therme Bad Steben und für Bad Stebener Restaurants. Zusätzlich erhalten die Mitglieder der teilnehmerstärksten Gruppe einen Extra-Preis. Gruppen-Anmeldungen sind für Vereine, Firmen oder Freundeskreise ab 10 Personen möglich. Start und Ziel ist traditionsgemäß im idyllischen Kurpark Bad Steben, der an diesem Nachmittag nicht nur zur Sport-Arena, sondern auch zum Biergarten mit Musik und Kinderhüpfburg wird. Auch Nicht-Sportler sind



herzlich eingeladen, das bunte Trend-Sportart „Jumping Fitness“ vorstellt und hier zum Mitmachen einlädt, zeigen die „Yel-

low Diamonds“ aus Carlsgrün ihre neuesten Show-Tänze. Anmeldungen für den Walking-Tag werden in der Tourist-Information Bad Steben entgegengenommen. Die Startgebühr für Einzelstarter kostet 12 Euro, Gruppenstarter ab 10 Personen zahlen 10 Euro. Die Voranmeldung läuft bis Samstagmittag, 24. September 2022. Gruppen müssen vorangemeldet sein. Einzelstarter können sich am Veranstaltungstag von 10 Uhr bis 13.00 Uhr für 14 Euro in der Tourist-Information in der Wandelhalle nachmelden. Auch Nordic-Walking-Stöcke können kurz vor dem Start gegen ein Pfand von 20 Euro kostenlos geliehen werden.

Bayerisches Staatsbad **BAD STEBEN**  
ROMANTISCH • NATÜRLICH • GESUND

## Nordic-Walking-Tag

mit dem TSV Carlsgrün/Frankenwald  
Nordic-Walken & Joggen 10,9 km / 5,3 km

**Sonntag, 25. September 2022**  
im Kurpark Bad Steben

**TSV CARLSGRÜN** Frankenwald

**Bayerisches Staatsbad BAD STEBEN**

**Bayern**

Verbindliche Anmeldung zum  
**Nordic-Walking-Tag 25. September 2022**

Name, Vorname \_\_\_\_\_

Straße, Hausnummer \_\_\_\_\_

Postleitzahl, Wohnort \_\_\_\_\_

Alter weiblich männlich gegebenenfalls Verein \_\_\_\_\_

Ich nehme teil als:  Nordic-Walker  Läufer/Jogger

auf der Strecke:  
 **A** Achtel-Marathon 5,3 km  
 **B** Viertel-Marathon 10,9 km

Die Anmeldung zum Nordic-Walking-Tag ist verbindlich. Den Allgemeinen Geschäftsbedingungen / Teilnahmebedingungen des Veranstalters – einzusehen auf [www.bad-steben.de](http://www.bad-steben.de) und in der Tourist-Information Bad Steben – stimme ich zu.

Datum und Unterschrift des Teilnehmers \_\_\_\_\_

**Voranmeldung:** Bis 24. September 2022 in der Tourist-Information Bad Steben, Badstraße 33 (in der Wandelhalle), 95138 Bad Steben,  
**Anmeldegebühr:** 12,- € für Erwachsene  
 10,- € für Gruppenstarter (Meldung ab 10 Personen)  
**Nachmeldungen** sind am Veranstaltungstag **nur für Einzelstarter** zwischen 10:00 Uhr und 13:00 Uhr in der Tourist-Information für 14,- € möglich.

**Kontakt:**  
 Tourist-Information Bad Steben  
 Schloßstraße 33 (in der Wandelhalle)  
 95138 Bad Steben  
 info@bad-steben.de  
 Tel. 09280 74 70 - Fax 09280 74 80

**Öffnungszeiten Tourist-Information:**  
 Mo-Ab 9:00-12:30 Uhr und 13:30-16:00 Uhr  
 Do-Fr 9:00-12:30 Uhr und 13:30-12:00 Uhr  
 Sa 9:00-12:00 Uhr  
 So 10:00-12:00 Uhr

**TSV Carlsgrün/Frankenwald 1923 e.V.**  
 Turmallee 2 · 95138 Bad Steben  
 info@tsv-carlsgruen1923.de  
 Tel. 09280 82 98

## Konzert „Kantor meets Rock“ wird verschoben

Bad Steben – Das im Gemeindebrief der evang. Kirchengemeinde Bad Steben für den 16. September angekündigte Kirchenmusik-Event „Kantor meets Rock“ mit Stern Meissen und KMD Stefan Romankiewicz musste leider kurzfristig verlegt werden. **Neuer Konzerttermin ist Freitag, 28. Oktober 2022 um 20 Uhr in der Lutherkirche Bad Steben.**

## Konzert mit Andy Lang am 9. September in Bad Steben

### Lieder, die beflügeln

Bad Steben – Nach seiner berührenden musikalischen Andacht im vergangenen Dezember ist Andy Lang mit seinem neuen Programm „Songs of hope – Lieder, die beflügeln“ erneut im Staatsbad zu Gast und zwar am Freitag, 9. September um 19.30 Uhr in der Lutherkirche Bad Steben.

„Ich glaube einfach, dass nach diesen schwierigen Zeiten, die wir alle als belastend erlebt haben, nun der richtige Moment ist für Ermutigung und Zuspruch, für Träumen und Hoffen, für Worte, Lieder und Klänge, die uns tief in der Seele bewegen.“



Das sagt Songwriter, Harfenist und Buchautor Andy Lang zu seinem neuen Konzertprogramm. Darin vermischt er geschickte seine sehnsuchtsvollen irischen

Balladen mit ermutigenden deutschen Songs und Segensliedern. Humorvolle und tiefgründige Zwischentexte lassen seine Zuhörer schmunzeln und erkennen: es sind unsere eigenen Geschichten und inneren Bilder, die der Resonanzraum für Andy Langs romantische Klangwelten sind.

Ziselierte Harfensounds, eine druckvoll und präzise gespielte Gitarre und vor allem der warme Bariton des Songpoeten eröffnen Erfahrungsräume, in denen Hoffnung blühen und neue Inspiration wachsen kann.

Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten.

GOTT MIT DIR



Herr in deine Hände sei Anfang und Ende gelegt.

Psalm 90

Nach kurzer schwerer Krankheit hat Gott, der Herr unseren Bruder, Schwager, Onkel und Cousin

**Rudolf Quecke**

\* 19.11.1940 † 06.08.2022

in Hermannstadt in Naila

Sudetenland

zu sich heimgelufen

In stiller Trauer:

Deine Schwester Anni

Deine Schwägerin Christine

Deine Nichten und Neffen mit Familien  
im Namen aller Anverwandten

Die Beisetzung fand in aller Stille statt.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

Unser besonderer Dank gilt dem Team des Hauses Frankenhöhe in Langenbach für die gute Betreuung. Sowie Herrn Dekan Seliger für die trostreichen Worte.



Ein Licht ist erloschen,  
eine Stimme die wir liebten,  
ist für immer verstummt.

Schweren Herzens und dankbar für die schöne gemeinsame Zeit, nehmen wir Abschied von unserer geliebten Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin, Patin, Tante und Cousine

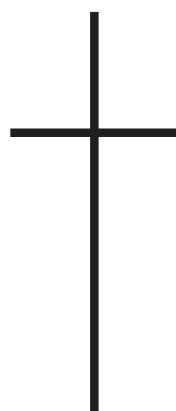
**Hannelore Schubert**

geb. Heibl

\* 06.06.1951 † 18.08.2022

**Deine Regina  
Deine Manuela und Stefan mit Lilly und Mila  
Deine Anita und Florian  
sowie alle Angehörigen**

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet auf Wunsch der Verstorbenen im engsten Familien- und Freundeskreis statt. Für alle Anteilnahme bedanken wir uns herzlich.



Fürchte dich nicht, denn ich habe dich erlöst,  
ich habe dich bei deinem Namen gerufen,  
du bist mein. Jes. 43,1

Nach langer, geduldig ertragener Krankheit verstarb mein lieber Mann, guter Vater und Bruder

**Siegfried Gemeinhardt**

\* 26.04.1939 † 17.08.2022

In stiller Trauer:

**Gerda Gemeinhardt  
Frank Gemeinhardt  
Marienschwester Dorothea**

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Dienstag, dem 6. September 2022 um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Naila statt.

Für alle Anteilnahme herzlichen Dank.

Anstelle von Blumen bitten wir um eine Spende für die Evangelische Marienschwesternschaft e. V., Darmstadt, IBAN: DE 80 5085 0150 0000 5562 62, Stadt- und Kreissparkasse Darmstadt, Kennwort: Siegfried Gemeinhardt

*Was Du im Leben hast gegeben, dafür ist jeder Dank zu klein,  
Du hast gesorgt für Deine Lieben, von früh bis spät, tagaus, tagein.  
Zu plötzlich bist Du uns entrissen, zu früh Dein Platz im Haus ist leer,  
wir werden schmerzlich Dich vermissen, vergessen aber nimmermehr.*

*Wenn wir Dir auch die Ruhe gönnen, ist doch voll Trauer unser Herz,  
zusehen und nicht helfen können, war unser allergrößter Schmerz.*

In ewiger Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer



**Gunda**

\* 16.12.1946 † 29.08.2022

In stiller Trauer:

**Deine Angie  
Dein Rainer mit Familien  
im Namen aller Anverwandten**

Traueradresse: Rainer Müller, Bad Stebener Str. 4, 95119 Naila

Auf Wunsch der Verstorbenen findet die Beisetzung im engsten Familienkreis statt.

Saisoneröffnung am 2. September in Haus Marteau:

## Erstmals eigene Reihe mit Meisterkonzerten

**Lichtenberg** – Eine Fülle von Konzerten in einmaliger Ambiente präsentiert die Internationale Musikbegegnungsstätte im Herbst. Erstmals lädt der Bezirk Oberfranken zu einer eigenen Reihe mit Konzerten der Dozentinnen und Dozenten von Haus Marteau, so genannten Meisterkonzerten.

Erstes Konzert der neuen Saison ist das nahezu ausverkaufte Abschlusskonzert des Meisterkurses für Klavierduos mit Prof. Christoph Sischka und Hsueh-Fong Chien am **Freitag, 2. September** um 18 Uhr im neuen, beeindruckenden Konzertsaal. Ein Klarinettenkonzert mit den Meisterschülern von Prof. Andreas Langenbuch findet am **9. September** statt, es folgt ein Gesangskonzert mit den Teilnehmenden des Meisterkurses von Prof. Ulrike **Sonntag am 30. September**. Beginn ist jeweils um 18 Uhr.

Traditionell beginnt der Meisterkurs für Violine von Prof. Markus Wolf mit einem öffentlichen Eröffnungskonzert am **2. Oktober**, das der Erste Konzertmeister an der Bayerischen Staatsoper gemeinsam mit dem Pianisten Andreas Kirpal spielt. Auf



dem Programm stehen unter anderem die Große Sonate für Violine und Pianoforte von Robert Schumann sowie die Sonate für Klavier und Violine von Wolfgang Amadeus Mozart. In diesem Konzert wird ein ganz besonderes Instrument zu hören sein: Markus Wolf spielt die „Vollrath-Stradivarius“ von 1722. Dieses Konzert eröffnet den Reigen der so genannten Meisterkonzerte.

Prof. Ingolf Turban (Violine) und Tomoko Sawallisch (Klavier) werden am **14. Oktober** im Konzertsaal ein Programm mit Werken von Schubert, Grieg und Schumann präsentieren. Turban war als Solist bereits in den Philharmonien von Berlin und München, im Goldenen Saal des Wie-

ner Musikvereins oder der Mailänder Scala. 2006 folgte Turban, der bis dahin an der Stuttgarter Hochschule für Musik und Darstellende Kunst unterrichtet hatte, dem Ruf an die Hochschule für Musik und Theater in München.

Die in Japan geborene Tomoko Sawallisch gewann in Japan zahlreiche Preise, erhielt an der Hochschule für Musik und Theater München ihr Meisterklassen-Diplom und wurde 2015 als Steinway Artist ausgewählt.

Am **Mittwoch, 19. Oktober**, wird der Cellist Jakob Spahn im Konzertsaal auftreten. Werke von Johann Sebastian Bach und Benjamin Britten stehen auf dem Programm. „Dessen 3. Suite op.87 ist dem legendären Cellisten Mstislav Rostropowitsch gewidmet und als einzigartige Geste britisch-russischer Freundschaft in einer Epoche großer politischer und gesellschaftlicher Spannungen zu verstehen“, so Prof. Spahn, der an der Musikhochschule Nürnberg lehrt.

Eine verbindliche Kartenreservierung unter 0921 604-1608 oder [info@haus-marteau.de](mailto:info@haus-marteau.de) ist erforderlich.

## Kennen Sie mich noch?

Jetzt bei Motor-Nützel: » Ich darf mich als Ihr Ansprechpartner rund um Volkswagen Neuwagen in Hof vorstellen. Für alle Fragen stehe ich Ihnen jederzeit persönlich mit Rat und Tat zur Seite. Sie haben Lust auf eine Probefahrt mit einem unserer Fahrzeuge? Gerne stellen wir Ihnen eines zur Verfügung. Wir bieten Ihnen auch einen kostenlosen Hol- und Bring-Service an, wenn Ihr Fahrzeug mal zu uns in die Werkstatt muss.

Rufen Sie an, schreiben Sie mir oder kommen Sie vorbei. – Ich freue mich auf unser Kennenlernen bei Motor-Nützel in Hof. «



**Jens Riedel**  
Verkaufsberater  
Telefon 09281 70712-74  
[jens.riedel@motor-nuetzel.de](mailto:jens.riedel@motor-nuetzel.de)



**MOTOR-NÜTZEL**  
WIR BEWEGEN MENSCHEN

Motor-Nützel Vertriebs-GmbH  
Volkswagen Zentrum Hof  
Fuhrmannstraße 25  
95030 Hof

[www.motor-nuetzel.de](http://www.motor-nuetzel.de)



## Unser Service für Sie



- Sie wollen nicht warten  
Rezept oder Bestellung bei uns einwerfen – wir liefern oder Sie holen später ab
- Kundenkarte mit **Dauerrabatt** auf alle nicht rezeptpflichtigen Artikel
- **Kostenfreier** Lieferservice inkl. Rezeptabholung
- Bestellung einfach am Telefon oder per **gesund.de** App
- Freundliche und kompetente Beratung durch ein **bestens qualifiziertes Team**

## Unser Angebot im September

**20%  
Rabatt\***

Das DHU Schüßler-Salze Sortiment ist so vielseitig wie die persönlichen Bedürfnisse der Menschen, die auf diese Produkte vertrauen. DHU Schüßler-Salz und Mineralsalz-Kombination für Ihr besseres Wohlbefinden.



## Franken-Apotheke

Inh. Bernard Michaelis  
Kronacher Str. 2a  
95119 Naila

**Telefon: 09282 5041**

Mail: [info@frankenapo-naila.de](mailto:info@frankenapo-naila.de) - [www.frankenapo-naila.de](http://www.frankenapo-naila.de)



\*Rabatt gilt auf den ehemaligen Verkaufspreis für in der Apotheke vorrätige Produkte. Abgabe nur in handelsüblichen Mengen solange Vorrat reicht. Nicht mit anderen Rabatten kombinierbar. Gültig bis 30.09.2022



Die Firma BSC Technology GmbH mit der Marke „Windowdrives“ ist der europaweit führende Großhändler rund um RWA- und Lüftungsantriebe. Wir sind ein dynamisches Team mit kurzen Entscheidungswegen, das Wert auf jeden einzelnen Mitarbeiter legt. Seit der Gründung 2008 wächst das Produktportfolio und Lager stetig. Deshalb suchen wir nach motivierten Mitarbeitern, die sich mit uns auf die E-Commerce-Reise begeben wollen.

## KAUFMANN (M/W/D) IM GROSS- UND AUSSENHANDEL

### Deine Aufgaben:

- Neue und bestehende Kundenkontakte pflegen
- Auftragsannahme und -erfassung
- Bearbeitung von Kundenanfragen in Zusammenarbeit mit den Fachabteilungen
- Mitarbeit bei Kalkulationen und Angeboten
- Bearbeitung von Reklamation und Retouren

### Deine Kenntnisse:

- Abgeschlossene kaufmännische Ausbildung
- Berufserfahrung im Vertrieb
- Gute Englisch- sowie MS-Office Kenntnisse
- Eigenständige Arbeitsweise, Zuverlässigkeit, Team- und Kommunikationsfähigkeit

Für weitere Informationen melden Sie sich entweder telefonisch bei Frau Jahreiß unter **09282 48731-11** oder schauen Sie auf unserer Webseite unter [windowdrives.com/wd-jobs](http://windowdrives.com/wd-jobs)



# Naila hilft!

Aus den Kriegsgebieten in der Ukraine müssen noch immer viele Menschen flüchten.

**Wir wollen helfen!**

Unter dem Stichwort „Ukraine“ können Sie auf das Konto der Stadt Naila bei der **Sparkasse Hochfranken: IBAN: DE62 7805 0000 0430 0097 87** spenden.

### Sie können Wohnraum zur Verfügung stellen?

Der Landkreis Hof hat hierfür eine Plattform eingerichtet: <https://www.landkreis-hof.de/wohnraumanbieten>  
Auf dieser Plattform können Sie sich registrieren lassen.

### Sie möchten Betroffene der Ukraine Krise mit Hilfsgütern unterstützen und haben Fragen dazu?

Die zentrale Ansprechpartnerin für den Landkreis Hof koordiniert die vielfältigen Hilfsangebote:

**Frau Hanna Vinichuk, Integrationslotsin (Landkreis Hof)**

Tel: 09281 - 540 57 033 [hanna.vinichuk@diakonie-hochfranken.de](mailto:hanna.vinichuk@diakonie-hochfranken.de)

Die Sammelstelle für Hilfsgüter ist das Flüchtlingshilfswerk der Diakonie, Liebigstraße 11, 95028 Hof  
Öffnungszeiten: Montag / Dienstag / Donnerstag: 9:00 Uhr bis 14:00 Uhr, Freitag: 9:00 bis 11:30 Uhr

**Bitte helfen Sie weiterhin alle mit, das Ausmaß der Katastrophe etwas zu mildern.**

Ein herzliches „Vergelt´s Gott“ allen, die sich bereits helfend zur Verfügung gestellt, gespendet oder ihren Wohnraum angeboten haben.

Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister

## Müllabfuhr

Müllabfuhrtermine vom 05.09.2022 bis 11.09.2022 (Kalenderwoche 36)

**Marlesreuth, Naila**

Restmülltonne (Abfuhrkalender 2)

**Culmitz, Froschgrün, Hölle, Lippertsgrün, Marxgrün**

Biotonne (Abfuhrkalender 4)

## 24 Stunden Frankenwald erleben: Eröffnung der Bildergalerie in der Stadtbibliothek Naila

Zu sehen sind Landschaften sowie

Dorf- und Stadtansichten von Nailaer Künstlern:

-Andreas Zuber 1884 – 1970, Münchner Schule

-Walter Mutze 1893 – 1963, Porzellanmaler bei Rosenthal

-Harald Menzer, Schwarzenbach a. Wald, verschiedene Maltechniken, Malermeister

-Gruppe Mehrgenerationen-Projektschmiede „Sehnsüchte in dieser Zeit“

Durch die Ausstellung führt Hannsjürgen Lommer.

Auf dem Flügel musizieren Maria Martin und Emma Singer.



## Museum Naila im Schusterhof

**Ausstellung:** „Sind wir hier im Westen?“

Filme und Informationen zur Ballonflucht vor 42 Jahren.

**Galerie in der Stadtbibliothek :**

Nailaer Künstler - Walter Mutze, Andreas Zuber

Homepage [www.museum-naila.de](http://www.museum-naila.de)

Schlösser - Burgen - Kirchen im Altlandkreis Naila

**Instagram.com:** Cross-over Museum Naila im Schusterhof

**Kontakt:** Museum Naila, Schleifmühlweg 11, 95119 Naila

Tel. 09282 8070, [info@museumnaila.de](mailto:info@museumnaila.de),

[www.museum-naila.de](http://www.museum-naila.de),

[www.instagram.com/museum.naila](http://www.instagram.com/museum.naila)



**Geöffnet für Familien und Gruppen  
bis 10 Personen nach Voranmeldung**

**Samstag, 3. September 2022  
16 bis 17 Uhr**

Herzliche Einladung!

## Schließung des Freibades Naila

Das Freibad der Stadt Naila schließt am

**Montag, dem 12.09.2022.**

Letzter Badetag in der Saison 2022 ist Sonntag, der 11.09.2022.

Die Stadt Naila bedankt sich bei ihren Badegästen.

Naila, 09.08.2022  
Stadt Naila

Frank Stumpf  
1. Bürgermeister



## Amtliche Bekanntmachung über den Beginn der Durchführung der Vorbereitenden Untersuchungen nach § 141 Abs. 3 Baugesetzbuch (BauGB) für den Bereich des Sanierungsgebietes „Altstadt Naila“

Der Stadtrat der Stadt Naila hat in seiner Sitzung am 30.05.2022 die Einleitung der Vorbereitenden Untersuchungen gemäß § 141 BauGB beschlossen. Der Beschluss zur Einleitung der Vorbereitenden Untersuchungen wird hiermit gemäß § 141 Abs. 3 BauGB öffentlich bekanntgemacht.

Ziel ist die Fortschreibung der im Jahr 1990 abgeschlossenen Vorbereitenden Untersuchungen, die zur Festlegung des Sanierungsgebietes „Altstadt Naila“ geführt haben. Ergebnis der Untersuchung kann auch eine Neuabgrenzung des Sanierungsgebietes sein.

In seiner Gesamtheit umfasst das Untersuchungsgebiet eine Größe von 48,4 Hektar. Die Stadt Naila hat mit der Durchführung der Vorbereitenden Untersuchungen über die Notwendigkeit der Aktualisierung und Erweiterung des bestehenden Sanierungsgebietes das Fachbüroplan & werk aus Bamberg beauftragt.

Das Untersuchungsgebiet (Gebietsabgrenzung) erstreckt sich über die im beiliegenden Lageplan ersichtlichen Flurstücke der Gemarkung Naila. Der Lageplan ist Bestandteil des Beschlusses des Stadtrates vom 30.05.2022.

Mit dieser Bekanntmachung des Beschlusses über den Beginn der Vorbereitenden Untersuchungen finden die §§ 137, 138 und 139 BauGB über die Beteiligung und Mitwirkung der Betroffenen, die Auskunftspflicht und die Beteiligung und Mitwirkung Öffentlicher Aufgabenträger Anwendung (§ 141 Abs. 4 Satz 1 Halbsatz 1 BauGB). Ab diesem Zeitpunkt ist § 15 BauGB (Zurückstellung von Baugesuchen) auf die Durchführung eines Vorhabens im Sinne des § 29 Abs. 1 BauGB und auf die Beseitigung einer baulichen Anlage entsprechend anzuwenden (§ 141 Abs. 4 Satz 1 Halbsatz 2 BauGB).

### Hinweise:

1. Die Vorbereitenden Untersuchungen sind nach § 141 Abs. 1 BauGB vor der Festlegung eines Sanierungsgebietes durchzuführen, um Beurteilungsgrundlagen über die anzustrebenden allgemeinen Ziele und die Durchführbarkeit der Sanierung im Allgemeinen zu gewinnen.
2. Die mögliche förmliche Festsetzung als Sanierungsgebiet als Ergebnis der Vorbereitenden Untersuchungen bedarf zu einem späteren Zeitpunkt einer Sanierungssatzung. Dieses ist durch den Stadtrat der Stadt Naila zu beschließen.
3. Auskunftspflicht Gemäß § 138 Abs. 1 Satz 1 BauGB sind Eigentümer, Mieter, Pächter und sonstige zum Besitz oder zur Nutzung eines Grundstücks, Gebäudes oder Gebäudeteils Berechtigte sowie ihre Beauftragten verpflichtet, der Stadt oder ihren Beauftragten (z. B. Mitarbeiter des Planungsbüros) Auskunft über die Tatsachen zu erteilen, deren Kenntnis zur Beurteilung der Sanierungsbedürftigkeit eines Gebietes oder zur Vorbereitung oder Durchführung der Sanierung erforderlich ist. An personenbezogenen Daten können insbesondere Angaben der Betroffenen über ihre persönlichen Lebensumstände im wirtschaftlichen und sozialen Bereich, namentlich über die Berufs-, Erwerbs- und Familienverhältnisse, das Lebensalter, die Wohnbedürfnisse, die sozialen Verflechtungen sowie über die örtlichen Bindungen, erhoben werden. Die erhobenen personenbezogenen Daten dürfen nur zum Zwecke der Sanierung verwendet werden. Wurden die Daten von einem Beauftragten der Stadt Naila erhoben, dürfen sie nur an die Stadt Naila weitergegeben werden. Die Stadt Naila darf die Daten an den Beauftragten im Sinne des § 157 Abs. 1 BauGB (Sanierungsträger) i.V.m. § 158 BauGB sowie an die höhere Verwaltungsbehörde weitergeben, soweit dies zu Zwecken der Sanierung erforderlich ist. Nach Aufhebung der förmlichen Festlegung des Sanierungsgebietes sind die Daten zu löschen. Soweit die erhobenen Daten für die Besteuerung erforderlich sind, dürfen sie an die Finanzbehörde weitergegeben werden. Die mit der Erhebung der Daten Beauftragten sind bei Aufnahme der Tätigkeit gemäß § 138 Abs. 2 BauGB zu verpflichten. Ihre Pflichten bestehen nach Beendigung ihrer Tätigkeit fort. Verweigert ein Auskunftspflichtiger die Auskunft, ist gemäß § 208 Satz 2 bis 4 BauGB - Androhung und Festsetzung eines Zwangsgeldes - zu verfahren. Der Auskunftspflichtige kann die Auskunft auf solche Fragen verweigern, deren Beantwortung ihn selbst oder der in § 383 Abs. 1 Nrn. 1 bis 3 der Zivilprozessordnung bezeichneten Angehörigen der Gefahr strafrechtlicher Verfolgung oder eines Verfahrens nach dem Gesetz über Ordnungswidrigkeiten aussetzen würde.

Die Bekanntmachung samt Lageplan kann auch im Internet unter [www.naila.de](http://www.naila.de) und in der Stadt Naila, Marktplatz 12, 95119 Naila, Stadtbauamt, 2. Stock, Zimmer-Nr. 23 während der Dienststunden

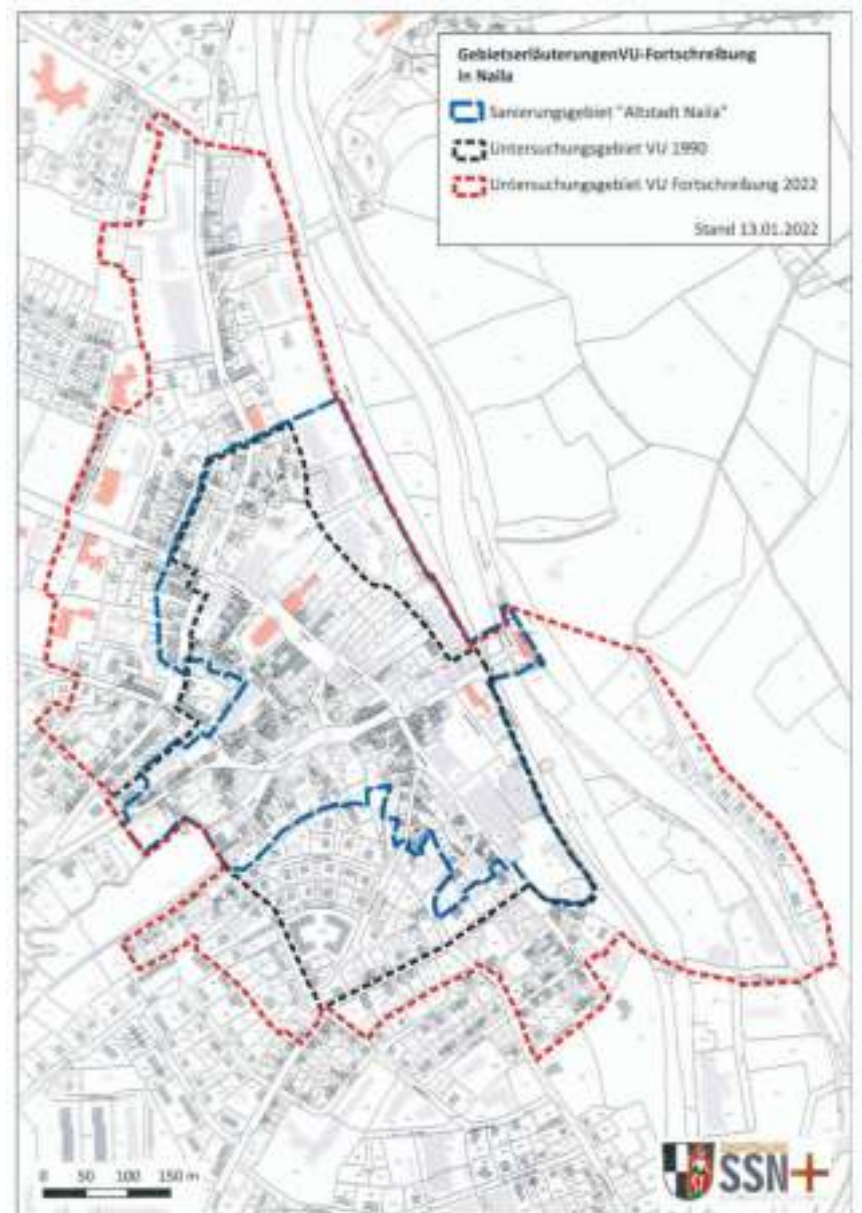
Mo. – Fr. von 08.00 bis 12.00 Uhr sowie  
Mo. + Di. von 14.00 bis 16.00 Uhr und  
Do. von 14.00 bis 17.30 Uhr

eingesehen werden.

Naila, 10.08.2022  
Stadt Naila



Frank Stumpf  
1. Bürgermeister





Nach zwei Jahren Corona-Pause:

# Es gibt wieder einen Blumenschmuckwettbewerb!

Nach zwei Jahren Corona bedingter Pause wird in diesem Jahr vom Fremdenverkehrsverein Naila e.V. (FVV) der Blumenschmuckwettbewerb in der Stadt Naila durchgeführt. Die Jury, in diesem Jahr bestehend aus Max Summa und Daniel Ehrenberg, hat dabei Anfang August den Blumenschmuck in der Stadt Naila genau in Augenschein genommen. Bewertet wird die Blumenpracht an den Fenstern, Balkonen und in Vorgärten. Zudem wurden Vereinsanlagen und öffentliche Gebäude genauer betrachtet. Dabei bewertet die Jury unter anderem die Farbharmonie der Bepflanzung, wie üppig die Pflanzenarrangements blühen und wie sauber und harmonisch die gepflanzten Anlagen wirken. Der prachtvolle und ideenreiche Blumenschmuck begeistert nicht nur die Jury sondern alle Einheimischen und Gäste, da das Erscheinungsbild der Stadt Naila dadurch noch farbenfroher und lebendiger wirkt. Der FVV Naila verleiht daher seit mehr als 40 Jahren als kleines



Die Jury des Blumenschmuckwettbewerbs 2022 der Stadt Naila beim Start des Rundgangs (von links): Hans-Jürgen Hagen (2. Vorsitzender des Fremdenverkehrsvereins Naila) mit den Juroren Daniel Ehrenberg und Max Summa.

Dankeschön an die fleißigen Preisverleihung ist für den Herbst Gärtner der Stadt in Form von vorgesehen. Die Einladung der Urkunden und Gutscheinen. Die Preisträger erfolgt schriftlich!

## Rundwanderung Jungbrunnenweg: Frankenwaldverein Naila



Am **Sonntag, den 04. September 2022**, lädt die OG Naila des Frankenwaldvereins, zu einer Wanderung auf dem Jungbrunnenweg ein. Treffpunkt ist um 9.00 Uhr am Zentralparkplatz Naila zur Fahrt nach Bad Steben. Streckenverlauf: Wir wandern von Bad Steben in Richtung Hirschberglein über Gerlas, Ziegelhütte, Horwagen, Bobengrün zurück nach Bad Steben.

Wanderstrecke ist circa zehn Kilometer. Mittelschwere bis leichte Wanderung. Rast mit kleiner Brotzeit, abschließende Einkehr im Gasthof „Adelskammer“ in Carlsgrün ist geplant. Der Frankenwaldverein Naila freut sich auf viele Mitglieder, es sind aber auch alle anderen Wanderlustigen willkommen.

**Achtung: Wanderung findet nur bei trockenem Wetter statt.**

## Seniorenwanderung der Ortsgruppe Lippertsgrün



Eine Seniorenwanderung um Köstenberg mit Einkehr im Pressecker Hof steht am **Dienstag, den 6. September** auf dem Programm. Treffpunkt ist 15.00 Uhr in Lippertsgrün (Friedenseiche) zur Bildung von Fahrgemeinschaften.

## Jahreshauptversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Marlesreuth

Die Freiwillige Feuerwehr Marlesreuth lädt am **Samstag, 3. September**, um 17.00 Uhr zur Jahreshauptversammlung am Gerätehaus ein.

## Familienwanderung auf dem Skulpturenweg



Im Rahmen des Ferienprogramms unternahm die Ortsgruppe Marlesreuth des Frankenwaldvereins eine Familienwanderung auf dem Skulpturenweg in Schwarzenbach a. Wald. Auf dem fünf Kilometer langen Rundwanderweg konnten die 31 Teilnehmer über 20 teils lebensgroße Holzskulpturen bewundern. Die zahlreichen Skulpturen und die vielen gemütlichen Rastplätze mit einer tollen Aussicht machten die Wanderung für Groß und Klein zu einem entspannten und lustigen Ausflug. Einen schönen Abschluss bildete die gemeinsame Einkehr im Biergarten des Sportheims in Schwarzenbach.

## Familiennachmittag am Wanderheim mit Waldralley am 11.09.



Die Ortsgruppe Marlesreuth des Frankenwaldvereins lädt zum Abschluss der Sommerferien herzlich zu einem Familiennachmittag am **Sonntag, den 11.09.2022**, am Wanderheim in Marlesreuth ein. Ab 14.30 Uhr gibt es Kaffee und Kuchen, die Kinder können sich dann auf eine spannende Waldralley begeben. Bei passender Witterung wartet als Belohnung danach ein Lagerfeuer mit Stockbrot und Wienern, für die Erwachsenen stehen Federweißer und Zwiebelkuchen zum Genießen bereit. Die Ortsgruppe freut sich auf zahlreichen Besuch von Jung und Alt und einen vergnüglichen Nachmittag.

## IMPRESSUM

**Verantwortlich für den Lokalteil Naila:** Stadt Naila, vertreten durch 1. Bürgermeister Frank Stumpf;  
**Ansprechpartner Redaktion:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de;  
**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth; **Anzeigen:** Agentur Pilz, **Erscheinungsweise:** Wöchentlich samstags, **Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr, **Satz:** Nordbayerischer Kurier; **Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Hof **Gesamtauflage:** 16 000; **Titelfoto:** Schwamma-Kärwa in Rothleiten





**Öffentliche Bauausschusssitzung  
am Donnerstag, 15. September 2022**

**Mittwoch, 14. September 2022  
Instandsetzungsarbeiten im Hochbehälter Meierhof**

Die nächste öffentliche Bauausschusssitzung findet am **Donnerstag, den 15. September 2022**, um 17 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses statt. Die Tagesordnung hierfür ist sowohl im Internet unter [www.schwarzenbach-wald.de](http://www.schwarzenbach-wald.de) als auch an der Amtstafel im Rathaus einzusehen.

Dabei kann es zu Druckschwankungen in folgenden Ortschaften kommen: Räumlas, Straßhaus, Oberleupoldsberg, Unterleupoldsberg, Gemeinreuth, Meierhof, Gottsmanngrün, Schönbrunn, Löhmar, Zuckmantel, Sängerswald, Poppengrund.

Seit dem 01. März 2021 müssen Bauanträge **direkt beim Landratsamt Hof** digital oder übergangsweise in Papierform eingereicht werden (Pilotprojekt „**Digitales Baugenehmigungsverfahren im Landkreis Hof**“). Dies übernimmt in der Regel der Entwurfsverfasser. Die Architektenbüros sind über den neuen Verfahrensablauf informiert.

**Öffentliche Stadtratssitzung  
am Donnerstag, den 22. September 2022**

Wenn Ihr **Bauvorhaben** in der anstehenden **Bauausschusssitzung** behandelt werden soll, muss die Stadt Schwarzenbach a.Wald **mindestens acht Tage vor dem Sitzungstermin** vom Landratsamt Hof über das Vorliegen des Bauantrags informiert sein. Eine **rechtzeitige Abgabe beim Landratsamt** ist deshalb angeraten.

Die nächste öffentliche Stadtratssitzung findet am **Donnerstag, den 22. September 2022**, um 18.00 Uhr, statt.

Nach wie vor müssen folgende Anträge in Papierform bei der Gemeinde eingereicht werden:

- Genehmigungsfreistellungsverfahren
- Anträge auf Ausnahmen und Befreiungen
- Unterlagen für genehmigungsfreie Abgrabungen im Geltungsbereich eines Bebauungsplans.

**Dienstag**  
**6. September 2022**  
**am Marktplatz**  
Schwarzenbach a.Wald

**Sommerzeit**  
**15-19 Uhr**



**Mini-Markt**

**Stadt Schwarzenbach a.Wald gratuliert ihren Jubilaren:**

Herrn **Klaus Voigtländer**, Straßdorf, Tannenrain 4  
zum **80. Geburtstag** (03.09.)

Herrn **Ernest Zolin**, Hauptstraße 62  
zum **80. Geburtstag** (03.09.)

Herrn **Erhard Schöne**, Hochstraße 26  
zum **85. Geburtstag** (04.09.)

**Anmerkung zu Auskunfts- und Übermittlungssperren bei Jubiläen:** Soll die Veröffentlichung von Jubiläen unterbleiben, wird gebeten, mindestens vier Wochen vor dem Jubiläum im Rathaus der Stadt Schwarzenbach a.Wald, Zimmer E 02, Frau Meyer, Telefon 09289 5021, E-Mail: [kerstin.meyer@schwarzenbach-wald.de](mailto:kerstin.meyer@schwarzenbach-wald.de), der Weitergabe der Daten zu widersprechen.

In diesen Fällen und bei bereits bestehender Übermittlungssperre von persönlichen Daten erfolgt keine Meldung an die Bayerische Staatskanzlei und das Bundesverwaltungsamt.

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den amtlichen Teil:** Reiner Feulner,  
1. Bürgermeister der Stadt Schwarzenbach a.Wald;  
**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer E-Mail: [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de)  
**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier, Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth,  
**Anzeigen:** Agentur Pilz,  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich samstags,  
**Satz:** Nordbayerischer Kurier;  
**Druck:** Druckzentrum Hof;  
**Gesamtauflage:** 16 000;  
**Titelfoto:** Schwamma-Kärwa in Berg



# VHS-Kurse in Schwarzenbach a.Wald – Herbst 2022

## Wirbelsäulengymnastik am Abend – nur online

19. September 2022, 5 x Montag von 17-18 Uhr; Gebühr 25 €

Ein Training zur Stärkung der Rumpf- und Rückenmuskulatur, Schulung von Koordination und Gleichgewicht, Kennenlernen verschiedener Entspannungstechniken, Vorbeugung von Haltungs- und Rückenproblemen sowie Training von rückenfreundlichem Verhalten im Alltag.

Kombinierbar mit Vormittagskurs ab 28. September von 9.30 bis 10.30 Uhr, deshalb für Schichtarbeiter geeignet.

## YOLA – Yogalates am Abend- auch online

19. September 2022, 5 x Montag von 18-19 Uhr. Leiterin: Gisela Eckardt; Gebühr 25 €

Bewegung für Körper und Geist - Eine Verbindung von sanfter Athletik und meditativen Yoga-Techniken gehören zu den Trainingseinheiten. Beide Formen ergänzen und bereichern sich. Effektive Möglichkeiten seinen Körper in Form zu bringen ohne sich zu überfordern. Die Stunde endet mit einer kleinen Entspannungseinheit.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung.

## Rücken FIT

19. September 2022, 5 x Montag von 17.15-18.15 Uhr. Leiter: Uwe Degelmann; Gebühr 25 €

Dehnübungen, Stabilisation des Rückens, Kräftigung der Muskeln sowie Ausdauer und Fitness aufbauen.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung

## Rücken FIT

19. September 2022, 5 x Montag von 18.30—19.30 Uhr. Leiter: Uwe Degelmann; Gebühr 25 €

Dehnübungen, Stabilisation des Rückens, Kräftigung der Muskeln sowie Ausdauer und Fitness aufbauen.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung

## Hula Hoop

Termin 1: 20. September 2022, Dienstag von 18.30-19.30 Uhr.

Termin 2: 20. September 2022 Dienstag von 19.30-20.20 Uhr.

Leiterin: TCM-Praktikerin Stephanie Klier; Gebühr 5 €

Probieren Sie diese Sportart. Es wird gehullert, was das Zeug hält. Aber es werden auch sportliche Übungen mit dem Reifen gemacht. Lasst euch überraschen!

Bitte mitbringen: Sportbekleidung, Sportschuhe, Hula-Hoop Reifen

## Dehnen ist das A + O – Termin 1

Dienstag, 20. September 2022, 19-20 Uhr. Leiterin: Anni Goßler; Gebühr 5 €

Mit Dehnübungen vorbeugen, bevor die Schmerzen kommen. Hier gibt es Übungen zur Stabilisierung der Bandscheiben, Stärkung der Wirbelsäule oder der Schulter. Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung

Kurse und Vorträge meistens im Philipp-Wolfrum-Haus, Marktplatz 17, Schwarzenbach a.Wald  
Anmeldung bei Christine Rittweg Tel. 09289-5043 oder vhs@schwarzenbach-wald.de  
Anmeldeschluss eine Woche vor Kursbeginn.

**Tag der offenen Tür**  
**Neubau Kläranlage Meierhof**



**Samstag, 17. September 2022**  
**14 - 17 Uhr**

Informationen  
zu Betrieb und Bauwerk

Rahmenprogramm  
Wasserwirtschaftsamt und Fränkischer Umweltdienst

Stadt Schwarzenbach a.Wald




## Tageswanderung im Fichtelgebirge



Am **Sonntag, 11. September 2022**, lädt die Ortsgruppe Schwarzenbach am Wald zu einer Tageswanderung ins Fichtelgebirge ein. Treffpunkt ist der Schaukasten gegenüber der Sparkasse um 8.00 Uhr. Die Wanderung startet in Kleinwendern und führt anspruchsvoll zur Kösseine hoch. Hier ist eine Einkehr geplant. Im Anschluss an die Wanderung erkunden wir Bayerns erstes ARCHE-Dorf in Kleinwendern. Es ist eine eigene Führung für die OG geplant. Hierfür bitten wir um telefonische **Anmeldung bis zum 07.09.2022** unter 0174/3795244 oder 09289/ 964503. Die Streckenlänge beträgt circa 15 km. Festes Schuhwerk und evtl. Wanderstöcke werden empfohlen. Gerne können auch wanderfreudige Familien an dieser Tour teilnehmen.

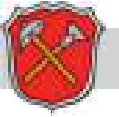
## Nachmittagswanderung durchs Höllental



Am **Donnerstag, 15.09.2022** wandert die Ortsgruppe eine Nachmittagswanderung über den Röhrensteig nach Blechschmidtenhammer durch das Höllental. Treffpunkt ist um 13.00 Uhr am Schaukasten in Schwarzenbach am Wald. Die Wanderung beträgt ca. 6 km. Eine Einkehr als Zwischenstopp im Gasthaus ist geplant. Fahrgemeinschaften können gebildet werden. Über eine rege Teilnahme freut sich die Ortsgruppe.

## Aqua-Biking im Hallenbad

**Aqua-Biking:** Beginn am 12. September 2022, 6 x montags 17, 18 und 20 Uhr noch einzelne Räder frei  
Gebühr 36 Euro zzgl. Hallenbadeintritt  
Anmeldung und Infos im Rathaus  
Frau Meyer, Tel. 09289/5021  
E-Mail: kerstin.meyer@schwarzenbach-wald.de



# Aufwärmshirts von Bittermann Terminal Services

Beim Heimatbesuch übergab Felix Bittermann einen Satz Aufwärmshirts an die 1. und 2. Mannschaft des FC Döbraberg und wünschte beiden Teams viel Erfolg für die neue Saison. Der FCD bedankte sich herzlich für die Unterstützung. Das Bild zeigt von links Jörg Fehn (Kassier), Felix Bittermann und 1. Vorstand Andreas Hölzl.



Frankenwaldverein Schwarzenbach a.Wald



# Vom Silberstein in die Langenau



Bei bestem Wanderwetter erkundete die Ortsgruppe Schwarzenbach am Wald ein Teilstück des Wandermarathons 2022. Gestartet wurde in Silberstein und ging weiter über den Schiefertisch, vorbei an Lotharheil, den zwei Brüdern in die Langenau. An der Max-Marienquelle wurde das Heilwasser getestet um dann mit Elan den Jägersteig hoch zum Trekkingplatz „Rehwiese“ zu erklimmen. Ein Abstecher zur Humboldthöhle und anschließend zum Burgstein mit fantastischer Fernsicht ergänzten diesen wunderschönen Wandertag. An der Wilferthütte war erst einmal Pause angesagt. Nach einer kleinen Stärkung ging es über den Kemleinsfelsen mit Blick ins Tal zurück nach Silberstein. Bei der anschließenden Einker in „Der Scheune“ in Geroldgrün klang der Tag fröhlich aus. Die Wanderungen der Ortsgruppe werden im Schaukasten in Schwarzenbach ausgehängt und im WIR Veranstaltungskalender veröffentlicht. Wer Lust hat, kann sich der Gruppe gerne anschließen.

## Fußball in Schwarzenbach a.Wald

### FC Döbraberg

04.09.2022 um 13.00 Uhr

FSV Unterkotzau 2 gg. FC Döbraberg 2

04.09.2022 um 15.00 Uhr

SG Ahornberg/Leupoldsgrün gg. FC Döbraberg



### SpVgg Döbra

**Samstag, 03.09. 15 Uhr** Herrenmannschaft gegen

SG Höllental 3 - Saaletal 3 (9-er) in Berg/Tiefengrün

**Sonntag, 04.09. 16 Uhr** Frauenmannschaft (SG)

Heimspiel gegen (SG) Münchberg/Himmelkron in Döbra

**Freitag, 09.09. 17.30 Uhr**

C-Junioren (SG) bei JFG Frankenwald 2 in Helmbrechts



## Schuljahresbeginn 2022/23



In Schwarzenbach a. Wald ist der Einschulungstag für unsere Erstklässler in diesem Jahr am **Samstag, den 10. September 2022.**

Die Schulanfänger und ihre Eltern treffen sich um 9.00 Uhr direkt an der evangelischen Christuskirche zum Schulanfangsgottesdienst. Im Schulgebäude ist anschließend für die Schulanfänger von 10.00 - 10.45 Uhr Unterricht im Klassenzimmer, wo auch die Schultüte übergeben und das Einschulungs-Klassenfoto gemacht wird. Der Elternbeirat begrüßt alle erwachsenen Gäste mit einem Glas Sekt und einem kleinen Imbiss.

Die Eltern geben bitte bereits am Freitag, dem 9.9. von 14.00 – 16.00 Uhr die Zuckertüten (bitte mit Namen des Kindes versehen), Mal- und Bastelkiste, alle Schulmaterialien wie auf dem Elternabend besprochen und die Schultasche Ihres Kindes im Klassenzimmer ab.

Der reguläre Unterricht an der Grundschule Schwarzenbach a.Wald beginnt für alle Klassen am **Dienstag, den 13. September um 8.00 Uhr.**

Schulschluss ist in der ersten Woche (13.-16.9.) täglich um 11.15 Uhr. Eine Betreuung in der offenen Ganztagschule ist bereits ab dem ersten Unterrichtstag möglich. Ab Montag, den 19.9.22 erfolgt der Unterricht nach Stundenplan.

Die Schulbusfahrzeiten entnehmen Sie bitte dem interkommunalen Amtsblatt WIR im Frankenwald.

Schulleitung  
Claudia Priemer

## Reha-Sport in Schwarzenbach a.Wald macht Urlaub

In der Zeit vom **14.09.2022 bis 23.09.2022** findet im Hallenbad und in der Turnhalle kein Reha-Sport statt.

Ab 28.09.2022 beginnt der Reha-Sport zu den bekannten Zeiten.

# Veranstaltungen in Schwarzenbach a.Wald

|          |                   |                                        |                                              |                                         |
|----------|-------------------|----------------------------------------|----------------------------------------------|-----------------------------------------|
| 07.09.   | 18.00 Uhr         | Frankenwaldverein Schwarzenbach a.Wald | <b>Stammtisch</b>                            | Restaurant Delphi, Schwarzenbach a.Wald |
| 11.09.   | 08.00 Uhr         | Frankenwaldverein Schwarzenbach a.Wald | <b>Tageswanderung ins Fichtelgebirge</b>     | Treffpunkt: Schaukasten                 |
| 15.09.   | 13.00 Uhr         | Frankenwaldverein Schwarzenbach a.Wald | <b>Nachmittagswanderung durchs Höllental</b> | Treffpunkt: Schaukasten                 |
| 15.09.   | 16.00 Uhr         | Kinderkino                             | <b>Jim Knopf und die Wilde 13</b>            | Philipp-Wolfrum-Haus                    |
| Dienstag | 18.30 + 19.30 Uhr | SpVgg Döbra                            | <b>RückenFit</b>                             | Turnhalle                               |



**Ansprechpartner/innen und Öffnungszeiten der Verwaltung**

|     |                                         |
|-----|-----------------------------------------|
| Mo. | 08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 18.00 Uhr |
| Di. | 08.00 – 12.00 Uhr                       |
| Mi. | 08.00 – 12.00 Uhr                       |
| Do. | 08.00 – 12.00 Uhr und 13.30 – 16.30 Uhr |
| Fr. | 08.00 – 12.00 Uhr                       |

**Telefon-Vermittlung:** (09288)–7 40, **Telefax:** (09288)–74 43  
**E-Mail:** rathaus@badsteben.de, **Homepage:** www.markt-badsteben.de  
 Erster Bürgermeister Bert Horn ist über das Vorzimmer (74 22) erreichbar.

Unsere Mitarbeiter erreichen Sie wie folgt:

**Anschrift:** Markt Bad Steben, Hauptstr. 2, 95138 Bad Steben (Rathaus)

**Geschäftsleitung, Marktgemeinderat**

|                                                               |        |                                |            |
|---------------------------------------------------------------|--------|--------------------------------|------------|
| <b>Christina Grünert</b>                                      | Zi. 9  | geschaeftsleitung@badsteben.de | Tel. 74 21 |
| <b>Vorzimmer Bürgermeister/Amtsblatt „Wir im Frankenwald“</b> |        |                                |            |
| <b>Ina Tübel</b>                                              | Zi. 8  | ina.tuebel@badsteben.de        | Tel. 74 22 |
| <b>Sozial-/ Gewerbeamt</b>                                    |        |                                |            |
| <b>Franziska Ahrens</b>                                       | Zi. 1b | franziska.ahrens@badsteben.de  | Tel. 74 38 |
| <b>Einwohner-/ Standesamt, Fundsachen</b>                     |        |                                |            |
| <b>Birgit Gebelein</b>                                        | Zi. 1a | standesamt@badsteben.de        | Tel. 74 37 |
| <b>Kämmerei – Allgemeine Finanzen</b>                         |        |                                |            |
| <b>Karlheinz Horn</b>                                         | Zi. 4  | kaemmerei@badsteben.de         | Tel. 74 30 |
| <b>Kämmerei – Allgemeine Finanzen</b>                         |        |                                |            |
| <b>Fabienne Thüroff</b>                                       | Zi. 5  | fabienne.thueroff@badsteben.de | Tel. 74 44 |
| <b>Kämmerei – Steuerstelle</b>                                |        |                                |            |
| <b>Birgit Hübner</b>                                          | Zi. 2  | birgit.huebner@badsteben.de    | Tel. 74 34 |
| <b>Kasse</b>                                                  |        |                                |            |
| <b>Moritz Wunner</b>                                          | Zi. 3  | moritz.wunner@badsteben.de     | Tel. 74 31 |
| <b>Anordnungs- und Beitragswesen, Beschaffungen</b>           |        |                                |            |
| <b>Julia Popp</b>                                             | Zi. 2  | julia.popp@badsteben.de        | Tel. 74 33 |

**Anschrift:** Markt Bad Steben, Hauptstr. 4, 95138 Bad Steben (Haus Cäcilie)

**(Bau-)Ordnungsamt**

|                                        |        |                            |            |
|----------------------------------------|--------|----------------------------|------------|
| <b>Helmut Spörl</b>                    | Zi. 3  | ordnungsamt@badsteben.de   | Tel. 74 35 |
| <b>Technisches Bauamt</b>              |        |                            |            |
| <b>Heiko Josiger</b>                   | Zi. 1  | bauverwaltung@badsteben.de | Tel. 74 23 |
| <b>Technisches Bauamt, Wasserrecht</b> |        |                            |            |
| <b>Klaus Rehm</b>                      | Zi. 2  | klaus.rehm@badsteben.de    | Tel. 74 39 |
| <b>Technisches Bauamt</b>              |        |                            |            |
| <b>Sylvia Wiesel</b>                   | Zi. OG | sylvia.wiesel@badsteben.de | Tel. 74 41 |

**Bauhof** (Am Bahnhof 7, 95138 Bad Steben) Tel. 74 51  
**Wasserwerk** (Wasserwart Michael Diezel) 0151/18039016

**Tourist-Information**

|                          |        |                                         |
|--------------------------|--------|-----------------------------------------|
| Badstr. 31 (Wandelhalle) | Mo–Mi. | 09.00 – 12.30 Uhr und 13.30 – 16.00 Uhr |
| Tel. (09288) – 74 70     | Do+Fr. | 09.00 – 12.30 Uhr und 13.30 – 17.00 Uhr |
| Fax (09288) – 74 80      | Sa.    | 09.00 – 12.00 Uhr                       |
|                          | So.    | 10.00 – 12.00 Uhr                       |

|                        |                                |            |
|------------------------|--------------------------------|------------|
| <b>Monika Josiger</b>  | monika.josiger@bad-steben.de   | Tel. 74 73 |
| <b>Petra Schmeißer</b> | petra.schmeisser@bad-steben.de | Tel. 74 72 |
| <b>Ira Rodler</b>      | ira.rodler@bad-steben.de       | Tel. 74 74 |
| <b>Stefanie Rogler</b> | stefanie.rogler@bad-steben.de  | Tel. 74 71 |

|                                                                                                  |                    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------|
| <b>SüdWasser 24 Stunden Störungsdienst</b>                                                       | 09283-8612243      |
| <b>Technischer Kundenservice</b>                                                                 | 09283-8610         |
| <b>Stromversorgung Bayernwerk AG</b>                                                             |                    |
| Störungsnummer:                                                                                  | 0941-28003366      |
| <b>Antennen- Interessengemeinschaft Geroldgrün e.V. (AIG) für Bobengrün, Horwagen und Gerlas</b> |                    |
| Störungsdienst, Kundenservice                                                                    | 09288 - 28 99 9 99 |
| <b>Kundenservice der Fernseh-Antennen-Gemeinschaft Bad Steben e.V. (FAG)</b>                     | 09288-9500         |

**Aus dem Ordnungsamt:**

Im **Juni 2022** wurde an verschiedenen Stellen die zulässige Höchstgeschwindigkeit kontrolliert.

- 1.) Bad Steben, Humboldtstraße (Zone 30): 180 Fahrzeuge, 31 Verwarnungen, 6 Bußgelder, Höchstgeschwindigkeit: 63 Km/h
- 2.) Bad Steben, Heinrich-Völkel-Straße (Zone 30): 97 Fahrzeuge, 3 Verwarnungen, 0 Bußgelder, Höchstgeschwindigkeit: 41 Km/h
- 3.) Bad Steben, OT Thierbach (50 Km/h): 309 Fahrzeuge, 15 Verwarnungen, 1 Bußgeld, Höchstgeschwindigkeit 78 Km/h

Ordnungsamt Bad Steben

**Aus dem Fundamt**

Wer vermisst seit Anfang August eine junge **schwarz/weiße Katze**?

Die Katze ist einer Familie in Carlsgrün zugelaufen und wurde im Tierheim in Hof abgegeben.

Telefonische Rückfragen unter 09288 / 7437.

**Leserfoto aus Bad Steben**



Herbst wird's, wenn die Brombeeren langsam reif werden – wie im Garten von Renate Munzert.

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Bad Steben:**

Bert Horn, 1. Bürgermeister der Marktgemeinde Bad Steben  
**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de  
**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth, **Anzeigen:** Agentur Pilsz,  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich samstags, wenn vorab nicht anders angekündigt, **Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr, **Satz:** Nordbayerischer Kurier; **Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, Hof, **Gesamtauflage:** 16 000;  
**Titelfoto:** Schwamma Kärwa in Rothleiten



## Nachhol-Konfirmation in Bobengrün

Mit einem festlichen Gottesdienst feierte die Bobengrüner Kirchengemeinde in der Pauluskirche Konfirmation 2.0. Diese nicht alltägliche Erneuerung des Taufversprechens ihrer Paten hat natürlich eine Vorgeschichte. Rückblick: Am 29. Mai war für fünf junge Christen ihr großer Tag der Konfirmation angesagt, aber einer der Fünf wurde am Tag zuvor Corona positiv getestet und konnte nicht teilnehmen. Der damalige Pfarrer Bastian Frank, aktuell mit neuer Pfarrstelle in Heilsbronn-Bürglein, versprach den jungen Christen Alexander Findeiß einen Nachholtermin, den er jetzt einlöste und aus Mitfranken extra anreiste, ihn seg-



nete und den Konfirmations- ne Wages und Jonas Burjakow. spruch aus Psalm 139 als Grund- Musikalisch umrahmt wurde der Musikalisch umrahmt wurde der lage für seine Predigt nahm. Gottesdienst von Projektchor unter der Leitung von Margarete Gekommen waren auch die Mit- unter der Leitung von Margarete Stöcker und Posaunenchor unter Leitungen von Klaus Jahn. mandinnen Emma Singer, Hele-

## Stockfisch beim TSV Bad Steben

Der TSV Bad Steben bietet wieder im Sportheim ein kulinarisches Schmankerl mit „Stockfisch“ oder „Rinderroulade“.

**Am Sonntag, 25.9.2022, ab 11.30 Uhr**

- „Stockfisch“ mit Klößen
  - „Hausgemachte Rinderroulade“ mit Rotkohl und Klößen
- Vorbestellung bis **spätestens, Sonntag den 18.9.2022.**
- telefonisch: Sportheim - TSV Bad Steben 09288-1829
  - oder unter: Elvira Heger 09288-7703
  - oder Eintragung in der Liste (liegt im Sportheim aus)

Alle Gerichte auch zum Abholen!  
Der TSV Bad Steben mit seinem Team freut sich auf Ihren Besuch.



## Herbstkurse bei der VHS Bad Steben



### Qigong

Qigong ist ein Übungssystem um die Lebensenergie, das Qi, im eigenen Körper zu beeinflussen, zu stärken, zu erhalten und/oder auszugleichen. Es dient der Krankheitsprävention und der Aktivierung der Selbstheilungskräfte. Außerdem bewirken die Übungen geistige und körperliche Entspannung, sowie eine Verbesserung der Aktivität und Konzentration. Qigong löst Verspannungen und hilft Stressoren abzubauen. Das Ziel ist ein harmonisches Gleichgewicht von Anspannung und Entspannung. Es werden die 18 Harmonieübungen unterrichtet. Bitte mitbringen: bequeme Kleidung, Turnschuhe, Gymnastikmatte

**Beginn: Donnerstag, 15. September 2022**

Dauer: 3 x donnerstags, 18:00 Uhr – 18:45 Uhr  
Ort: Turnhalle der Volkshochschule Bad Steben  
Leitung: Ute Singer-Gebelein  
Gebühr: 13,50 €

**Anmeldeschluss 13. September 2022**

### Rückenfit

Gezielte funktionelle Gymnastik, Dehnungen und Entspannungselemente helfen die Wirbelsäule zu mobilisieren, zu stabilisieren, die Haltung zu verbessern und Verspannungen wohltuend zu lindern.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, bequeme Kleidung, Turnschuhe, Gymnastikmatte und falls vorhanden Faszienrolle

**Beginn: Donnerstag, 15. September 2022**

Dauer: 3 x donnerstags, 19:00 Uhr – 20:00 Uhr  
Ort: Turnhalle der Volkshochschule Bad Steben  
Leitung: Ute Singer-Gebelein  
Gebühr: 15,00 €

**Anmeldeschluss 13. September 2022**

### Hula Hoop

Es wird gehullert, was das Zeug hält. Der Kurs richtet sich an Anfänger, die diesen neuen Trend ausprobieren möchten, es können aber auch Teilnehmer mitmachen, die schon Erfahrung haben. Neben dem Riesenspaß werden auch sportliche Übungen mit dem Reifen gemacht.

Bitte mitbringen: 1 Hula-Hoop Reifen, bequeme aber nicht zu weite Kleidung, nach Bedarf etwas zu trinken

**Beginn: Mittwoch, 28. September 2022**

Dauer: 2 x mittwochs, 17:30 Uhr – 18:30 Uhr  
Ort: Turnhalle der Volkshochschule Bad Steben  
Leitung: Stephanie Klier  
Gebühr: 10,50 €

**Anmeldeschluss 27. September 2022**

### Die Stimme des Herzens hören

Wachsen Ihnen Dinge über den Kopf? Haben Sie auch den Eindruck sich im Chaos des Alltags zu verlieren? Immer mehr Menschen geht es heute so. Sich zu zentrieren und in die Ruhe und Gelassenheit zu kommen fällt immer schwerer. Ich zeige Ihnen Möglichkeiten, sich zu schützen, ihre mentalen Kräfte wieder zu entdecken und Zugang zu ihrem inneren Ratgeben, der Stimme ihres Herzens zu finden. Ich freue mich darauf, mit Ihnen diesen Weg zu beschreiten.

Anmeldung unbedingt erforderlich!

Bitte mitbringen: Getränk (Wasser oder Tee), Decke oder Gymnastikmatte

**Beginn: Mittwoch, 05. Oktober 2022**

Dauer: 2 x mittwochs, 19:00 Uhr – 20:30 Uhr  
Ort: Volkshochschule Bad Steben  
Leitung: Monika Wolf  
Gebühr: 10,80 €

### Mental-Wandern (BrainWalking)

Mental-Wandern ist ein ganzjähriges Naturerlebnis mit Gehirn- und Achtsamkeitstraining. Mit Spaß und großer Freude üben Sie dabei auf spielerische Art Ihr Gedächtnis. Es wechseln sich Denkaufgaben mit Übungen der Sinnesorgane (Sehen, Hören, Fühlen, Riechen und Schmecken) ab. Also gesunde Bewegung mit Anregung der Gehirnhälften - rechts: Sinneswahrnehmung und links: Denkaufgaben. Somit wird die Leistungsfähigkeit gesteigert, um alltägliche Situationen neu wahrzunehmen, anders zu bewerten, kreativer und flexibler mit Problemsituationen umzugehen. Mental-Wandern ist für alle geeignet, die Körper und Geist fit halten wollen. Es wird weder schnell, noch sehr weit gewandert. Es sind keine Voraussetzungen erforderlich um aktiv einzusteigen, und es dann für sich selbst weiter zu nutzen.

Bitte mitbringen: Kleidung und Schuhwerk (Profilsohle) entsprechend der Witterung (evtl. Regenkleidung, Kälteschutz). Getränk im kleinen Rucksack oder Gürteltasche.

**Termin: Samstag, 08. Oktober 2022**

Dauer: 13:30 Uhr – 17:15 Uhr  
Ort: Seifenteich am Ende der Berliner Straße, hinter der Klinik Franken  
Leitung: Herbert W. Schiml  
Gebühr: 18,00 €

**Anmeldeschluss: 06. Oktober 2022**

### Autogenes Training

Autogenes Training (AT) ist eine auf Autosuggestion basierende Technik zu Entspannung mittels autosuggestiver Formeln. Der Begründer des AT war der Nervenarzt Dr. Prof. Johannes Schultz. Die Grundlage des AT ist zuerst die körperliche Muskel- und Gefäßentspannung, so dass man hier auch von einer Körpertherapie sprechen kann. Anhand bestimmter „Autosuggestiver Formeln“ konzentriert sich der Übende auf die körperlichen Vorgänge, welche dann neben der körperlichen Entspannung auch zu einer tiefen, seelischen Entspannung führen. AT kann uns, wenn wir regelmäßig üben, physisch und psychisch ins Gleichgewicht bringen. Es wird eine entspannte Stunde, in der wir Zeit mit uns selbst verbringen dürfen.

Bitte mitbringen: Gymnastikmatte, Decke und kleines Kissen

**Beginn: Mittwoch, 12. Oktober 2022**

Dauer: 3 x mittwochs, 17:30 Uhr – 18:30 Uhr  
Ort: Turnhalle der Volkshochschule Bad Steben  
Leitung: Stephanie Klier  
Gebühr: 20,00 €

**Anmeldeschluss 08. Oktober 2022**

VHS Bad Steben  
Geschäftsstelle und Anmeldung:  
Markt Bad Steben,  
Rathaus – Hauptstraße 2,  
95138 Bad Steben,  
Telefon (0 9288) 7438,  
E-Mail vhs@badsteben.de  
Leitung: Willi Prechtel



# 150 Jahre Feuerwehr, Einweihung des neuen Feuerwehrgerätehauses und des Dorfgemeinschaftshauses Carlsgrün hatte dreimal Grund zum Feiern

Roland Spörl, der Vorsitzende des Feuerwehrvereins Carlsgrün betonte, dass es wohl nicht alle Tage passieren dürfte, dass eine Wehr anlässlich des 150-jährigen Bestehens ein neues Feuerwehrgerätehaus offiziell einweihen kann. „Ob es nun die gute Planung, Geschick oder einfach nur Glück war, schwierig zu sagen.“ Und nicht nur ein neues modernes Feuerwehrgerätehaus erhielt der Bad Stebener Ortsteil Carlsgrün, sondern auch ein Dorfgemeinschaftshaus, das Bürgermeister Bert Horn (CSU) als Einstieg in die Dorferneuerung Carlsgrün bezeichnete. „Zwar nicht aus den Mitteln der Dorferneuerung, sondern der Förderoffensive Nordostbayern mit 90 Prozent finanziert, jedoch unter maßgeblicher Begleitung des für die Dorferneuerung zuständigen Amtes für ländliche Entwicklung zustande gekommen, bildet das Dorfgemeinschaftshaus den konkreten Auftakt, dem weitere Schritte in den nächsten Jahren folgen werden“, erläuterte der Bürgermeister und ergänzte, dass sich der Markt Bad Steben bei dem Projekt finanziell mächtig ins Zeug gelegt habe. „Rund eine Million Euro hat das Bauwerk gekostet. Davon entfallen etwa 52 Prozent auf den Anteil des Dorfgemeinschaftshauses und etwa 48 Prozent auf den Feuerwehrbereich“, erläuterte Horn und ergänzte, dass beim Dorfgemeinschaftshaus ein Betrag von rund 499.000 Euro mit 90 Prozent förderfähig seien. „Beim Feuerwehrteil erhalten wir allerdings nur die pauschale Stellplatzförderung, die in etwa 10 Prozent der angefallenen Kosten und somit investiert die Gemeinde insgesamt mehr als eine halbe Million Euro aus eigenen Mittel in dieses wunderbare Bauwerk in der Dorfmitte.“ Horn erläuterte, dass die Marktgemeinde, bei der nicht förderfähigen Ausstattung des Dorfgemeinschaftsteiles sehr auf Geld schauen musste. „Ich bin daher den Carlsgrüner Dorfvereinen sehr dankbar, dass sie sich bei der Möblierung eingebracht und in Summe knapp die Hälfte der Kosten für die Tische und Sitzmöbel übernommen haben.“ Auch erinnerte Horn an



Unser Bild zeigt das symbolische Band durchschneiden (von links) zweiter Kommandant Stefan Knöchel, Vorsitzender Roland Spörl, Bürgermeister Bert Horn, Landrat Oliver Bär, Kreisbrandinspektor Rolf Hornfischer, Behördenleiter vom ALE Lothar Winkler und Kommandant Armin Rosenberger, Pfarrer Reinhard Schübel gemeinsam mit Nachwuchs aus Jugendgruppe und Kinderfeuerwehr.



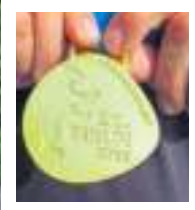
die bereits unterzeichnete Vereinbarung zur Mitbenutzung, welche diese Unterstützung honoriert und zugleich die Grundlage dafür bildet, dass dieses Haus wirklich ein Anlaufpunkt für die Ortsbevölkerung werden kann. Zur Nutzung als Feuerwehrhaus und Dorfgemeinschaftshaus kommt noch

Gebäudetechnik dem neuesten Stand, mit installierten Wärmepumpe und Pellets-Ofen im Dorfgemeinschaftsraum, entspricht. „Man muss hier in Carlsgrün auch die derzeitige Lage am Energiesektor nicht fürchten.“ Die Bauleitung lag in den Händen des Büro Hüttner Architekten aus Lichtenberg. Horn dankte insbesondere Jens Pohle für die wirklich gute Zusammenarbeit. Landrat Oliver Bär sprach von einem großen Glück, dass seit 150 Jahren eine starke Feuerwehr im Einsatz sei. „In der gesamten Region können wir auf eine starke Feuerwehr mit über 4.000 Aktiven bauen, die zahlreiche Einsätze meistern, ob nun in jüngster Vergangenheit Flächen- und Waldbrände oder auch Starkregenereignisse.“ Bär lobte das Voranschreiten der Carlsgrüner Wehr, erinnerte an die Gründung der Jugendgruppe, der Kinderfeuerwehr. „Die Kombination von Feuerwehrgeräte- und Dorfgemeinschaftshaus ist überaus gelungen“, lobte der Landkreischef und auch die Besonderheit des Ortes Carlsgrün mit Tradition und Moderne. Kreisbrandinspektor Rolf Hornfischer sprach von einem wahren Schmuckstück und freute sich über die bereit moderne installierte Sirenenanlage, schon gerüstet für den Katastrophenschutz. „Bewahrt euch den Zusammenhalt und die Kameradschaft.“ Kreisbrandmeister Michael Horn und Hannes Neubert als Sprecher der Carlsgrüner Vereine freuten sich ebenfalls über repräsentative, zukunftsweisende und moderne Gebäude in Doppelfunktion. Pfarrer Reinhard Schübel segnete das neue Gebäude, bevor das symbolische Band durchschneiden erfolgte. An Vorsitzenden Roland Spörl hatte Bürgermeister Bert Horn einen überdimensionalen Schlüssel für das neue Gebäude übergeben. Zweiter Vorsitzender Günther Hagen gab einen historischen Rückblick auf 150 Jahre Freiwillige Feuerwehr Carlsgrün. Den feierlichen Einweihungsakt umrahmten die Adelberg-Buam musikalisch. Dann war Raum und Zeit die Räumlichkeiten zu besichtigen.



## Goldmedaille für Florian Weinrich

In den vergangenen zehn Tagen konnten die Menschen bei den European Championship 2022 die Erfolge der deutschen Sportler bejubeln. Bei der „Mini-Olympiade“ in München gab es reichlich Medaillen in Gold, Silber und Bronze für die Spitzensportler aus deutschen Landen, die auch entsprechend von den Medien gefeiert wurden. Auch in der Marktgemeinde Bad Steben ist mit Florian Weinrich ein Sportler beheimatet, der sich kürzlich über eine Goldmedaille freuen konnte, die ihm kein Geringerer als Philipp Lahm, Spielführer der Fußballweltmeisterschaft von 2014, zwar nicht in München, aber in den Berlin um den Hals legte. Der im Bobengrüner Ortsteil Horwagen lebende Sportler war Mitglied des Fußballteam der Hochfränkischen Werkstätten in Hof, da bei den Special Olympics Nationale Spiele in Berlin 2022 völlig überraschend auf den ersten Platz in ihrer Leistungsklasse landete. „Insgesamt waren dafür sechs Spiele mit einer auf zweimal 30



Minuten verkürzten Spielzeit erforderlich“, erzählt der laufstarke Defensivspieler mit Handicap, „und im Endspiel haben wir die Berliner Mannschaft klar mit 5:1 Toren besiegt.“ Sehr lobend äußert sich Florian Weinrich, der beim SV05 Froschbachtal das Abc des Fußballs erlernte, über die Vorbereitung durch Trainer Damiano Grusso auf das Turnier in der Bundeshauptstadt. Ein weiteres großes Erlebnis des 40-jährigen war die große

Eröffnungsfeier im Stadion „Alte Försterei“, der Spielstätte von FC Union Berlin, die mit einem grandiosen Feuerwerk endete. „Gelobt wurden wir auch von den Schiedsrichtern für unsere Fairness“, erinnert sich der erfolgreiche Kicker mit Handicap an die erfolgreichen fünf Tage in Berlin, der als seinen Lieblingsverein den FC Bayern München und natürlich die SV05 Froschbachtal benennt und sich den Meistertitel wünscht.

## Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Obersteben

Die Jahreshauptversammlung der Jagdgenossenschaft Obersteben findet am **Samstag, 10. September 2022**, um 19.30 Uhr in Tommi's Biergarten statt. Zu dieser Versammlung sind alle Jagdgenossinnen und Jagdgenossen herzlich eingeladen. Die Versammlung ist nicht öffentlich!

## Kursstart beim ATS Bobengrün Herbst/Winter 2022

Übungen zur allgemeinen Kräftigung, Förderung der Koordination, Dehnungselemente, Herz-Kreislauftraining, Entspannungstechniken und Haltungsschule sind Inhalte unserer Kurse.

Ab:

Montag, 05.09.2022 17.00 Uhr

Fit im Alltag

Dienstag, 06.09.2022 19.30 Uhr

Männer

Mittwoch, 07.09.2022 17.30 Uhr

Frauen

Mittwoch, 07.09.2022 19.00 Uhr

Workout

Bei Fragen und Anmeldung bitte unter 09288/925864 Daniela Völkel-Beyer.

Am Freitag, 30. September im Kurhaus

## Schüßler-Salz Sprechstunde



Mit den von Dr. Schüßler entdeckten 12 Mineralsalzen können eine Vielzahl von alltäglichen Beschwerden und Krankheiten auf einfache, aber wirkungsvolle Weise behandelt werden.

Von Säuglingskoliken über Konzentrationsschwäche in der Schule, Pubertät bis Wechseljahresbeschwerden von Frau und „Mann“ – lernen Sie das Naturheilverfahren für Ihre Gesundheit kennen.

Gesundheit, Leistungskraft und Wohlbefinden - Schüßler Salze sind in jeder Lebensphase eine ideale Unterstützung, um die

Herausforderungen des Alltags vitaler bewältigen zu können. Sie sind nebenwirkungsfrei und mit 12 Basismitteln überschaubar in der Anwendung.

**INFO:** In dem Vortrag erfahren Sie, wie Sie Schüßler Salze für sich und die Familie nutzen können.

Mitzubringen: Schreibzeug, Taschenspiegel  
Beitrag: 6 Euro mit Gastkarte, 7 Euro ohne Gastkarte (Karten nur an der Abendkasse).

Der Vortrag findet am 30. September um 19 Uhr im Kurhaus Bad Steben statt.

## Halbjahressitzung mit Ehrungen beim TSV Carlsgrün



Im würdigen Rahmen der diesjährigen Halbjahressitzung des TSV Carlsgrün/Frankenwald gab es gleich doppelten Anlass zum Dank: Einerseits ehrten Hansjürgen Horn, Tobias Metzner und Felix Bayer, stellvertretend für die gesamte Vereinsführung, die verdienten und seit der letzten Generalversammlung nun „Vorstandsmitglieder a. D.“. Andererseits wurden einige der zuletzt besonders fleißigen Ehrenamtlichen in den verschiedenen Ressorts und derzeitigen Arbeitsgruppen des Vereins ebenfalls mit Präsenten bedacht. Viele der Geehrten versammelten sich nach einer zünftigen Brotzeit noch für ein Foto vor dem Vereinslokal Adelskammer. Der TSV Carlsgrün bedankte sich bei allen.



### Ansprechpartner der Gemeinde

Rathaus Geroldgrün  
Keyßerstraße 25  
95179 Geroldgrün  
Tel. 0 92 88 / 961 – 0  
Fax: 0 92 88 / 961 – 15  
E-Mail: [rathaus@geroldsgruen.de](mailto:rathaus@geroldsgruen.de)  
Homepage: [www.geroldsgruen.de](http://www.geroldsgruen.de)

#### Öffnungszeiten:

Mo: 08.00 – 12.00 Uhr  
Di: 08.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 16.00 Uhr  
Mi: 08.00 – 12.00 Uhr  
Do: 08.00 – 12.00 Uhr und 13.00 – 18.00 Uhr  
Fr: 08.00 – 12.00 Uhr

Terminvereinbarungen außerhalb der Öffnungszeiten möglich.

#### Standesamt Geroldgrün

Marktplatz 12, 95119 Naila  
Tel. 0 92 82 / 68 - 50 u. 68 - 36  
Fax. 0 92 82 / 68 - 48

#### Öffnungszeiten:

Mo, Di: 08.00 – 12.00 u. 14.00 - 16.00 Uhr  
Do: 08.00 – 12.00 u. 14.00 – 17.30 Uhr, Mi, Fr: 08.00 – 12.00 Uhr

**Jugendreferent:** Tim Ströhlein ([timstroehlein@freenet.de](mailto:timstroehlein@freenet.de) Tel.: 0174 3147724)

**Feuerwehrreferent:** Andreas Kübrich ([andreas@akuebrich.de](mailto:andreas@akuebrich.de) Tel.: 0170 8218098)

**Seniorenbeauftragte:** Regina Röstel ([roestel3@web.de](mailto:roestel3@web.de) Tel.: 09288 55172)

#### Forstbetrieb Nordhalben

Revier Geroldgrün (Herr Odorfer)  
Tel. 0 92 88 / 92 55 39, Sprechzeiten: Mittwoch 14.00 – 16.00 Uhr

#### Weitere Einrichtungen:

**Lothar von Faber Grundschule**  
Am Mühlhügel 11, 95179 Geroldgrün  
Tel. 0 92 88 / 17 06 Fax. 0 92 88 / 17 16

#### Ev. Kindertagesstätte

Kirchweg 10, 95179 Geroldgrün  
Tel. 0 92 88 / 9 20 93 60; [www.kita-geroldsgruen.de](http://www.kita-geroldsgruen.de)

#### Ev.-Luth. Pfarramt

Kirchweg 2, 95179 Geroldgrün; Tel. 0 92 88 / 9 10 18  
Bürozeiten: Di -Fr 09.00 -12.00 Uhr und Fr 16.00 -18.00 Uhr  
(montags geschlossen)

#### Ev. Gemeindebücherei (Gemeindehaus, UG)

Öffnungszeiten: Fr 15.30 – 17.30 Uhr (in den Ferien geschlossen!)

#### Notrufnummern

**Wasserwerk / Kanal**  
Notdienst Kanal: Tel. 015 20 / 8 92 45 26  
Notdienst Wasserwerk: Tel. 0 92 61 / 507 200

#### Stromversorgung Bayernwerk AG

Bei Störung: Tel. 09 41 / 28 00 33 66

#### Gasversorgung LuK Helmbrechts

Bereitschafts-, Störungsdienst Tel. 0 92 52 / 7 04-0

#### Antenneninteressengemeinschaft Geroldgrün e.V. (AIG)

mit Bobengrün, Horwagen, Erlaburg u. Gerlas  
Störungsdienst, Kundenservice 0 92 88 / 28 9 99 99

### Ärztliche Versorgung

#### Allgemeinmedizin und praktische Ärzte – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Frank Pohl und Peter Robel  
Wiesenweg 8 Tel. 0 92 88 / 9 10 71

#### Fachärzte für Allgemeinmedizin – Gemeinschaftspraxis

Dr. med. Wolfgang Goller, Carolin Stöcker,  
Am Mühlhügel 2 Tel. 0 92 88 / 67 66  
Die Praxis ist bis

**07. 09. 2022** geschlossen.

Vertretung:

Praxis Dr. Pohl – Peter Robel, Geroldgrün  
alle geöffneten Arztpraxen in der Umgebung.  
Am Donnerstag, den 08.09.2022 sind wir wieder für Sie da.

#### Bereitschaftsdienst der Ärzte: Telefon: 116 117

(Dienstbereitschaft jeweils mittwochs von 13.00 bis donnerstags  
8.00 Uhr, freitags 18.00 bis montags 8.00 Uhr und an Feiertagen)

#### Zahnarztpraxis

Karsta Teichert, Keyßerstraße 2, Tel. 0 92 88 / 925 259

#### Zahnärztlicher Notdienst Tel. 09 21 / 76 16 47

[www.notdienst-zahn.de](http://www.notdienst-zahn.de)>

#### Praxisgemeinschaft für Psychotherapie

Antje Kollowa-Wich und Katja Rabe  
Dipl.-Psych., Psychologische Psychotherapeutinnen  
Dürrenwaid 29, Tel. 0 92 67 / 91 40 597

#### Klick.Shop Geroldgrün

**Klick.Shop**  
Keyßerstraße 20, Geroldgrün

Rezepte und Bestellungen können hier vor Ort abgegeben werden.

Die Medikamente erhalten Sie:

- ⌋ - Durch Abholung am gleichen Tag
- ⌋ - Zustellung durch Boten am gleichen Tag
- ⌋ - Zustellung durch DHL am nächsten Tag

Für die Beratung stehen Ihnen pharmazeutische Fachkräfte der Versandapotheke  
medikamente-per-klick zur Verfügung:

Tel. 0 92 80 / 98 444 13 (09.00 – 17.00 Uhr)

#### Öffnungszeiten:

Mo, Di, Do, Fr 8-12 und 15-18  
Mi und Sa geschlossen

### Büro für Nachbarschaftshilfe

Wir sind für Sie persönlich erreichbar...

Freitag 09.00-11.00 Uhr



Im Büro der Nachbarschaftshilfe  
Im Rathaus Geroldgrün

**Telefonnummer:** 09288/961-29

Von Montag bis Freitag 08.00 Uhr bis 19.00 Uhr:

Handy-Nr.: 0151 10295783

Per Mail: [nachbarschaftshilfe-geroldsgruen@gmx.de](mailto:nachbarschaftshilfe-geroldsgruen@gmx.de)

### Spruch der Woche

Mit dem Geist ist es wie mit dem Magen:  
Man kann ihm nur Dinge zumuten, die er verdauen kann.

Winston Churchill 1874 – 1965





**Herztag am 24. September**

Die Gesundheitsregion Hofer Land lädt alle Bürgerinnen und Bürger,  
**am Samstag, den 24.09.2022,**  
**von 9.30 – 13.30 Uhr**  
 zu einem kostenfreien Herztag – „Unsere Herzen schlagen fürs Hofer Land“ ,  
 in die VHS Hofer Land,  
 Ludwigstr. 7, 95032 Hof ein.

Hochqualifizierte Referentinnen und Referenten bieten Schnupperangebote aus den Bereichen Ernährung, Bewegung und Entspannung an. Darüber hinaus stehen Expertinnen und Experten für Fragen rund um Ihre Herzgesundheit zur Verfügung.

Das Team der GUR Plus Hofer Land steht Ihnen gerne für Rückfragen zur Verfügung  
 Infos auch online unter:

www.gesundheitsregion.plus  
 Gesundheitsregionplus  
 Hofer Land, Landratsamt Hof  
 Schaumbergstraße 14, 95032 Hof  
 Telefon: 09281 - 57161  
 Telefax: 09281 - 57169



**Rathaus geschlossen**

Das Rathaus ist am

**Donnerstag, den 15.09.2022**  
**ganztagig**  
**geschlossen**

Wir bitten die Bevölkerung um Kenntnisnahme und Beachtung.

**Abholung der Mülltonnen**

**Alle Angaben ohne Gewähr. Maßgeblich ist der Abfuhrkalender Nr. 4 des AZV Stadt und Landkreis Hof.**

**Montag, 05.09.2022**

Abholung der **Biotonne** im gesamten Gemeindegebiet Geroldsgrün (Abfuhrkalender 4)

**Montag, 12.09.2022**

Abholung der **Restmülltonne** im gesamten Gemeindegebiet Geroldsgrün (Abfuhrkalender 4)

**Wertstoffsammlung**

Die nächste Wertstoffsammlung in der Gemeinde Geroldsgrün findet am

• **Freitag, den 16.09.2022**

in der Zeit von 10.00 Uhr bis 12.30 Uhr und 13.00 Uhr bis 18.00 Uhr am gemeindlichen Bauhof, Geroldsgrün, Schützenweg 14 statt.

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Geroldsgrün:**

1. Bürgermeister der Gemeinde Geroldsgrün, Stefan Münch

**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str.

17, 95448 Bayreuth; **Anzeigen:** Agentur Pilz, **Erscheinungsweise:** Wöchentlich

samstags, **Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr, **Satz:** Nordbayerischer Kurier;

**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Hof, **Gesamtauflage:** 16 000;

**Titelfoto:** Schwamma Kärwa in Rothleiten

**Das nächste Mitteilungsblatt „Wir im Frankenwald“ erscheint am Samstag, 10. September 2022. Annahmeschluss für die redaktionellen Beiträge ist der Freitag der Vor-**

**woche, 09.00 Uhr; per E-Mail: [ulrike.horn@geroldsgruen.de](mailto:ulrike.horn@geroldsgruen.de)**

Alle Angaben ohne Gewähr



**Aus dem Rathaus der Gemeinde Geroldsgrün**

**Veranstaltungen in Geroldsgrün**

|            |             |                            |                                                |                                |
|------------|-------------|----------------------------|------------------------------------------------|--------------------------------|
| 03.-04.09. |             | Freiwillige Feuerwehr      | <b>Geroldsgrün Hallenfest mit Einsatzübung</b> | Feuerwehrhaus Geroldsgrün      |
| 03.09.     | 14.00-19.00 | Bergfreunde Hirschberglein | <b>Vereinshütte geöffnet</b>                   |                                |
| 10.09.     |             | VfR Steinbach              | <b>Nordic-Walking-Day</b>                      | Sportgelände des VfR Steinbach |



Kinderferienprogramm mit dem FCR und der BRK-Bereitschaft Geroldsgrün

## Junge Ersthelfer am Ball

Vieles geboten bekamen die Kinder in der Reuth. Die BRK-Bereitschaft Geroldsgrün und der FCR hatten ein tolles Programm zusammengestellt.

Über dem Nachmittag, zu dem sich 25 Kinder eingefunden hatten, stand das Motto „Junge Ersthelfer am Ball“.

Hierauf waren die 8 Stationen aufgebaut, die durchlaufen werden mussten.

Es waren die folgenden:

1. Dartscheibe
2. BRK: Auffinden einer Person
3. Kegel umschießen
4. Notruf
5. Zielschießen
6. Parcours auf Zeit
7. Erklärung Feuerwehrauto
8. Quiz

Für die Kinder ging es nicht nur bei den sportlichen Aktionen um Punkte und Geschicklichkeit, sondern auch bei den Aufgabenstellungen des BRK, die sehr lehrreich waren, war das Wissen der Kinder gefragt. Dieses konnten die Teilnehmer testen und erweitern.

Am Schluss stellten sich die alle dem Fotografen, unter ihnen die drei Erstplatzierten des nachmittags:

1. Pia Recknagel
2. Jayden Stark
3. Elias Hoffmeister



## Herbstprogramm der VHS Geroldsgrün



### Sternwarte Hof – Sonnenbeobachtung

Samstag, 10.09.2022 von 14.00 – ca. 15.30 Uhr

Geplant ist eine spannende und lehrreiche Besichtigung mit fachkundiger Führung durch Mitarbeiter der Sternwarte Hof. Soweit es das Wetter zulässt, ist angedacht, eine Sonnenbeobachtung durchzuführen.

Ort: Sternwarte Hof, Egerländer Weg 25

Leitung: Daniel Völkel

Gebühr: 5,00 €

Anmeldeschluss: 03. September 2022

### Heimatabend mit Adrian Roßner/ Kulturverein Geroldsgrün

Vortrag: Textilindustrie zwischen Fichtelgebirge und Frankenwald  
Freitag, 07.10.2022, Beginn: 19.00 Uhr

Ein spannender und unterhaltsamer Vortrag, welcher sich mit der Entwicklung der Textilindustrie im Frankenwald/Fichtelgebirge befasst.

Ort: Gasthof „Zum Goldenen Hirschen“

Gebühr: 3,00

### Patchwork

Beginn: Donnerstag, 20.10.2022, von 19.00 – 21.15 Uhr

Traditionelle Patchworkmuster begeistern immer wieder Junge und Alte. Aus Quadraten, Dreiecken, Rechtecken und Rauten entstehen fantastische Muster, die ganz nach Belieben zu Taschen, Kissen oder Wandbehängen weiterverarbeitet werden können. Probieren Sie die Vielfalt dieser Gestaltungsmöglichkeiten doch einfach einmal aus.

Ort: Handarbeitsraum der Lothar von Faber-Grundschule

Leitung: Ulrike Oelschlegel

Gebühr: 30,00 €

Anmeldeschluss: 13.10.2022

Anmeldung bei:

Ulrike Horn

Keyßerstraße 25, 95179 Geroldsgrün Tel. 0 92 88 / 961 – 12

Mail: [ulrike.horn@geroldsgruen.de](mailto:ulrike.horn@geroldsgruen.de)





## Nachbarschafts-Café

Einladung zum Nachbarschafts-Café  
am **Mittwoch, den 07.09.22 um 15.00 Uhr**  
in der Tenne der Event-Scheune Geroldsgrün.  
Wir schauen den 1. Teil des Heimatfilms vom Kulturverein  
„Wie es damals war...anno 1959“...



## Präparanden-Einschreibung für die Konfirmation 2024 der Kirchengemeinden Geroldsgrün und Steinbach

Jugendliche, die sich auf die Konfirmation im Jahr 2024 vorbereiten möchten, sind herzlich eingeladen zum neuen Präparanden-Kurs. Das erste Treffen ist am **Mittwoch, den 21. September 2022** von 17.30 bis 19 Uhr im Geroldsgrüner Gemeindehaus. Anschließend um 19 Uhr findet ein Elternabend statt.

Für die Einschreibung ist von den auswärtig Getauften die Taufurkunde mitzubringen. Jugendliche, die nicht getauft sind, sind ebenfalls eingeladen am Präparandenunterricht teilzunehmen, der auch als Vorbereitung auf die Taufe besucht werden kann. In den Gottesdiensten am **Sonntag, den 25. September** werden die neuen Präparanden der Gemeinde vorgestellt. Sollten Sie vorab Fragen haben, können Sie sich gerne im Pfarramt unter 09288/91018 melden.

Ihr Pfarrer Daniel Graf

## Tagesausflug des MSC Geroldsgrün und Kulturverein Geroldsgrün

Es sind noch Plätze frei beim Tagesausflug des MSC Geroldsgrün am **01. Oktober 2022**. Start ist um 09.00 Uhr mit Busunternehmen Spörl an der Bushaltestelle (am Rathaus) in Geroldsgrün. Tagesausflug nach Pöhl mit anschließender Schifffahrt und Besuch der Falknerei. Gegen Abend fahren geht's zu Gündels Kartoffelwelt nach Reichenbach im Vogtland.

Kosten ca. 55 € /Pers. incl. Busfahrt, Schifffahrt, Falknerei und Abendessen incl. Getränken

Bei Interesse oder Anmeldungen: Tel: 09288 / 920 885

## Seniorenwanderer unterwegs

Am Donnerstag, 25. August machten sich 26 Seniorenwanderer und Seniorenwanderinnen aus der Großgemeinde Geroldsgrün ab Steinbach (Fahrgemeinschaften) auf den Weg nach Grafengehaig-Seifersreuth, um den Schlackenmühl Weg (KU 62) zu erkunden. Vom Parkplatz des Gasthauses Zeitler in Seifersreuth ging's bei herrlichem Sonnenwetter unter Führung von Armin Drechsel leicht bergab zur Papiermühle (bis 1890 im Betrieb). Weiter im Talgrund entlang des Rauschbaches bis zur Schlackenmühle. Von dort umrundete die Gruppe auf einem stetig leicht ansteigenden Hangweg den Eisenberg bis nach Grafengehaig (Marktplatz). Von dort ging's dann auf der Gemeindeverbindungsstraße zurück zum Ausgangspunkt Parkplatz Gasthof Zeitler in Seifersreuth. Am Ziel dieser schönen Rundwanderung (8,5 KM), die auch durch das sehr schöne Wetter nicht ganz mühelos war, wurden die Wanderer durch eine wohlverdiente gute Brotzeit und diversen kühlen Getränken der Wirtsleute vom Gasthof Zeitler belohnt. A.D.



## Bestattungen Neubauer/Köstner

>BNK< Das Bestattungsunternehmen  
Rotdornstraße 15 – 96365 Nordhalben

Tel. 09267 /1416 oder 8166  
[www.neubauer-koestner.de](http://www.neubauer-koestner.de)

Ihr Berater in allen Trauerfällen

Erledigung aller Formalitäten  
und Behördengänge



Ferienprogramm der Reitsportgemeinschaft Geroldsgrün

# Auf den Spuren von Winnetou und Old Shatterhand



Das Indianer-Camp der RSG Geroldsgrün war ein großer Erfolg. Am 20.8.2022 um 10 Uhr trafen 33 Kinder schwer bepackt mit Schlafsack, Decken und einem Rucksack voller Wechselklamotten an der Vereinshütte der Bergfreunde in Hirschberg-lein ein.

Die Wetterprognosen für Samstag standen allerdings nicht sehr gut. Aber ein Indianer kennt kein schlechtes Wetter! Er ist gut gewappnet.

Ein großes Zelt welches Familie Herold zur Verfügung stellte ersetzte den Wigwam. Herzlichen Dank dafür. So konnte alles erst mal abgelegt werden. Die Gruppeneinteilung übernahm Karina Lang. Jede Gruppe erhielt einen Stammesnamen. Sioux, Apachen, Cheyenne, Shoshonen, Mohikaner und Cherokee kämpften nun alle bei den Stationen um Stempel. Denn nur wer alle Stempel erhielt, bestand die Indianer-ausbildung. Es galt ein Pferd einzufangen, ein Tipi zu bauen, den Indianerpfad zu überwinden, den Büffel mit Pfeil und Bogen zu erledigen, einen Beutel anzufertigen um anschließend bei der Goldsuche seine Beute gut verstauen zu können. Da Indianer auch reiten können müssen gab es natürlich auch Ponys, diese wurden von unserem Mitglied Petra Lang zur Verfügung gestellt. Vielen Dank dafür an ihr ganzes Team. Julia Gebhardt aus Regnitzlosau brachte nicht nur ihre beiden Kinder zum Indianer-Camp sondern auch eines ihrer Pferde. So standen 4 Pferde zum Reiten und eines zum Streicheln zur Verfügung. Eine große Herausforderung war auch das Spurenlesen. Hier galt es die richtigen Tiere den Spuren zuzuordnen. Eine weitere Aufgabe die im Team bewältigt werden musste war das Sammeln bestimmter Naturalien wie Getreide, Beeren, Moos usw. Aber auch das wurde von allen geschafft.

Hungrig kamen alle Indianer ins Camp zurück. Es gab Sandwiches mit Schinken, Salami und Käse. Das bereitgestellte Obst wurde gut angenommen. Auch der Durst wurde gestillt. Gerade als alle wieder zurück waren setzte der Regen ein. Diese Zeit wurde genutzt um in der Vereinshütte



### Info:

Am 1.10.2022 feiert die RSG Geroldsgrün ihr **30-jähriges Bestehen** mit einem großen Scheunenball in Geroldsgrün. Dazu laden wir jetzt schon einmal alle Mitglieder und auch Nichtmitglieder herzlich ein. Eintrittskarten gibt es demnächst online zu erwerben.



den Indianerkopfschmuck zu basteln. Der Wettergott war gnädig und es hörte wieder auf zu regnen. Nun konnten die 22 Kids die zum Übernachten bleiben wollten ihren Schlafplatz herrichten. Zum Zeitvertreib bis zum Abendessen konnte noch ein großer Marterpfahl angemalt werden, oder man ließ sich selbst bemalen. Über dem Lagerfeuer wurde nun das Abendessen zubereitet (erwärmt). So mancher stand mit seinem Teller mehrmals an. Jeder Indianerstamm erhielt einen Teil einer Schatzkarte, nun mussten sich alle Stämme vereinigen und die Karte zusammenstellen. Danach

ging es noch los zur Nachtwandlung mit Schatzsuche. Es war zwar kein Schatz im Silbersee, aber der Turm enthielt eine große Truhe die mit viel Gebrüll zum Lager getragen wurde. So manche Eltern warteten bereits um ihre Kids abzuholen denn nicht jeder wollte auf sein gemütliches Bett verzichten. Sonntag früh gab es dann noch ein leckeres Frühstück mit frischen Brötchen bevor auch die letzten Kinder abgeholt wurden. Ich hoffe es hat allen gut gefallen. Die RSG bedankt sich noch bei allen Helfern für die Unterstützung, und bei den Bergfreunden für die Bereitstellung der Vereinshütte.





**Gemeinde Berg**

Kirchplatz 2, 95180 Berg  
 Telefon 09293/943-0  
 Telefax 09293/943-22  
 E-Mail: [gemeinde@berg-ofr.de](mailto:gemeinde@berg-ofr.de)  
 Internet: [www.gemeindeberg.de](http://www.gemeindeberg.de)  
 Facebook: <https://www.facebook.com/gemeinde.berg>  
 Instagram: [https://www.instagram.com/gemeinde\\_berg\\_oberfranken/](https://www.instagram.com/gemeinde_berg_oberfranken/)

**Konten der Gemeindekasse**

VR-Bank Fichtelgebirge-Frankenwald eG  
 IBAN DE02 7816 0069 0001 0113 08  
 BIC GENODEF1MAK  
 Sparkasse Hochfranken  
 IBAN: DE34 7805 0000 0380 0043 66  
 BIC: BYLADEM1HOF



**Konten des Kommunalunternehmens**

VR-Bank Fichtelgebirge-Frankenwald eG  
 IBAN DE70 7816 0069 0000 1893 67  
 BIC GENOF1MAK  
 Sparkasse Hochfranken  
 IBAN: DE08 7805 0000 0220 6681 72  
 BIC: BYLADEM1HOF

**Parteiverkehr**

Montag 08.00-12.30 Uhr  
 Dienstag 08.00-12.30 Uhr  
 Mittwoch Geschlossen  
 Donnerstag 08.00-12.30 Uhr und 13.30-17.30 Uhr  
 Freitag 08.00-12.30 Uhr

**Wir bitten um Terminvereinbarung!**

Für Standesamtsangelegenheiten wenden Sie sich bitte an das Standesamt Naila Tel.Nr. 09282/6850.

|                                                                            |                         |
|----------------------------------------------------------------------------|-------------------------|
| <b>Klärwärter/Abwasser Störungsmeldungen</b>                               | <b>0151/27032234</b>    |
| <b>SüdWasser GmbH – Störungsmeldung</b>                                    | <b>09283/8612243</b>    |
| <b>Stromversorgung bayernwerk anstatt Stromversorgung E.ON Bayern AG *</b> |                         |
| <b>Servicenummern</b>                                                      |                         |
| Entstörungsdienst Strom                                                    | Tel.: 0941 - 28003366   |
| Technischer Kundenservice                                                  | Tel.: 0941 - 28003311 * |
| Anfragen zu EEG-Anlagen (Photovoltaik)                                     | Fax: 0941 - 28003312    |
| * Mo - Do 7.30 bis 16 Uhr Fr 7.30 bis 15 Uhr                               |                         |
| <b>Störungsnummer Licht- und Kraftwerke</b>                                |                         |
| <b>Helmbrechts GmbH, GASVERSORGUNG</b>                                     | <b>09252/704-0</b>      |
| <b>Notruf</b>                                                              | <b>112</b>              |
| <b>HVO-Notruf</b>                                                          | <b>112</b>              |

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Berg:**  
 Erste Bürgermeisterin Patricia Rubner, Telefon: 09293/943-0,  
 Fax: 09293/94322; E-Mail: [gemeinde@berg-ofr.de](mailto:gemeinde@berg-ofr.de);  
**Redaktion allgemeiner Teil:**  
 Nicole Roesmer, E-Mail: [redfrankenwald@kurier.de](mailto:redfrankenwald@kurier.de)

**Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier, Zeitungsverlag GmbH,  
 Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth  
**Anzeigen:** Agentur Pilz,  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich samstags  
**Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,  
**Satz:** Nordbayerischer Kurier;  
**Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Schaumbergstraße 9, Hof  
**Gesamtauflage:** 16 000;  
 Titelfoto: Schwamma Kärwa in Berg

**Sterbefälle**

Von uns gegangen ist:

10.08. Herbert Greim (Schnarchenreuth)

**Aktuelle Informationen zur Baustelle Hadermannsgrün:**

**Parkmöglichkeiten**

Im Nachgang zur Berichterstattung vom 12.08.2022 darf die Fläche links neben dem Dorfteich nicht mehr befahren werden. Neben dem INA-Gelände stehen folgende Parkflächen zur Verfügung.

Unteres Dorf: Alter Dorfplatz (die Grundstückszufahren sind in jedem Fall freizuhalten!)



Oberes Dorf: Grundstück Hr. Strunz (nur nach vorheriger Rücksprache, Tel-Nr. 09293 7151)



Gemeinde Berg  
 Hans-Jürgen Kießling  
 Zweiter Bürgermeister



## Sommerferienprogramm im Berger Winkel

# Bunte Fische aus Pappmaché

Fünf Jungen und zehn Mädchen trafen sich im Mehrzweckgebäude Berg, um gemeinsam bunte Fische aus Pappmaché zu basteln. Der Turnverein Berg bot das gemeinsame Basteln an und natürlich auch Anleitung und Unterstützung durch Markus Rödel, Sandra Steinhäuser und Christine Jakob. Konzentriert gingen die jungen Bastler zu Werke: unbedrucktes Zeitungspapier in Schnipsel reißen und mit glibberigen Tapetenkleister auf den aufgeblasenen Luftballon verteilen. „Vier bis sechs Lagen sollten es schon sein“, erläutert Markus Rödel auf Nachfrage. Flossen und Mund galt es aus bunten Tonkartonpapier auszuschneiden und zwischen die Lagen mit einzufügen. Die

Abschlusslage bildete buntes gerissenes Transparentpapier, denn schließlich sollte ein farbenfroher Fisch kriert werden. Wer wollte konnte seinen Fisch auch noch mit verschiedenen Glitzerelementen verzieren und große Wackelglubschaugen gab es auch. Die Bastelaktion war Teil eins im Sommerferienprogramm in der Gemeinde Berg vom TV Berg.

**Runde zwei steigt am Samstag, den 3. September um 15 Uhr auch wieder im Mehrzweckgebäude.** Es wird im Kinderkino der Film „Jim Knopf und Lukas der Lokomotivführer“ gezeigt und dies bei freiem Eintritt. Gegen einen geringen Unkostenbeitrag gibt es Süßigkeiten, Popcorn und Getränke.



## Edeltraud Bauer feierte 90. Geburtstag

Bei guter Gesundheit feierte Edeltraud Bauer im Berger Ortsteil Hadermannsgrün ihren 90. Geburtstag. Zwei Kinder, vier Enkel und fünf Urenkel zählen zur Familie und in die Schar der Gratulanten reihte sich auch zweiter Bürgermeister Hans-Jürgen Kießling ein, der die Glückwünsche der Gemeinde überbrachte. Im Berufsleben arbeitete Edeltraud Bauer als kaufmännische Angestellte, war zudem in der Landwirtschaft tätig und natürlich auch als Hausfrau. Die Jubilarin ist im thüringischen Sparnberg geboren, flüchtete 1952 durch die Saale nach Eisenbühl. „Wir konnten nichts mitnehmen, ließen alles zurück und hatten dabei gerade mal zwei Weihnachten im neu gebauten Haus verbracht“, erzählt die rüstige Dame.



Unser Bild zeigt die Jubilarin mit zweitem Bürgermeister Hans-Jürgen Kießling.

### Mittwoch, 07.09.2022

Termin: Abfahrt 08.00 Uhr – Ankunft ca. 19 Uhr

### Tagesausflug in den Freizeitpark Belantis bei Leipzig

Alter: keine Altersbeschränkung, unter 10 Jahren nur mit Erziehungsberechtigten

Treffpunkt: Mehrzweckgebäude, Schlegelweg 3, 95180 Berg

Teilnehmerzahl: max. 40 Personen

Kosten: Bus wird von der Fa. MSE und Gde. Berg gezahlt

Eintritt: bis 17 Jahre 19,90 EUR, ab 18 Jahren 22,90 EUR

Anmeldeschluss: 17.08.2022

Anmeldung bei: Gemeinde Berg über QR-Code (siehe Rückseite)

Gemeinde Berg



GEMEINDE BERG

FFW Berg





Ferienprogramm im Berger Winkel beim FC Saaletal-Berg

# 26 Mädchen und Jungs bei den Gaudispielen



Zu Gaudispielen am Sportplatz in Berg hatte der FC Saaletal Berg im Rahmen des Sommerferienprogramms eingeladen. 26 Mädchen und Jungen folgten der Einladung, um dann in Fünfergruppen an den sieben Stationen bei der Erfüllung der Aufgaben gemeinsam Spannung, Spaß und Aktion zu erleben. Dabei ging's durchaus auch um Punkte und Zeiten, aber nicht um die oder den Besten zu küren, sondern der Motivation wegen. Vorsitzender Werner Schaub und fünf weitere HelferInnen hatten die Stationen

aufgebaut, erläuterten was, wo zu tun ist und notierten die erreichten Punkte wie etwa bei der Glückstrommel oder dem Bogenschießen. Beim Fahrradparcours lief die Stoppuhr mit. Sockenwurf in die Tonne, Dosenwerfen, Fußballzielschießen und Kastenwurf bildeten die weiteren Stationen. Gegen „Langeweile“ zwischendurch standen Sack- und Seilhüpfen auf dem Programm. Getränke spendierte der Verein, Verköstigung hatten die Kids selbst dabei.



## Veranstaltungen in Berg

|               |                   |                             |                                                   |                              |
|---------------|-------------------|-----------------------------|---------------------------------------------------|------------------------------|
| 04.09.        | 09.00 Uhr         | Feuerwehr Schnarchenreuth   | Familienwanderung                                 | Treffpunkt Gerätehaus        |
| 04.09.        |                   | Frankenwaldverein Berg      | Schwamma Kärwa                                    | Wanderheim Rothleiten        |
| 06.09.        | 09.00 - 11.00 Uhr | Mehrgenerationen-Treff      | Frühstückstreffen                                 | Berg Hütte                   |
| 06.09.        | 17.30 - 19.00 Uhr | Volleyballgruppe            | Volleyball                                        | Turnhalle Berg               |
| 07.09.        | 14.00 Uhr         | Seniorenunion Berger Winkel | Spielenachmittag: Gäste sind herzlich willkommen! | Dorfgemeinschaftshaus Lamitz |
| 11.09.        |                   | Frankenwaldverein Berg      | Radltour Auf dem Saaleradweg Richtung Untreusee   |                              |
| 12.09.        | 19.30 Uhr         | Gemeinde Berg               | Gemeinderatssitzung                               | Mehrzweckgebäude Berg        |
| 13.09.        | 17.30 - 19.00 Uhr | Volleyballgruppe            | Volleyball                                        | Turnhalle Berg               |
| 16.09.        | 19.00 Uhr         | Förderverein HvO Berg e.V.  | Jahreshauptversammlung                            | Gasthaus „Zur Traube“, Berg  |
| 17.09.        | 10-13 Uhr         | Frauen Union Berger Winkel  | Brunch für Jung und Alt                           | Dorfgemeinschaftshaus Bug    |
| 17.09.        | 19.30 Uhr         | Kirchengemeinde Berg        | Bibel und mehr                                    |                              |
| 18.09.-24.09. |                   | Frankenwaldverein Berg      | 6-Tage-Wanderung Panoramaweg Tauertal             |                              |
| 20.09.        | 17.30 - 19.00 Uhr | Volleyballgruppe            | Volleyball                                        | Turnhalle Berg               |
| 20.09.        | 19.30 Uhr         | Kirchengemeinde Berg        | Kirchenvorstandssitzung                           |                              |
| 24.09.        | 18.30 Uhr         | Die Bug'er                  | Oktoberfest                                       | Dorfgemeinschaftshaus Bug    |
| 25.09.        | 09.00 Uhr         | Frankenwaldverein Berg      | Wanderung Flaserkalkweg                           | Wanderparkplatz Berg         |
| 27.09.        | 17.30 - 19.00 Uhr | Volleyballgruppe            | Volleyball                                        | Turnhalle Berg               |
| 29.09.        | 18.00 Uhr         | Feuerwehr Berg              | Jugendabend                                       | Feuerwehrhaus Berg           |



ESM übergibt Gemeindebonus an 44 Kommunen:

## Mit Energie Gutes tun



15 Vertreterinnen und Vertreter aus den teilnehmenden Kommunen sind der Einladung nach Selb gefolgt, um den Bonus vom Geschäftsführer der ESM, Klaus Burkhardt, persönlich entgegenzunehmen.

Zweiter Bürgermeister Hans-Jürgen Kießling (rechts) nahm eine Bonuszahlung von ESM entgegen. Fotos: ESM

**Selb/Marktrechwitz** – Während sie kochen, den Rasen mähen oder duschen, tun rund 1.100 Haushalte etwas Gutes für ihre Region: Sie beziehen Gemeindestrom und Gemeindegas von der Energieversorgung Selb-Marktrechwitz GmbH (ESM), die für jede verbrauchte Kilowattstunde 0,5 Cent auf einem Konto der jeweiligen Gemeinde gutschreibt. Insgesamt 44 Kommunen nehmen aktuell an dem Angebot der ESM teil, deren Vertretern der Energiedienstleister

am Donnerstag, 14. Juli, den diesjährigen Bonus offiziell übergeben hat. „Wer lokal einkauft, unterstützt damit seine Kommune – wir freuen uns, dass das auch für den Bezug von Energie angenommen wird“, sagte Klaus Burkhardt bei dem Termin mit 15 Bürgermeisterinnen und Bürgermeistern im Porzellanikon Selb. Gerade während der aktuellen Turbulenzen am Energiemarkt habe die ESM festgestellt, dass die Nachfrage nach regionalen, nachhaltigen und zuverlässigen

Partnern steigt. Insgesamt 20.000 Euro beträgt der Gemeindebonus in diesem Jahr, der je nach Anzahl verbrauchter Kilowattstunden in Beträgen von 100 bis 2.500 Euro an die teilnehmenden Kommunen ausgeschüttet wird. Den Verwendungszweck der Finanzspritze bestimmen sie selbst. In diesem Jahr geht das Geld zum Beispiel an Kindergärten, Spielplätze und viele gemeinnützige Projekte. 120.000 Euro in zehn Jahren Seit 2012 bietet die ESM den

Gemeindestrom – und seit 2016 auch das Gemeindegas – in Kooperation mit Kommunen im Fichtelgebirge und darüber hinaus an. Seither ist die Zahl der teilnehmenden Städte und Gemeinden stetig gewachsen. Seit der ersten Stunde mit dabei sind die drei Gemeinden Hohenberg, Höchstädt und Schirnding. Sie haben in den vergangenen zehn Jahren rund 35.000 Euro von der ESM ausgezahlt bekommen und konnten damit unter anderem die energiesparende

Straßenbeleuchtung oder Ladestationen für die Elektromobilität finanzieren. Insgesamt hat die ESM seit 2012 120.000 Euro an die teilnehmenden Gemeinden ausgeschüttet, die in gemeinnützige Projekte und Energieeffizienzmaßnahmen geflossen sind.

Nähere Informationen gibt es auch unter [www.gemeindestrom.de](http://www.gemeindestrom.de) und [www.gemeindegas.de](http://www.gemeindegas.de)

## Jahreshauptversammlung bei der CSU Berger Winkel

### Verdiente Mitglieder geehrt

Die Jahreshauptversammlung der CSU Berger Winkel fand in diesem Jahr im Dorfgemeinschaftshaus in Bug statt, wo jeder Platz besetzt war. Nach einem gemeinsamen Essen betonte CSU-Ortsvorsitzende Patricia Rubner, dass sich die Ortsvorstandschaft bei den Neuwahlen im letzten Jahr deutlich verjüngt hat und die CSU Berger Winkel damit einen guten Querschnitt der Bevölkerung abbildet, wozu natürlich auch die Arbeitsgemeinschaften mit ihren vielen Aktivitäten beitragen. Die Ortsvorsitzende berichtete, dass im vergangenen Berichtsjahr im Rahmen des Sommerferienprogramms die Kläranlage in Eisenbühl besichtigt wurde, zur Bundestagswahl Dr.



Das Bild zeigt von rechts: Alexander von Mammen (10 Jahre), Rita Eisenschmidt (25), Florian Dick (15), Frieda Burger (30), Manfred Peetz (35) und Patricia Rubner (25).

Hans-Peter Friedrich den Berger Winkel besucht und über aktuelle Themen diskutiert hat

und am Jahresende wie immer der Veranstaltungskalender mit tollen Bildern aus der

Gemeinde Berg herausgegeben werden konnte. Auch in der CSU-Fraktion im Gemeinderat

### Terminvorschau

- 6.9. Ausflug nach Lichtenberg im Rahmen des Sommerferienprogramms mit Besichtigung des Burgturms und Keller, Vorführung der DLRG am Freizeitsee, gemeinsames Picknick. Abfahrt: 14 Uhr ab Ortsmitte Berg, es entstehen keine Kosten. Mitfahren dürfen alle Interessierten, Anmeldung: Gemeinde Berg.
- 1.10. CSU-Ausflug nach Fulda, Abfahrt mit Heiner Reisen um 7 Uhr ab Ortsmitte Berg. Näheres in Kürze.

gibt es zahlreiche Themen und viele Aufgaben, die angepackt und vorangebracht werden „Gemeinsam sind wir das Starke Team im Berger Winkel und gut aufgestellt für die Zukunft“, bilanzierte Rubner Auf der Tagesordnung der Jahreshauptversammlung stand die Ehrung verdienter Mitglieder.





Jahreshauptversammlung beim Turnverein Berg

## Verein freut sich über 44 neue Mitglieder

Der Turnverein Berg hat weiterhin einen kräftigen Mitgliederzuwachs zu verzeichnen. 44 neue Mitglieder sind im Laufe des Jahres 2021 dem TV beigetreten. „Wir erfahren weiterhin sehr guten Zuspruch von Familien aus dem Berger Winkel, aber auch aus der Stadt und dem Landkreis Hof sowie aus dem Saale-Orla-Kreis“, stellte Vorsitzender Christian Rubner zur Jahreshauptversammlung zufrieden fest. „Etwa ein Drittel unserer Mitglieder kommt nicht aus dem Berger Winkel.“ Den seit einigen Jahren anhaltenden positiven Trend führt der Vorsitzende auf das breitgefächerte Angebot mit zehn Sparten sowie auf die qualifizierten Übungsleiterinnen und Übungsleiter zurück. „Wir bieten Sport für die ganze Familie.“ Die Sportangebote sind: Eltern- und Kind-Turnen, Kinder-Turnen, Karate und Selbstverteidigung, Power-Fitness, Kids in motion, Zumba, Bleib beweglich, Frauen-Turnen, Fit und schlank mit dem Minitramp sowie Nordic Walking.

Rubner dankte vor allem Claudia Dölz, die seit vielen Jahren eine feste Stütze im Kinderturnen war und als Übungsleiterin ausgeschieden ist. Als neue Übungsleiterin begrüßte er Mareike Rau. Sie wird zusammen mit Franziska Bauer künftig das Eltern- und Kind-Turnen leiten.

Neben der sportlichen Betätigung sei es dem Turnverein ein Anliegen, das gesellschaftliche Leben im Berger Winkel zu bereichern. So konnte die TV-Sportju-



Auf dem Foto von links: Vorsitzender Christian Rubner (rechts) und Bürgermeisterin Patricia Rubner (zweite von links) haben in der Jahreshauptversammlung langjährige Mitglieder für die Treue zum Turnverein Berg geehrt: (von links) Ehrenmitglied Thomas Schaller (50 Jahre), Ehrenmitglied Emil Herrmann (70 Jahre), Ehrenmitglied Erika Weigel (50 Jahre), Ehrenmitglied Ingeborg Kießling (50 Jahre), Anette Steffen und Renate Hofmann (jeweils 25 Jahre)



Karate-Abteilungsleiter Markus Rödel zeichnete die eifrigsten Trainings Teilnehmer mit Pokalen aus (von links): Sophie Krauß, Celina Ehrhardt, Sophie Fankhänel, Eileen Gebhardt, Mila Gebhardt, Theo Taroveanu, Ariana Taroveanu

gend in diesem Jahr das Kinderkino wieder öffnen. Die neue Location im Mehrzweckgebäude habe sich gut bewährt, der Besuch sei positiv gewesen. „Deswegen haben wir in neue Technik für das Kinderkino investiert, die ab September zum Einsatz kommen wird.“

Vorsitzender Christian Rubner dankte allen Mitgliedern und Turnräten für den positiven Zuspruch sowie der Gemeinde Berg und allen Spendern für die Unterstützung. Zu neuen Ehrenmitgliedern wurden in der Versammlung Ingeborg Kießling, Thomas Schaller und Erika Weigel ernannt. Sie gehören dem Turnverein seit 50 Jahren an. Mit der Vereinsnadel in Silber hat Christian Rubner zwei weitere verdiente Mitglieder geehrt: Renate Hofmann und Anette Steffen halten dem TV Berg seit 25 Jahren die Treue. Schon seit 70 Jahren ist Ehrenmitglied Emil Herrmann dem TV treu verbunden. Er ist bereits Träger der goldenen Vereinsnadel mit vollem Kranz, der höchsten Auszeich-

nung, die der Turnverein vergeben kann.

Bürgermeisterin Patricia Rubner hob das verdienstvolle Engagement der Vereine für den Berger Winkel hervor und freute sich über den weiteren Mitgliederzuwachs des Turnvereins. Der Bauausschuss habe sich mit der Sanierung der Duschen und des Eingangs der Turnhalle beschäftigt. In der September-Sitzung werde sich der Gemeinderat mit den Kosten befassen und prüfen, ob eine Einstellung in den Haushalt 2023 möglich ist. Bereits angeschafft hat die Gemeinde neue Turn- und Weichbodenmatten sowie einen neuen Sprungkasten. Außerdem wurden die Seile und Ringe erneuert und eine Sprossenwand instandgesetzt.

Von geordneten Finanzen konnte Kassenwartin Anette Steffen berichten. Auch die Übungsleiterinnen und Übungsleiter gingen in ihren Abteilungsberichten auf das vergangene Jahr ein und sprachen von gut besuchten Übungsstunden.

### FC Saaletal Berg e.V.

Spiele der SG Höllental-Saaletal:  
Herren

AK- Frankenwald Nord

Samstag 03.09. 14.00 Uhr in Tiefengrün  
SG Saaletal-Höllental III - SpVgg Döbra

Kreisliga Nord

Sonntag 04.09. 14.00 Uhr in Issigau

SG Höllental-Saaletal I - FC Frankenwald I

Training Herren

Dienstag und Donnerstag um 18.30 Uhr in Tiefengrün

AH-Mannschaft

Jeden Montag ab 19.00 Uhr am Sportplatz in Tiefengrün

Frauen und Mädchen

Jeden Montag ab 19.00 Uhr am Sportplatz in Tiefengrün

**Fußball! auch bei uns ..... Frauensache**

Wir suchen noch Spielerinnen, die Lust haben, bei uns Fußball zu spielen. Frauen und Mädchen die Spaß am Fußballspielen haben und nach einer Niederlage nicht gleich den Kopf in den Sand stecken. Anfänger sind bei uns herzlich willkommen. Meldet Euch einfach bei: Trainer Marco Hager, Mobil.: 0170 3073319

### Senioren-Union Berger Winkel

Am **Mittwoch den 07.09.2022**, 14.00 Uhr veranstaltet die Senioren-Union Berger Winkel wieder einen Spielenachmittag im Dorfgemeinschaftshaus in Lamitz gemütliches Beisammensein bei Spielen, Kaffee und Kuchen. Gäste sind herzlich willkommen.

### Einheitswanderung am 3. Oktober

Nachdem in den letzten zwei Jahren die traditionelle Einheitswanderung zwischen den Nachbarkommunen Berg und Hirschberg wegen der Corona-Pandemie nicht stattfinden konnte, soll heuer am 3. Oktober wieder gewandert werden. Veranstalter ist diesmal die Gemeinde Berg und die geführte Wanderung startet um 9 Uhr auf dem Berger Marktplatz, wo sie auch wieder endet. Alle Wanderfreunde und alle, die gemeinsam den Tag der Deutschen Einheit in herrlicher Natur begehen wollen, sind herzlich eingeladen. Die Wanderung ist wie immer familienfreundlich und selbstverständlich ist für Stärkung und das leibliche Wohl bestens gesorgt. Parkplätze stehen in der Berger Ortsmitte und auf dem Wiesenfestplatz gegenüber dem Friedhof ausreichend zur Verfügung. Weitere Einzelheiten folgen. Herzliche Einladung, den Termin schon heute vorzumerken und die 21. Einheitswanderung gemeinsam zu begehen.



### Jagdgenossenschaft Bruck-Bug: Jahreshauptversammlung

Die Jagdgenossenschaft Bruck-Bug lädt am **Donnerstag, den 15. September 2022 um 20.00 Uhr** zur Jahreshauptversammlung mit Beschlussfassung zur Neuverpackung in die Gaststätte Schimmel in Steinbühl ein. Zu dieser Versammlung sind alle Jagdgenossen herzlich eingeladen.



**Geschäftszeiten Verwaltungsgemeinschaft Lichtenberg**

Bei einem Besuch der Rathäuser achten Sie bitte auf die Abstands- und Hygieneregeln gemäß der geltenden infektionsschutzrechtlichen Vorgaben.

Da es sich bewährt hat, bitten wir Sie, für Ihre Angelegenheiten auch zukünftig einen Termin mit dem zuständigen Sachbearbeiter zu vereinbaren.

**Geschäftsstelle: Rathaus Lichtenberg**

Marktplatz 16, 95192 Lichtenberg, Telefon: 09288/9737-0 / Fax: 09288/9737-37  
E-Mail: info@vg-lichtenberg.de

Montag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, 14.00 Uhr bis 18.30 Uhr  
Dienstag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Mittwoch: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr, 14.00 Uhr bis 16.30 Uhr  
Freitag: 08.00 Uhr bis 12.00 Uhr

**Dienstag- und Mittwochnachmittag ist das Rathaus für den Publikumsverkehr geschlossen. Terminvereinbarungen sind möglich.**

**Rathaus Issigau**

Dorfplatz 2, 95188 Issigau, Telefon: 09293/301 / Fax: 09293/7459  
E-Mail: issigau@vg-lichtenberg.de

Montag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr, 17.00 Uhr bis 18.30 Uhr  
Dienstag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Mittwoch: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr  
Freitag: 08.15 Uhr bis 12.00 Uhr

Online erreichen Sie uns unter [www.vg-lichtenberg.de](http://www.vg-lichtenberg.de)  
oder über nachfolgende QR-Codes

Homepage



Bürgerserviceportal



**Müllabfuhrtermine**

**Leerungen in Lichtenberg**

**Dienstag, 06.09.2022** Leerung der Biotonne

**Dienstag, 13.09.2022** Leerung der Restmülltonne

**Leerungen in Issigau**

**Freitag, 02.09.2022** Leerung der Restmülltonne

**Freitag, 09.09.2022** Leerung der Biotonne

**Wertstoffinseln – Stellplätze für Glas- und Leichtstoffcontainer und Altkleidersammelcontainer des AZV**

**Standorte Lichtenberg:** Ferienpark  
Poststraße  
Erlenweg

**Standorte Issigau:** Festplatz / Schulstraße  
Eichensteiner Straße  
Friedhofsweg  
Lindenstraße  
Kemas – Bushaltestelle  
Reitzenstein – Behelfsheim

Einwurfzeiten werktags 7.00 Uhr bis 19.00 Uhr

**Das Einwerfen außerhalb dieser Zeiten ist zu unterlassen. Weiter wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass das Einwerfen bzw. die Ablage von Lebensmitteln verboten ist.**

Kostenlose Hotline für Containerleerung: 0800 / 263 463 2.

**Personenstandsangelegenheiten:**

Standesamt Naila, Marktplatz 12, 95119 Naila  
Telefon: 0982/68-47 o. 68-36, Fax: 09282/68-48

**Hinweis zur Veröffentlichung von Geburtstagen und Ehejubiläen**

Sollte der Wunsch bestehen, dass wir ihr Jubiläum mit Name, Anschrift und Jubiläumsdatum im Issigauer oder Lichtenberger WIR im Frankenwald veröffentlichen, benötigen wir Ihre schriftliche Zustimmung bis spätestens 2 Wochen vor dem Ereignis. Bei Ehejubiläen muss die Zustimmung beider Ehegatten vorliegen. Ein Vordruck zur Einwilligung der Veröffentlichung (Zustimmungserklärung) geht Ihnen vorab per Post zu. Bitte senden Sie diesen unterschrieben zurück.

**Termine Wertstoffmobil**

**Standort Lichtenberg:** Poststraße – hinter der ehem. Dreschhalle  
**Nächster Termin:** **Mittwoch, 14.09.2022,**  
von 10.00 Uhr – 18.00 Uhr

**Standort Issigau:** am Festplatz  
**Nächster Termin:** **Dienstag, 13.09.2022**  
von 14.00 Uhr – 18.00 Uhr

**IMPRESSUM**

**Verantwortlich für den Lokalteil Lichtenberg:** Kristan von Waldenfels, Erster Bürgermeister der Stadt Lichtenberg;  
**Verantwortlich für den Lokalteil Issigau:** Dieter Gemeinhardt, Erster Bürgermeister der Gemeinde Issigau;  
**Redaktion allgemeiner Teil:** Nicole Roesmer, E-Mail: redfrankenwald@kurier.de; **Herausgeber:** Nordbayerischer Kurier Zeitungsverlag GmbH, Theodor-Schmidt-Str. 17, 95448 Bayreuth; **Anzeigen:** Agentur Pilz, **Erscheinungsweise:** Wöchentlich samstags, **Redaktionsschluss:** Dienstag, 10 Uhr,  
**Satz:** Nordbayerischer Kurier; **Druck:** Frankenpost Verlag GmbH, Druckzentrum, Hof **Gesamtauflage:** 16 000;  
**Titelfoto:** Schwamma Kärwa in Rothleiten



**KiTa-Einweihungsfest am 17. September**

Liebe Lichtenbergerinnen und Lichtenberger,

was mit dem Abriss des Schulhauses 2019 begann und im Januar 2022 mit dem Einzug besiegelt wurde, gilt es nun, mit einer Einweihung zu feiern: den Bau der Natur-KiTa Krümelburg. Und es gilt natürlich, all den vielen Menschen, die dabei beteiligt waren, ein herzliches „Dankeschön!“ zu sagen.

Wir laden daher ein zum KiTa-Einweihungsfest am

**Samstag, 17. September, um 15.00 Uhr**

in der Schulstraße 12, 95192 Lichtenberg.

Wir freuen uns auf einen schönen Nachmittag mit Kindern, Eltern und Gästen.

Mit vielen Grüßen,

Kristan v. Waldenfels  
Bürgermeister

Markus Hansen  
Pfarrer

Sabine Eckardt Lichtenberg, 31.08.2022  
KiTa-Leitung  
Stadt Lichtenberg  
Kristan v. Waldenfels  
Erster Bürgermeister



**20. Burgfest zu Lichtenberg am 10.09. und 11.09.2022**

Die Stadt Lichtenberg gibt bekannt, dass anlässlich des diesjährigen Burgfestes in Lichtenberg für nachstehende Straßen und Plätze bis Montag, 12.09.2022, 12.00 Uhr, absolutes Park- und Halteverbot gilt:

- Marktplatz
- Torstraße
- Mittelstraße
- Kirchgasse
- Bergweg
- Zehentweg
- Forstgasse
- Brauhausstraße
- Schloßberg
- Braugasse
- Rathausgasse
- Waldenfelsplatz

ab Donnerstag, 08.09.2022, 17.00 Uhr

ab Freitag, 09.09.2022, 13.00 Uhr

Die vorstehende Anordnung ist für den Notfall erforderlich (Rettungsfahrzeuge, etc.). Die Bevölkerung wird um Verständnis gebeten.



**Wanderung zur Schwamma-Kärwa nach Rothleiten**



Der Frankenwaldverein OG Lichtenberg lädt alle Wanderfreunde ein zur Wanderung zur Schwamma-Kärwa nach Rothleiten am **Sonntag, den 4. September**. Treffen um 9.00 Uhr am Henry-Marteau-Platz mit PKW. Hin- und Rückweg ergeben ca. 11 km. Gäste sind herzlich willkommen.

**Ärztliche Versorgung – Fachärzte für Allgemeinmedizin – Gemeinschaftspraxis**

Dr. med. Franziska Häußinger  
Dipl. med. Evgenij Gebert  
Bad Stebener Straße 2 (EG), 95192 Lichtenberg Tel. 09288 / 63 33

**Praxis Lichtenberg**

Bad Stebener Straße 2 (EG), 95192 Lichtenberg, Tel. 09288 / 63 33

Mo.: 08.30 Uhr – 13.00 Uhr, 17.00 – 19.00 Uhr  
Di.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr  
Mi.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr  
Do.: 16.00 – 18.30 Uhr  
Fr.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

**Issigau**

Dorfplatz 2, 95188 Issigau, Tel. 09293 / 93 39 99 3  
Do: 08.00 Uhr – 12.00 Uhr

**Praxis Berg**

Rothleitener Weg 6, 95180 Berg, Tel. 09293 / 93 39 993

Mo.: 08.30 Uhr – 13.00 Uhr  
Di.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr, 16.30 – 19.00 Uhr  
Mi.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr  
Do.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr, 16.30 – 19.00 Uhr  
Fr.: 08.30 Uhr – 12.00 Uhr

Ärztlicher Bereitschaftsdienst: Tel. 116 117  
Integr. Leitstelle Hochfranken: Tel. 0 92 81 / 73 95-100  
Krankentransport: Tel. 0 92 81 / 19 22 2  
Rettungsdienst und Feuerwehr: Tel. 112

Konzert von Trio Benares ins Haus Marteau verlegt:

**Saxofon trifft auf Sitar**

Regen braucht's dringend, nur kommt er wohl immer im unpassenden Moment. Das betraf auch das Konzert vom „Trio Benares“, das auf der Seebühne geplant war und in den Konzertsaal der Musikbegegnungsstätte Haus Marteau verlegt werden musste. „Was für ein besonderer Abend. Statt auf Granitsteinen am See zu sitzen, haben wir nun Granitspitzen über uns und es ist gewiss nicht das Schlimmste, nun hier im Konzertsaal zu sitzen“, sagte Bürgermeister Kristan von Waldenfels (CSU) und dankte dem Bezirk Oberfranken wie auch Hausverwalter Andreas Förster, die es möglich machten. „Es ist wichtiger denn je, in Zeiten des Krieges zusammenzukommen und zusammenzuhalten, in Demokratie und Frieden zu leben.“ Von Waldenfels dankte allen Unterstützern rund um den Besuch des indischen Generalkonsul Mohit Yadav und des Konzertes. „Guten Abend, es ist mir eine Freude an dem improvisierten Event hier im Konzertsaal teilzunehmen“, begrüßte der Generalkonsul die vielen Gäste und ergänzte, dass er morgens die Sonne, abends den Regen mitgebracht habe. „Der August ist in Indien ein besonderer Monat, 75



Jahre Unabhängigkeit von der britischen Kolonialherrschaft“, erzählte Mohit Yadav und ergänzte, dass Indien und Deutschland die gemeinsamen Werte von Freiheit und Demokratie verbinden. „Es gibt für Indien keinen besseren Partner wie Deutschland und wenn man über Deutschland redet, dann gibt es kein besseres Bundesland wie Bayern.“ Der indische Generalkonsul dankte den jüngsten Bürgermeister Deutschlands, Kristan von Waldenfels für die Energie und das Engagement alles zu managen. „Verlieben sie sich nun in die Musik und besuchen Sie einmal Indien.“ Das Konzert mit dem preisgekrönten Trio Benares begann und verzauberte die vielen Gäste, die nicht nur auf den zahlreichen Stühlen Platz genommen hatten, sondern auch mit Sitzkissen auf

den Treppenstufen. Das Trio gibt es seit 2014. Als Teil einer seit sieben Generationen bestehenden Musikerfamilie hat sich Deobrat Mishra mittlerweile einen prominenten Platz als Sitarspieler unter den Musikern seiner Generation erspielt. Mit seinem 29-jährigen Neffen Prashant Mishra, einem „Rising Star“ der indischen Tablaszene, bildet Deobrat Mishra eine perfekt eingespielte Symbiose. Roger Hanschel, ein Meister seines Instruments und sicherlich einer der extravagantesten Saxophonisten der zeitgenössischen Musik trifft mit seinem warmen Klang und Facettenreichtum auf den sinnlichen und brillanten Sound der Sitar; seine rhythmische Finesse erfährt in der Virtuosität von Prashant Mishras Tablaspiel seine Entsprechung.



## Seit 60 Jahren ein Paar

Vor nunmehr sechs Jahrzehnten begann der gemeinsame Lebensweg von Monika, geborene Hetzel, und Paul Maryniak aus Issigau bei einem Trau-Gottesdienst in der Issigauer Simon-Judas-Kirche mit dem kirchlichen Segen von Pfarrer Friedrich Werner. Standesamtlich schloss das Paar vor Bürgermeister Heinrich Köcher den Bund der Ehe mit dem „Jawort“. Seitdem gehen der aus Tschiebdorf in Schlesien stammende Jubilar und die Jubilarin, gebürtig aus Eibenstock im Erzgebirge, gemeinsam durch dick und dünn, und feierten nun das besondere Fest der Diamantenen Hochzeit. Ein Kennenlernen, wie so oft beim Tanz, gab es nicht, denn das spätere Paar lebte von Kindertagen an nebeneinander. Die Eltern hatten in der Lindenstraße in Issigau gebaut und mit ihren Familien gelebt. „Jugendliebe“ sagt Monika Maryniak schlicht, spricht von guten, aber auch schweren Zeiten, vor allem jetzt im Alter mit den zahlreichen körperlichen Gebrechen. „Wie wir die langen



Bürgermeister Gemeinhardt (links) mit dem „diamantenen“ Paar.

gemeinsamen Jahren geschafft haben, ich weiß es nicht, die Zeit ist verflogen und jetzt sind wir alt“, so Monika Maryniak. Ein Sohn und ein Enkel gehören zur Familie. Im Berufsleben arbeitete die 79-jährige als Stepperin in der früheren Issigauer Firma Puff, später in der Firma Micro Systems Engineering (MSE) in Berg. Der 85-jährige lernte und arbeitete als Maurer bei der Issigauer Firma Fiedler. Das Paar ist

Mitglied in einigen Issigauer Vereinen, sie beim Turnverein 1897 Issigau, beide im Obst- und Gartenbauverein Issigau-Reitzenstein und der Frankenwaldvereinsortsgruppe und er beim VfL Issigau. Bürgermeister Dieter Gemeinhardt überbrachte die Glückwünsche der Gemeinde, sprach von einem besonderen Ehejubiläum. „Habt noch viele gemeinsame Jahre und bleibt, wie ihr seid.“

## 1. FC Höllental



Heimspiele der SG Höllental-Saaletal:

A-Klasse Frankenwald Nord  
 Samstag, 03.09. 14.00 Uhr in Tiefengrün  
 SG Höllental-Saaletal III – SpVgg Döbra

Kreisliga Nord  
 Sonntag, 04.09. 14.00 Uhr in Issigau  
 SG Höllental-Saaletal I – FC Frankenwald

Training Herren:  
 Dienstag um 18.30 Uhr in Tiefengrün

Bambini Training:  
 jeden Donnerstag 16.30 Uhr in Issigau

Erfolgreich werben im  
**Wir im Frankenwald**

## Issigau sucht einen neuen Ortschronisten

Die handschriftlich geführten Chroniken der Gemeinde Issigau und der bis 1978 eigenständigen Gemeinde Reitzenstein sind fortan wieder im Tresor der Gemeinde verwahrt. Nach 20 Jahren ehrenamtlichen Schreibens der Issigauer Chronik hat diese Siegfried Stumpf nun zurückgegeben und sein Ehrenamt niedergelegt. „Ich habe die Aufgabe 2003 von Ludwig Geupel übernommen“, erzählt Stumpf, zugleich langjähriger Gemeinderat bis 2020, sage und schreibe 30 Jahre. „Ich hatte damals eigentlich gar keine Wahl, denn Ludwig Geupel sagte einfach, das machst du weiter und hat mir die Bücher übergeben“, erzählt Stumpf schmunzelnd. Schon immer habe er Interesse an der Geschichte seines Heimatdorfs gehabt. „Mit zunehmenden Alter ist das Interesse größer geworden, aber mit nun 80 Jahren möchte ich das Amt des Chronikschreibers in jüngere Hände legen.“ Siegfried Stumpf erklärt, dass er immer alles Wichtige im Laufe eines Jahres notiert und dann niedergeschrieben



Bürgermeister Dieter Gemeinhardt (links) und den bisherigen ehrenamtlichen Chronikschreiber Siegfried Stumpf aus Eichenstein.

haben. „Das sind sowohl verschiedene Jubiläen und große Veranstaltungen wie auch besondere Ereignisse wie etwa Sturmtief Kyrill 2007 oder die Hochwasser 2002 und 2021.“ Stumpf erinnert, dass in den zurückliegenden zwei Jahren die Chronik wenig enthält. „Die Corona-Pandemie hat ja das gesellschaftliche

Leben fast zum Erliegen gebracht, Vereinsaktivitäten gab es kaum, aber auch über die Pandemie kann man nachlesen, bezogen auf Issigau wie auch auf ganz Deutschland.“ Für die Wahlen gibt es einen extra Bereich. „In der Issigauer Chronik sind auch die verschiedenen Wahlen und deren Ergebnisse ab 1949

niedergeschrieben, aber nicht nur die Kommunalwahlen, sondern auch Land- und Bundestagswahlen wie auch Europawahlen“, sagt Siegfried Stumpf, der auch die Festschrift „700 Jahre Familie von Reitzenstein“ mit übergab. Bürgermeister Dieter Gemeinhardt dankte für die sorgfältige Dokumentation. „Eine Chronik ist immens wichtig, um der Nachwelt die wichtigen Ereignisse und das jeweilige Stück Zeitgeschichte nahebringen und erhalten zu können“, betonte Gemeinhardt. Ohne Chronikschreiber/in würde vieles Wissen, Daten und Fakten verloren gehen. Deshalb wird nun nach einem Nachfolger oder Nachfolgerin gesucht. „Bürger oder Bürgerinnen, die Interesse am Fortführen der Chronik haben, können sich gerne im Rathaus melden“, motiviert Gemeinhardt und weist zugleich darauf hin, dass die Chronik handschriftlich in dem eigens dafür vorhandenen „Chronikbuch“ weitergeführt werden soll. Übrigens geht die Issigauer Chronik

bis ins Jahr 1810 zurück, die von Reitzenstein bis Mitte des 12. Jahrhundert. „Reitzenstein ist älter zurückliegend erwähnt“, erklärt Siegfried Stumpf und ergänzt, dass aber die Reitzensteiner Chronik weit in die Geschichte zurückgeht, die jüngere Vergangenheit aber nicht niedergeschrieben sei. Bezirksrat Hans Silbermann hat die Issigauer Chronik ausgearbeitet und zusammengestellt. Niedergeschrieben hat diese dann Lehrer Christian Weber im Sommer 1954 und auch ein Stückweit die Jahre danach weitergeführt. Die Reitzensteiner Chronik ist alleiniges Werk von Hans Silbermann, in alter deutscher Schrift verfasst und niedergeschrieben. Bürgermeister Gemeinhardt erinnerte auch an die Veröffentlichung der Chronik in Abschnitten in den „Issigauer Nachrichten“, was immer sehr gut ankam und auch nachgefragt worden ist. „Das stimmt, ich habe oft Anfragen erhalten, wenn denn der nächste Chronikteil erscheint“, fügte Siegfried Stumpf an.

# Veranstaltungen in der Region

|            |                        |                                                                           |                                                                                 |                                                                                                |
|------------|------------------------|---------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 02.09.     | 18.00 Uhr              | Haus Marteau, Lichtenberg                                                 | Klavierkonzert mit Christoph Sischka                                            | Eintritt 10 Euro, Karten: 0921 604-1608 oder kultur@bezirkoberfranken.de, info@haus-marteau.de |
| 03.-04.09. |                        | Freiwillige Feuerwehr                                                     | Geroldgrün Hallenfest mit Einsatzübung                                          | Feuerwehrhaus Geroldgrün                                                                       |
| 03./04.09. | 13.00/<br>15.00 Uhr    | Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen                                | Führungen                                                                       | Lichtenberg, Führungen um 11.00 Uhr sind auf Anfrage möglich (09288 216)                       |
| 03.09.     | 14.00-<br>19.00        | Bergfreunde Hirschberglein                                                | Vereinshütte geöffnet                                                           |                                                                                                |
| 04.09.     | 14.00 bis<br>17.00 Uhr | Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.                    | Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter                                          | Froschgrüner Park                                                                              |
| 06.09.     | 14.00 Uhr              |                                                                           | Monatl. Treffen der „Junggebliebenen“                                           | Gaststätte Froschgrün                                                                          |
| 06.09.     | 14.30 Uhr              | Siedlervereinigung Froschgrün                                             | Treffen der Frauengruppe                                                        | Siedlerheim Froschgrün                                                                         |
| 06.09.     | 18.30 Uhr              | Haus Marteau, Lichtenberg                                                 | Einstündige Führung                                                             | Maximal 20 Personen, Anmeldung: www.bezirk-oberfranken.de/fuehrungen-haus-marteau/             |
| 06.09.     | 19.00-<br>20.30 Uhr    | Wasserwacht Schwarzenbach a.Wald                                          | Spaßbaden in den Ferien für alle drei Stufen                                    | Hallenbad Schwarzenbach a.Wald                                                                 |
| 07.09.     | 18.00 Uhr              | Verein für Aquarien-, Terrarien- und volkstümliche Naturkunde Naila e. V. | Letzter Monatsabend mit Stammtisch Fauna & Flora im Aquarianerheim              | Aquarianerheim in Froschgrün                                                                   |
| 07.09.     | 19.00 Uhr              | Bayerisches Staatsbad Bad Steben                                          | Gitarrenräume von Bach bis Clapton mit Karl-Heinz Nicolli                       | Großer Kurhaussaal Bad Steben                                                                  |
| 09.09.     | 13.00/<br>15.00 Uhr    | Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen                                | Führungen                                                                       | Lichtenberg, Führungen um 11.00 Uhr sind auf Anfrage möglich (09288 216)                       |
| 09.09.     | 18.00 Uhr              | Haus Marteau Lichtenberg                                                  | Klarinettenvirtuos: Konzert mit Andreas Langenbuch                              | Eintritt 10 Euro, Karten: 0921 604-1608 oder kultur@bezirkoberfranken.de, info@haus-marteau.de |
| 10.09.     |                        | VfR Steinbach                                                             | Nordic-Walking-Day                                                              | Sportgelände des VfR Steinbach                                                                 |
| 10./11.09. | 13.00/<br>15.00 Uhr    | Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen                                | Führungen                                                                       | Lichtenberg, Führungen um 11.00 Uhr sind auf Anfrage möglich (09288 216)                       |
| 10./11.09  | ab 11 Uhr              | Burgfreunde Lichtenberg                                                   | Burgfest                                                                        | Eintritt: 8 Euro/4 Euro für Mittelalter-Gewandung; Kinder unter Schwertlänge frei              |
| 10.09.     | 15.00 Uhr              | VfR Steinbach                                                             | Nordic-Walking-Lauf                                                             | Sportgelände des VfR Steinbach, Startgebühren Erwachsene: 6 € für Kinder 3 €                   |
| 10.09.     | 19.00 Uhr              | Rocking Chairs and friends                                                | We do it again!                                                                 | Scheune Dreigrün, 12 Euro; Tickets: 0172/8341124 oder rocking-chair@web.de                     |
| 11.09.     | 14.00 bis<br>17.00 Uhr | Modellbauverein Naila – Parkeisenbahn Froschgrün e. V.                    | Sonntagsfahrbetrieb bei schönem Wetter                                          | Froschgrüner Park                                                                              |
| 11.09.     | 19.00 Uhr              | Villa Novalis                                                             | 3. Sommerserenade: Open Air Klassik mit dem Orchesterensemble der Villa Novalis | Eintritt frei                                                                                  |
| 13.09.     | 08.00 Uhr              | PröD Naila                                                                | Fahrt nach Iphofen                                                              | Abfahrt: 8 Uhr, Bahnhof Naila                                                                  |
| 13.09.     | 17.00 Uhr              | VdK Naila                                                                 | Stammtisch                                                                      | Gaststätte Grüner Baum, Naila                                                                  |
| 14..09.    | 15.00 Uhr              | Hospizverein Frankenwald                                                  | Trauercafé, Begegnung für Trauernde                                             | Naila, Kronacher Str. 31, Anmeldung: 0151 / 578 30 427                                         |
| 17./18.09. | 13.00/<br>15.00 Uhr    | Besucherbergwerk Friedrich-Wilhelm-Stollen                                | Führungen                                                                       | Lichtenberg, Führungen um 11.00 Uhr sind auf Anfrage möglich (09288 216)                       |
| 20.09.     | 18.30 Uhr              | Haus Marteau, Lichtenberg                                                 | Einstündige Führung                                                             | Maximal 20 Personen, Anmeldung: www.bezirk-oberfranken.de/fuehrungen-haus-marteau/             |
| Mo.        | 18.00 Uhr              | TSV Carlsgrün                                                             | Nordic Walking; Dauer ca. 1 - 1,5 h. Neueinsteiger und Kurgäste willkommen      | Infos: 09288/8298; Treffpunkt im Kurpark Bad Steben hinter Wandelhalle                         |
| Mo. + Mi.  | 18.30 Uhr              | IfL Frankenwald                                                           | Laftreff                                                                        | Sportplatz Rodesgrün                                                                           |
| Mi. + Fr.  | 18.00 Uhr              | VfR Steinbach                                                             | Nordic-Walking-Laftreff für alle Interessierten                                 | Treffpunkt: Sportplatz Steinbach, Infos: 0171/2227832                                          |
| Do.        | 14.00 Uhr              | Frauen-Gymnastikgruppe Kraus                                              | Gymnastik                                                                       | Katholischer Pfarrsaal Naila                                                                   |
| Do.        | 18.00 Uhr              | TSV Carlsgrün                                                             | Nordic Walking-Laftreff                                                         | Teilnahme kostenlos, Stockverleih in der Tourist-Information zu den Öffnungszeiten             |
| Fr.        | 17.30 Uhr              | IfL Frankenwald                                                           | Laftreff                                                                        | .Marxgrün, Parkplatz Imbiss Hönl                                                               |

# Gottesdienste und Bibelkreise

## Bad Steben

### Evangelische Kirchengemeinde Bad Steben

**Sa., 03.09., 19.30 Uhr:** Wochenschlussandacht, Wehrkirche St Walburga; **So., 04.09., 9.30 Uhr:** Hauptgottesdienst Lutherkirche, 10.45 Uhr: Führung in der alten Wehrkirche  
**Mo., 05.09., 19.30 Uhr:** Offenes Singen im Kurpark mit KMD Stefan Romankiewicz (Pavillon am Klenzsbau, bei schlechtem Wetter im Prinzregent-Luitpold-Saal); **Fr., 09.09. 19.30 Uhr:** Konzert mit Andy Lang, Lutherkirche (Komplet in der Wehrkirche entfällt)

### Katholische Pfarrei „Maria, Königin des Friedens“

**Fr., 02.9., 16.15 Uhr:** Andacht Orgelträume  
**So., 04.9., 9 Uhr:** Wortgottesfeier, 14 Uhr: Taufe  
**Do., 08.9., 19 Uhr:** Rosenkranz  
**Fr., 09.9., 16.15 Uhr:** Andacht Orgelträume

### Evangelische Kirchengemeinde Bobengrün

**So., 04.09., 9.45 Uhr:** Hauptgottesdienst mit Abendmahl

## Berg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Berg

**So., 04.09., 9.30 Uhr:** Hauptgottesdienst mit Pfarrer Herbert Lang, **Mi., 07.09., 20 Uhr:** Blaues Kreuz Ortsgruppe Berg im DGH Bug

### Katholische Kirchengemeinde Berg

**Sa. 03.09.**

**Marien 8.30 Uhr:** Rosenkranz und Beichtgelegenheit, 9 Uhr: Eucharistiefeier am Mariensamstag

### So. 28.08. 22. Sonntag im Jahreskreis

**Marien:** 8.30 Uhr: Eucharistiefeier, 10 Uhr: Pfarrgottesdienst; 18.30 Uhr: Eucharistiefeier  
**Konrad:** 10.30 Uhr: Eucharistiefeier  
**K.reuth:** 9 Uhr: Eucharistiefeier in Konradsreuth

## Geroldgrün

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Geroldgrün

**Mi. 7.9. 19.30 Uhr:** Gebetsabend im Gemeindehaus  
**Do. 8.9. 19.30 Uhr:** Mitarbeitertreffen im Gemeindehaus

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Dürrenwaid

**So. 4.9. 10 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl in der Christuskirche

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Steinbach

**So. 4.9., 8.45 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl in der Johanneskirche  
*Die Steinbacher Johanneskirche ist wieder täglich von 8 bis 19 Uhr zum persönlichen Gebet geöffnet.*  
*Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros, Kirchweg 2:*  
Dienstag – Freitag von 9 bis 12 Uhr und Freitag von 16 – 18 Uhr, Montag geschlossen

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Langenbach

**So., 04.9., 8.30 Uhr:** Hauptgottesdienst

### Adventgemeinde Langenbach

**Sa., 03.9., 9.30 Uhr:** Bibelgespräch; 10.30 Uhr: Predigt: Fritz Fick

## Lichtenberg

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lichtenberg

**So., 04.09., 9.30 Uhr:** Gottesdienst mit Prädikant Wolfgang Gebelein  
**Di., 06.09. 19.30 Uhr:** Landeskirchliche Gemeinschaft im Gemeindehaus mit Christian Spörl  
**Do., 08.09. 20 Uhr:** Posaunenchorprobe im Gemeindehaus

## Issigau

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Issigau

**So., 04.09., Simon-Judas-Kirche, 9 Uhr:** Abendmahlsgottesdienst, Pfarrer Herbert Klug

## Missionswerk Benjamin e.V.

Online Gottesdienst jeden Sonntagvormittag  
Facebook: Benjamin e.V., YouTube: Benjamin e.V.

Internet: benjamin-ev.eu

## Naila

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Naila

**Sa., 03.09., 16 Uhr:** Gottesdienst im Seniorenstift Martinsberg  
**So., 04.09. 12. Sonntag nach Trinitatis, 10 Uhr:** Gottesdienst mit Abendmahl (auch Livestream über YouTube: ev. Kirche Naila)  
**Di., 06.09., 15 – 18 Uhr:** Gemeindebücherei geöffnet

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marxgrün

**So., 04.09., 10.15 Uhr:** Gottesdienst mit mit Pfarrer Herberg Klug Christuskirche  
**Mo., 05.09., 19.30 Uhr:** Posaunenchor, Gemeindehaus  
*Die Christuskirche ist täglich von 9 bis 18 Uhr für Besucher geöffnet!*

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Culmitz

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Marlesreuth

**Fr. 2.9.18 Uhr:** Gebetskreis im Gemeindehaus, 19 Uhr Jugendkreis  
**So. 4.9.10.15 Uhr:** Gottesdienst in der Simon und Judas Kirche  
**Mi. 7.9.15 Uhr:** Plaudercafe im Gemeindehaus  
**Fr. 9.9.19 Uhr:** Jugendkreis

Öffnungszeiten des Pfarramtsbüros in Marlesreuth:  
*Mittwochs von 13.30 bis 17.30 Uhr - Tel. 09282/1250*

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Lippertsgrün

**So., 04.09., 9 Uhr:** Gottesdienst am 12. Sonntag nach Trinitatis in der Kirche mit Feier des Abendmahls mit kontaktfreier Hostienreiche und mit Einzelkelchen (Traubensaft).  
**Do., 08.09., 19.30 Uhr:** Frankenwaldgebet im Saal der Landeskirchlichen Gemeinschaft (LKG) Naila, Kronacher Straße 2.

### Kath. Pfarrgemeinde „Verkündigung Christi“

**Fr. 02.09., 14 Uhr:** Eucharistische Anbetung Herz Jesu Andacht, Beichtgelegenheit, 15 Uhr: Hl. Messe zum Herz-Jesu-Freitag  
**So. 04.09., 10 Uhr:** Eucharistischer Rosenkranz  
10.30 Uhr: Hl. Messe, 11.30 Uhr: Taufe  
**Mi. 07.09., 8.30 Uhr:** Eucharistischer Rosenkranz, 9 Uhr: Messe  
**Fr. 09.09., 18 Uhr:** Hl. Messe für die Verstorbenen der letzten 10 Jahre anschl. Anbetung bis 20:00 Uhr; danach Umtrunk

### Landeskirchliche Gemeinschaft Naila

In den Ferien findet unser Gottesdienst jeden Sonntag um 18 Uhr statt. Die anderen Gruppen treffen sich in den Ferien nicht oder nach Absprache.

### Evang.-meth. Kirchengemeinde Naila

**Sonntag, 04.09., 10 Uhr:** Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstr.7  
**Vorankündigung:**  
**Sonntag, 11.09., 10 Uhr:** Bezirksgottesdienst mit Einsegnung in Hof, Lessingstr. 1

Es gibt die Möglichkeit über das Internet EmK Gottesdienste in Deutschland zu sehen und zu hören. (<https://www.emk.de/kirche/gemeindeleben-in-corona-zeiten/>) Radio m: [www.radio-m.de](http://www.radio-m.de)

### Zeugen Jehovas Naila, Am Hammerberg 11

**Sonntag, den 04.09.2022 um 09.30 Uhr:** treffen sich alle im Königreichssaal in Naila. Dort hören wir einen Vortrag und führen anschließend das Bibelstudium anhand des Wachturms durch.

*Wer nicht in den Königreichssaal kommen kann, kann die Gedanken auch weiterhin am Telefon oder per Videokonferenz verfolgen. Wenden Sie sich bitte an einen Zeugen Jehovas oder an Familie Haubner Tel. 09282/963229.*

## CVJM Naila

**Sonntag, 17.30 Uhr:** Jungen von 12 bis 16 Jahren  
**Montag, 17.00 Uhr:** Jungen und Mädchen von 8 bis 12 Jahren, 18.30 Uhr u. 20:00 Uhr: Indica-Training in der Sporthalle am Schulzentrum  
**Dienstag, 18.00 Uhr:** Tischtennis-Training 1./2. u. Herren-Mannschaft im CVJM-Haus  
**Mittwoch, 19.45 Uhr:** Bibelstunde für Alle  
**Donnerstag, 19.00 Uhr:** „Bible Talk“ Hauskreis für junge Erwachsene im CVJM-Haus  
**Freitag, 16.00 Uhr:** Kinderstunde bis 8 Jahre  
17.00 Uhr: Tischtennis-Training für Anfänger im CVJM-Haus  
18.30 Uhr: Tischtennis-Training 3. Mannschaft CVJM-Haus  
Auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) gibt es eine Terminübersicht sowie die Kontaktdaten der Mitarbeiter. Die geltenden Hygiene- und Verhaltensregeln für Jugendangebote, für Angebote für Erwachsene sowie für die Sportarbeit sind auf der Webseite [www.cvjm-naila.de](http://www.cvjm-naila.de) veröffentlicht.

## Schwarzenbach a.Wald

### Evang.-Luth. Kirchengemeinde Bernstein a.Wald

**So., 04.9., 9 Uhr:** Abendmahlsgottesdienst

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Döbra

**So., 04.09., 10 Uhr:** Gottesdienst am 12. Sonntag nach Trinitatis in der Kirche mit Feier des Abendmahls mit kontaktfreier Hostienreiche und mit Einzelkelchen (Traubensaft).  
**Do., 08.09., 19.30 Uhr:** Frankenwaldgebet im Saal der Landeskirchlichen Gemeinschaft (LKG) Naila, Kronacher Straße 2.

### Evang.-luth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald

**So., 4.9.10 Uhr:** Abendmahlsgottesdienst  
**Do., 8.9., 14.15 Uhr:** Gemeindegottesdienst, 19.30 Uhr Gebet für den Frankenwald in der LKG Naila

### Katholische Pfarrei „St. Josef“ Schwarzenstein

**So., 04.09., 9 Uhr:** Hochamt zur Kirchweihe  
**Di., 06.09., 18 Uhr:** Heilige Messe

### Filialkirche „St. Marien“, Schwarzenbach

### CVJM Schwarzenbach a.Wald & Jesus Gemeinde Frankenwald

**Sonntag 04.09., 10 Uhr:** Gemeinsamer Open Air Gottesdienst im Sängerbwald mit Kindergottesdienst: Mehr als sicher! Was gibt dir Halt in unsicheren Zeiten?  
**Mittwoch bis Freitag 07.09. - 09.09.22,** Beginn jeweils 14 Uhr, Kinderferienprogramm: „Kein Strom in Rom“, Anmeldung bei Samuel Ossendorf 0151 54833256  
**Do. 08.09., 19.30 Uhr:** Gebet für den Frankenwald, LKG Naila, Kronacher Straße 2  
**So. 11.09., 10 Uhr:** Familiengottesdienst: „Kein Strom in Rom“ (Abschluss Kinderferienprogramm) mit römischem Mittagessen

### Freie Christengemeinde Sängerbwald

**Fr 02.09., 19.30 Uhr:** Gebetstreffen mit Abendmahl  
**So 04.09., 10 Uhr:** Open Air Gottesdienst „Mehr als sicher! – Was gibt Dir Halt in unsicheren Zeiten?“

Seelsorge- und Gebetsdienst: 09289/97127

Hörpredigt: [www.saengerwald.de](http://www.saengerwald.de)

### Evang.-meth. Kirchengemeinde Schwarzenbach a.Wald

**Sonntag, 04.09., 10 Uhr:** Gottesdienst in Naila, Frankenwaldstr.7

### Vorankündigung:

**Sonntag, 11.09., 10 Uhr:** Bezirksgottesdienst mit Einsegnung in Hof, Lessingstr. 1

*Es gibt die Möglichkeit über das Internet EmK Gottesdienste in Deutschland zu sehen und zu hören. (<https://www.emk.de/kirche/gemeindeleben-in-corona-zeiten/>) Radio m: [www.radio-m.de](http://www.radio-m.de)*

## Libelle auf Seerosenblatt ...



... fotografiert von WIR-Leserin Gerda Kübrich aus Geroldgrün

Neuaufgabe der „Langen Nacht der Sinne“ 3. September in der Therme Bad Steben

## Lokalmatador Hannes Dahlberg sorgt mit coolen Remixes für Urlaubsstimmung

**Bad Steben** – Nach fast dreijähriger coronabedingter Pause startet die Veranstaltungsreihe „Lange Nacht der Sinne“ in der Therme Bad Steben erstmals wieder durch. Bei der Neuaufgabe am Samstag, 3. September, steht Lokalmatador Hannes Dahlberg an den Turn-Tables am Sole-Außenbecken. Mit einem sanften Mix aus House und lässigen Beats sorgt er für Urlaubsstimmung pur und lädt ein zum Relaxen und Chillen.

Hannes Dahlberg gehört unbestritten zu den bekanntesten und erfolgreichsten Musik-Enthusiasten unserer Region. Der

Sound-Jockey hat viele Jahre Erfahrung am Mischpult und stand bereits mit DJ-Größen wie Robin Schulz, Jan Leyk, Tube & Berger und vielen anderen an den Playern. Bei seinen Gigs zündet er ein musikalisches Feuerwerk vom Feinsten. Sein Sound steht für coole Remixes der Partyhits aus den 80ern und 90ern. Die Wasserwelten, das Saunaland und der Wellness-Dome haben an diesem Abend bis 24 Uhr geöffnet. Auch diesmal dürfen sich die Gäste auf spektakuläre Lichterspiele und eine Cocktaillbar am Sole-Außenbecken freuen. Mit einem Drink in der

Hand können sich die Badegäste genüsslich in den 36 Grad heißen Sprudel-Liegen zurücklehnen. Passend dazu wartet die Thermen-Gastronomie mit leckeren Kreationen auf, während die Saunameister zu „Chill-Out“-Aufgüssen und „Sinnesreisen“ einladen. Es gelten die regulären Eintrittspreise. Beginn ist um 18 Uhr.

Die Veranstaltungsreihe „Lange Nacht der Sinne“ findet am Samstag, 29. Oktober, ihre Fortsetzung.



## Burgfest in Lichtenberg am 10./11. September

**Lichtenberg** – Am 10. und 11. September findet ab 10.00 Uhr laden die Burgfreunde Lichtenberg wieder zum Burgfest ein. Eintritt sind acht Euro für alljährlich Bekleidete und vier Euro für mittelalterlich Gewandete. Kinder, die nicht größer als die Schwerter der Schildwache sind, kommen kostenlos rein.



*Wir haben uns*  
am 12. August 2022 in Augsburg  
das Ja-Wort gegeben

*Peter Patzke & Lena Patzke*  
geb. Busch

Wir bedanken uns für  
die lieben Glückwünsche und  
Geschenke zu unserer Hochzeit.

# Wir suchen Dich!

## KFZ-Mechatroniker Nutzfahrzeuge / Kfz-Elektriker (m/w/d) in Naila.

**Deine Aufgaben:**

- Fachgerechte und selbstständige Instandsetzung der gesamten Fahrzeugelektrik
- Untersuchung und Diagnose von Fehlern und Störungen mithilfe von Diagnosesystemen
- Analyse von elektrischen, elektronischen und mechanischen Systemen
- Dokumentation von Aufträgen

**Dein Profil:**

- Abgeschlossene technische Berufsausbildung als Kfz-Mechatroniker (m/w/d)
- Ausbildung als Kfz-Elektriker (m/w/d) wünschenswert
- Erfahrung im Bereich Nutzfahrzeuge wünschenswert
- Erfahrung in der Fahrzeugdiagnose und Fahrzeugtechnik
- Handwerkliches Geschick
- Verständnis für Elektronik, Mechanik und Datenverarbeitung
- Teamorientierung und Gewissenhaftigkeit

Bewirb dich online über [karriere.automueller.de](http://karriere.automueller.de) oder telefonisch unter 0152 08560776 bei unserem Betriebsleiter Volker Kretschmer.

**automüller**  
Leistung mit Leidenschaft

**Auto Müller GmbH & Co. KG**  
Personalabteilung  
Ernst-Reuter-Str. 65  
95030 Hof

Tel.: +49 9281 8501-0  
personal@automueller.de  
karriere.automueller.de

Firma

### Peter Bamberg

Meisterbetrieb im Installateur  
und Heizungsbauerhandwerk

- Heizungsanlagen aller Art
- Planung/Beratung/Kundendienst
- Reparaturen
- Sanitäre Anlagen

Tel.: 0 92 88-4 61 90 53  
Mobil: 0171-83 906 82  
und 0151-688 00 643

**Bad Steben Geroldsgrüner Str. 32**

LANDMETZGEREI

# Strobel

DER STROHSCHWEINMETZGER

**Wochenangebot vom 05.09. – 10.09.2022**

**HEIMAT GENUSS**

Ihr Spezialist für Frische und Qualität  
EU-Zugelassener Meisterbetrieb

|                                       |       |        |
|---------------------------------------|-------|--------|
| Bratenfleisch vom heimischen Jungrind | 100 g | 1,49 € |
| Frühstückswurst                       | 100 g | 1,39 € |
| Fränkische Rotwurst                   | 100 g | 1,39 € |
| Kaiserjagdwurst                       | 100 g | 1,59 € |
| Braumeistersalat                      | 100 g | 1,39 € |
| Käse: Allgäuer Rahmtorte              |       |        |
| Knoblauch 65 % F.i.Tr.                | 100 g | 1,59 € |
| Göttinger zum selber backen           | Stück | 2,70 € |

**Hauptgeschäft Dörnthal**  
Dörnthal 71 · 95152 Selbitz  
Telefon: 0 92 80/53 83

Ab Donnerstag, 08.09.22:  
Göttinger zum selber backen

Strom Tanken und dabei einkaufen und genießen – Laden Sie Ihr Fahrzeug an unserer 50 kw-Schnell-ladesäule und nutzen Sie die Zeit für Einkauf, Brotzeit und Informationen über unsere Strohschweine und Weiderinder.

Unsere Vorbestell-App für iPhone und Android: Alle Artikel tagesaktuell zur Verfügung. Auswahl ob Abholung oder Lieferservice möglich. Einfach herunter laden im App-Store und bequem von überall bestellen.

Bitte nutzen Sie unseren Lieferservice ab 10,- € frei Haus in Stadt und Landkreis Hof, sowie in den angrenzenden Gemeinden in Thüringen und Sachsen. Diese Woche am Mittwoch, Donnerstag und Freitag. Bestellungen sind möglich per tel, mail, whatsapp, messenger und natürlich komfortabel über die BestellApp bis spätestens 10 Uhr am Liefertag.

Dry-Aged Fleisch aus unserem Reifeschrank, Cuts vom Weiderind, Wild aus heimischer Jagd sowie viele Ideen für die schnelle Küche zuhause.

Strohschweine: Langheinrich Thomas, Scharfen; Markstein Rainer, Gumpertsreuth  
Rinder: Hagen Adelheid, Bad Steben; Schmidt Roland, Stöckaten

[www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de), [www.facebook.com/Landmetzgerei.Strobel](http://www.facebook.com/Landmetzgerei.Strobel) und [www.facebook.com/Strohschweine](http://www.facebook.com/Strohschweine)

Aktueller Speiseplan und Vorschau auch im Internet unter [www.metzgerei-strobel.de](http://www.metzgerei-strobel.de)  
Über eine Vorbestellung würden wir uns sehr freuen, Ihre Metzgerei Strobel

**Bei Rückfragen: Telefon 09280/5383 · eMail: post@metzgerei-strobel.de**

## FSV Naila



### Herren:

SG1/ Stambach 1 - Sauerhof 1: **FSV Naila**  
Sonntag, 04.09.2022 um 14.00 Uhr  
Sportanlage Stambach

### VfR Steinbach: **FSV Naila 2**

Sonntag, 04.09.2022 um 15.00 Uhr, Sportanlage Steinbach

### A-Junioren

**FSV Naila:** (SG) FC Eintracht Münchberg  
Samstag, 03.09.2022 um 14.00 Uhr, Stadion Naila

Ab sofort ist die FSV- Jubiläumsschrift für 6 € auch im Frankenlädla Naila erhältlich!

**Ran an die Sticker!** Ab sofort: Kaufe 5 Stickerpacks und erhalte jetzt zwei Stickerpacks gratis  
Vorverkaufsstellen: Frankenlädla Naila, Büro Mohr FSV Vereinsheim (jederzeit nach Vereinbarung)

### Für Informationen und offene Fragen zum Juniorspielbetrieb:

Thomas Wiedel (0160/7404411) oder Tanja Färber (01520/6072415 oder 09282/2880795)

### Informationen zum Herrenspielbetrieb:

Daniel Hohberger: 0170/5568294

Alle Bundesliga- und Championsleague-Spiele (nur bei deutscher Beteiligung) die auf Sky übertragen werden, können im FSV-Vereinsheim angeschaut werden!

Besuchen Sie uns online: [fsv-naila.de](http://fsv-naila.de)

Das Vereinsheim kann auch für Veranstaltungen verschiedenster Art gebucht werden!

## 700 Jahre Simon-und-Judas-Kirche Issigau:

# Orgelandacht am Sonntag

**Issigau** – Erstmals erwähnt eine Urkunde aus dem Jahr 1322 eine Kapelle am Ort der jetzigen Kirche Simon-Judas in Issigau und somit kann die evangelisch-lutherische Kirchengemeinde Issigau heuer 700 Jahre Kirchenjubiläum feiern. Im Rahmen dessen wird am **Sonntag, den 4. September um 18 Uhr** zu einer Orgelandacht mit Kirchenmusikdirektor (KMD) Stefan Romankiewicz aus Bad Steben ins Gotteshaus eingeladen. 15 Register zählt die Orgel, hat Pfeifen aus Holz und Metall und die sind 2,50 Meter bis 15 Millimeter groß. Als Besonderheit der Orgel nennt der Fachmann Karsten Hörl die zwei Manuale und die Pedale zum Spielen für den Organisten. Die Registerzüge links und rechts der Manuale sind für die unterschiedliche Lautstärke und Klangfarbe zuständig. Die Manuale sind übrigens mit Ebenholzaufgaben versehen. Im Jahr 1902 baute die Firma Steinmeyer ein neues Werk mit Taschenladen und pneumatischer Traktur ein. 1983 dann ein teilweiser Neubau durch die Firma W. Baumgartner aus Neurenreuth unter Beibehaltung des



bisherigen Orgelprospektes und Übernahme einiger weniger Pfeifen. Im Rahmen der Sanierung des Gotteshauses war die Orgel durch die Orgelbaufirma Hörl aus Helmbrechts im Jahr 2018 demontiert, eingelagert und gereinigt worden, im Mai 2019 dann wieder montiert. Die verbliebenen Orgelteile waren zum Schutz vor Beschädigungen und Staub während der umfangreichen Bauarbeiten eingehaust.

Die Metallpfeifen weisen eine unterschiedliche Legierung aus Blei und Zinn auf. „Die höhere Zinnlegierung erzeugt einen

strahlenderen Klang, und bei mehr Blei klingt es grundtöner und weicher“, erklärte beim Wiedereinbau der Fachmann Karsten Hörl von der gleichnamigen Firma aus Helmbrechts und auch, dass ein Teil der Holzpfeifen noch aus der Ursprungsortorgel, einem Werk des Orgelbaumeisters Friedrich Heidenreich aus den Jahren 1797/98, stamme.

Doch davon sind nur noch wenige restaurierte Holzpfeifen und das Orgelgehäuse übrig geblieben. Wie das Instrument klingt, das können Interessierte nun bei der Orgelandacht erleben.

Ab 2.9. wieder geöffnet

## HOFLADEN FAM. TUTSCH

Immer frisch aus dem Hofladen!!!

Schloßberg 9 · Selbitz-Rothenbürg · Tel. 09280 1323  
**Öffnungszeiten:** Fr. 9.00–18.00, Sa. 9.00–12.00 Uhr  
oder nach telefonischer Vereinbarung

**Wir bieten Ihnen aus eigener Aufzucht und Herstellung:**  
Rind- und Schweinefleisch, Bauernzeräuchertes, mehr als 20 Sorten Hausmacherwurst – frisch und in Gläsern  
Außerdem: Marmeladen, Liköre, Stelzer's Holzofenbrot, Nudeln, Eier, Quärlkä, und vieles mehr... wir freuen uns auf Ihren Einkauf!

## Noch keinen Ausbildungsplatz für dieses Jahr? Wir stellen noch ein!



Wir sind ein innovativer und dynamischer Hersteller von technischen Textilien für Schutzbekleidung und Automotive mit internationaler Ausrichtung. Unsere technischen Gewebe finden z.B. in der Feuerwehr-, in der Berufs- und in der Gießereibekleidung ihren Einsatz und sichern damit unseren Standort und Deinen Arbeitsplatz auch in der Zukunft ... **und dafür suchen wir Auszubildende als**

- Produktions- und Anlagenführer Textil m/w/d
- Produktionsmechaniker Textil m/w/d

für unsere Weberei in Straßdorf / Schwarzenbach am Wald

Wir bieten:

- Übertarifliche Ausbildungsvergütung
- Leistungsabhängige Ausbildungsprämie
- Ein tolles Team

Wir freuen uns auf Deine Bewerbung!

TTI Technische Textilien International GmbH

Volkmanngrün 46, 95197 Schauenstein

Tel: 09252/25150-14 oder [sven.birkner@tti-intern.de](mailto:sven.birkner@tti-intern.de)



## Die Konfirmanden aus BOBENGRÜN

Voller Vorfreude – und dann plötzlich Corona. Meine Konfirmation konnte im Mai nicht wie geplant stattfinden. Umso mehr habe ich mich gefreut, dass sie am Sonntag, dem 28. August, in der St.-Paulus-Kirche in Bobengrün nachgeholt werden konnte. Für die vielen Glück- und Segenswünsche und Aufmerksamkeiten bedanke ich mich ganz herzlich.

Ich habe mich sehr gefreut, dass Pfarrer Bastian Frank, der zwischenzeitlich die Gemeinde gewechselt hat, extra wieder nach Bobengrün kam, um den Konfirmationsgottesdienst zu feiern, danke dafür! Vielen Dank dem Projektchor unter der Leitung von Margarethe Stöcker und dem Posanenorchor Bobengrün unter der Leitung von Klaus Jahn für die festliche Musik – und ein großes Dankeschön an meine Mitkonfirmandinnen und meinen Mitkonfirmanden fürs Dabeisein!



Alexander Findeiß, auch im Namen seiner Eltern Bobengrün, im August 2022